

# STRZELEC

Nr. 37

32, 26, 22, 16

PLON NIESIEMY, PLON...



*W tegorocznych Dożynkach u Pana Prezydenta w Spale wzięło udział przeszło 6.000 strzelczyń i strzelców. Na zdjęciu dziewczęta z „gaickiem” składają hołd Panu Prezydentowi*

ORGAN ZWIĄZKU  
STRZELECKIEGO



**Ob. Jazisz w Chodorowie.** W konkursie ogniskowym otrzymaliście Obywatelu III nagrodę; wyniki Konkursu były podane w 35-ym numerze „Strzelca”, który Wam jednocześnie przesyłamy. Pamiętajcie o „Strzelcu” i napiszcie nieraz coś o pracach Waszego Oddziału. Może napiszecie, jak Oddział Wasz przeprowadził „Konkurs pracy”. Cześć!

**Ob. Rakowski w Rogowie.** Niestety papierowe ruble carskie nie mają dziś żadnej wartości, chyba, że jako zabawka dla dzieci lub tapeta na ścianę. Natomiast rosyjskie ruble złote i srebrne mają i obecnie wartość i można je wymienić na nasze złote. Co słyhać w Waszym Oddziale? Dlaczego nie piszecie?

**Komenda Powiatowa Z. S. w Jaśle.** Fotografii nadesłanych nie możemy zamieścić, gdyż są już bardzo spóźnione, przecież Oddział w Dembowcu dawno już zorganizował święto morza. Na przyszłość chętnie służymy miejscem dla Waszego Powiatu, pod warunkiem, że wiadomości nadesłane będą świeże i interesujące. Zdjęcia bez krótkich choćby opisów zamieszczamy tylko wy-

jątkowo. Czekamy. Może napiszecie coś o konkursie pracy? Cześć!

**Ob. Wichman w Zatorze.** Owszem, prosimy. Zamieścimy skrót lub wyjątki, jeśli historia sięga jeszcze czasów przedwojennych. Pożądane bardzo zdjęcia ilustrujące rozwój związku i prace strzelców. Strzeleckie pozdrowienia.

**Ob. Kołodziejski — Białobrzegi.** Korespondencja Obywatela jest zabardzo spóźniona, straciła swą aktualność i z tego względu nie zainteresuje czytelników „Strzelca”. Prosimy o dalsze korespondencje, ale bardziej aktualne o ostatnich pracach i zamierzeniach Oddziału. Koniecznie fotografie, ale żywe i interesujące. Cześć! Czekamy.

**Komendant Powiatu Z. S. w Siedlcach.** Nie możemy zamieszczać korespondencji z uroczystości jakie się odbyły przed 5 tygodniami. Wiadomości spóźnione i nieinteresujące ogół. Liczymy na dalsze, ale bardziej świeże i szybkie korespondencje. Chętnie zamieścilibyśmy coś o klubie piłkarskim. Pamiętajcie o dobrych zdjęciach. Bywajcie!

**Zarząd Oddziału w Zdobunowie.** Zdjęcie postaramy się zamieścić w jednym z najbliższych numerów, choć chętniej widzielibyśmy zdjęcia ciekawsze, bezpośrednio z ćwiczeń, zajęć świetlicowych, strzelania i t. p. Korespondencja zakrótka — nie pójdzie. Przyslijcie lepszą, w której napiszecie o ostatnich pracach Oddziału. Powodzenia w pracy strzeleckiej na pograniczu!

## RADJO W ŚWIETLICY STRZELECKIEJ

od 10.IX. do 16.IX. 33 r.

Bogaty program radiowy w niedzielę dnia 10. IX. r. b. rozpocznie o godz. 10.00 transmisja nabożeństwa połowego z Placu Łukiskiego w Wilnie, z okazji 25-lecia Związku Strzeleckiego. Po nabożeństwie nastąpi manifestacja jedności braterstwa Ziemi Kresowych. Po tej pięknej transmisji, której wszyscy strzelcy wysłuchają z zapartym oddechem, nada „Polskie Radio” o godz. 12.15 koncert orkiestry z udziałem znanej skrzypaczki H. Zarzyckiej. Ponadto w programie niedzielnym zwracają uwagę: o godz. 16.30 recital śpiewaczy Wandy Łozińskiej — o godz. 17.00 odczyt J. Pawłowskiej p. t. „Dziecko robotnicze w wieku przedszkolnym” — o godz. 17.15 transmisja z Krakowa audycji ludowej p. t. „Buczynowe wesele” — o godz. 18.25 „Wiadomości z pola bitwy pod Wiedniem z dnia 10 września 1683 roku”, które poda mjr. Otton Laskowski — o godz. 19.00 piękne słuchowisko z okazji odsieczy Wiednia — o godz. 20.00 występ dawno nie słyszanej w radio śpiewaczki koloraturowej, Berty Crawford — o godz. 21.00 niecierpliwie wyczekiwana przez wszystkich słuchaczy wesoła audycja ze Lwowa — wreszcie o godz. 22.25 wiadomości sportowe ze wszystkich rozgłośni Polskiego Radia.

W programie radiowym z dnia 11. IX. r. b. zwracają specjalną uwagę audycje następujące: o godz. 17.15 recital fortepianowy Ireny Koszowskiej — o godz. 17.50 arje operetkowe i pieśni w wykonaniu T. Laskowskiego — o godz. 19.10 „Wiadomości z bitwy pod Wiedniem” — o godz. 19.40 feljton literacki — o godz. 20.15 wznuszająca transmisja z Morawskiej Ostrawy (Czechosłowacja) uroczystości Akademii ku czci ś. p. por. Żwirki i inż. Wigury w pierwszą rocznicę Ich zgonu, o godz. 21.20 opera Moniuszki „Hrabina” ze studia.

W programie z dnia 12. IX. r. b. na specjalne wyróżnienie zasługują: o godz. 9.00 transmisja z Kahlenbergu pod Wiedniem uroczystej mszy św., celebrowanej przez J. E. Kardynała Prymasa Polski D-ra Hlonda z okazji rocznicy Odsieczy Wiednia i wspaniałego zwycięstwa oręża polskiego, o godz. 17.05 koncert solistów z udziałem H. Kupertowej (śpiew) i H. Dicksteinówny (fortepian) — o godz. 18.15 mjr. Otton Laskowski podkreśli historyczne znaczenie Odsieczy Wiednia — o

godz. 18.35 recital śpiewaczy Elwiny Rove-Stalińskiej — o godz. 19.40 feljton aktualny — o godz. 20.00 koncert z udziałem Al. Michałowskiego i doskonałej śpiewaczki koloraturowej A. Szlemińskiej.

Program radiowy z dnia 13. IX. r. b. zawiera m. inn.: o godz. 17.15 charakterystyczny chór górali pienińskich — o godz. 17.45 odczyt prof. D-ra Kazimierza Simma p. t. „W Śląskich górach” — o godz. 18.05 koncert w wykonaniu Borońskiego (fortepian) i Kamińskiego (skrzypce) — o godz. 19.10 „kwadrans literacki” — o godz. 19.30 transmisja z sali „Musickvereinu” z Wiednia uroczystej Akademii z okazji 250-tej rocznicy Odsieczy Wiednia — o godz. 21.00 koncert muzyki polskiej w wykonaniu orkiestry i znanego tenora A. Dobosza.

W programie z dnia 14. IX. r. b. na specjalną uwagę zasługują audycje następujące: o godz. 16.00 słuchowisko dla dzieci i młodzieży znanego bajkopisarza Benedykta Hertza p. t. „Z królem pod Wiedeń” — o godz. 16.30 pieśni w wykonaniu J. Wierzbickiej — o godz. 17.15 koncert solistów z udziałem Ady Lenczewskiej (śpiew) i L. Robowskiej (fortepian) — o godz. 19.40 feljton prof. A. Münnicha p. t. „Siedem lat polskości Torunia” — o godz. 20.00 koncert orkiestry z udziałem tenora Umberto Macneza.

Program radiowy z dnia 15. IX. r. b. przynosi m. inn.: o godz. 17.15 koncert solistów z H. Gutowską i S. Zniczmem — o godz. 18.15 odczyt z cyklu „Polska współczesna” p. t. „Gospodarka drogowa w Polsce Niepodległej” — o godz. 19.40 feljton aktualny — o godz. 20.00 koncert symfoniczny poświęcony utworom znakomitego kompozytora Różyckiego, który odegra na fortepianie kilka swoich kompozycji.

Program z dnia 16. IX. r. b. zawiera m. inn.: o godz. 15.50 radiowe wiadomości strzeleckie, które wygłosi ob. red. Zencykowski — o godz. 18.15 odczyt D-ra W. Kwiatkowskiego p. t. „Jan Kasprowicz a Taras Szewczenko” — o godz. 18.35 recital skrzypcowy Zdzisława Roesnera — o godz. 19.40 „kwadrans literacki” — o godz. 21.30 koncert chopinowski w wykonaniu Zofji Rabcewiczowej.

# ZRZESZENIE PRODUCENTÓW Drożdży

Warszawa, ul. Zielna 21

Dr. Farm. K. WENDA

APTEKA I LABORATORJUM

◀ WARSZAWA ▶

UL. WRONIA NR. 80

## Polskie Zakłady Chemiczne „NITRAT“

Spółka Akcyjna

Zarząd: Warszawa, Mińska Nr. 25

wyrabia:

trójnitetoluol, dwunitro-  
toluol, nitrozwiązki i su-  
perfosfaty

DOM HANDLOWO-EKSPEDYCYJNY

# JUL. HERMAN & Co

CENTRALA W WARSZAWIE

Ś-to Krzyska 32 tel.: zarządu 378-70 eksped. 646-12

Adres telegraficzny „HERCO“

Specjalność eksport wyrobów polskich do krajów  
zamorskich, tranzyt czechosłowacki przez Gdynię



FILJE:

Gdańsk, Hundegasse 65    Kraków, Mikołajska 4  
Zebrzydowice                      Gdynia, Portowa 16

Spółki Akcyjne

M. Silbersteina w Łodzi  
i Piotrkowskiej Manufaktury w Piotrkowie

Zarząd: Łódź, ulica Piotrkowska Nr. 40

Przedalnie bawełny i wełny czesankowej, Tkalnie, Bielnik, Farbiarnia  
i Wykończalnia.

Składy: w Warszawie, Poznaniu, Lwowie, Katowicach,  
Krakowie i Gdańsku.

## „ZĄB“ FABRYKA PILNIKÓW i MASZYN PILNIKARSKICH ŁUKASZA KLAUZE

Warszawa, ul. Łucka 38. Telefon 267-04

Nacinanie pilników wszystkich gatunków stali, profili i  
wymiarów.

Odręczna wymiana zużytych pilników na pilniki nacinane.

Ostrzenie noży i nożyc introligatorskich.

Budowa wszelkich maszyn pilnikarskich.

## ZAKŁADY WŁÓKIENNICZE

# ADOLF HORAK

SPÓŁKA AKCYJNA

## RUDA PABJANICKA

## „Promontana“

sp. z o. o.

Blachy neusilbro- Rury ciągnione bez  
we, mosiężne i tom- szwu. Kalibrowane:  
bakowe, Pręty mie- żelazo, stal, mo-  
dziane i mosiężne. siądz i bronz.

Warszawa, Marszałkowska 125

Telefony: 526-32 i 536-32.

ZAKŁADY

PRZEMYSŁU BAWĘLIANEGO

Juljusza Kindermana

W ŁODZI

Przedsiębiorstwo Robót Inżynieryjno-Budowlanych

**B. GRZYKA**

Warszawa, Al. Szustra 34. Telefon 885-13

Komunalna Kasa Oszczędności

Powiatu Radomskiego

w Radomiu

przyjmuje wkłady oszczędnościowe i oprocentowuje je na najlepszych warunkach

PRZEMYSŁOWO-BUDOWLANA

SPÓŁDZIELNIA

Inżynierów Komunikacji

Spółdzielnia z ograniczoną odpow.

Warszawa, Wspólna 37.

POLSKIE

Zakłady Impregnacyjne S. A.

Zarząd: Warszawa, ul. Włajska 16

Telefony: 9-36-11. 9-67-98.

*Dostawa impregnowanych masztów przewodnikowych i słupów technicznych podkładów kolejowych oraz kostki drewnianej dla budowy jezdnii z własnych nasycali w Dziejicach, Zadwórz i Mołodecznie.*

**K. K. O.** POWIATU  
PUŁTUSKIEGO

W PUŁTUSKU ZAMEK — Tel. 5

Oddział W WYSZKOWIE

Przyjmuje wkłady poczynszu od 1 zł. i załatwia wszelkie czynności w zakresie bankowości wchodzące.

Przemysł Bawełniany

**Adam Osser**

Spółka Akcyjna

Łódź, Kilińskiego 222

**Bronisław Murawski**

właśc. Br. Murawski i Fr. Krzewiński

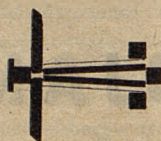
Grudziądz, Wybickiego 24/26

Telefon 108.

Hurtownia branży żelaza i towarów kolonialnych

— Dostawcy wojskowi —

**Podlaska Wytwórnia Samolotów Sp. Akc.**



Zarząd: Warszawa, Puławska 2a. Telefon 9.58-52

Wytwórnia i Lotnisko: Biała Podlaska. Telefon 58

Adres telegraficzny: BIAŁA PODLASKA „LOT”

# S

# STRZELEC

ORGAN ZWIĄZKU  
STRZELECKIEGO



ROK XIII

10 WRZEŚNIA 1933 ROKU

Nr. 37

## NA WSCHODNIM BASTJONIE

Trzymamy straż pograniczną na wschodnim bastjonie i pełnimy ciężką służbę my, Podokrąg Wileński, służbę ciężką i odpowiedzialną, z której jesteśmy dumni. Nie chwalimy się nigdy, chyba przy wielkim świecie, ale, w głębi serca, dumni jesteśmy także i z rezultatów naszej pracy, jakkolwiek cyfry nasze, same w sobie, pozostają daleko poza cyframi innych okręgów. Bo rezultaty naszej pracy mierzyć się muszą jej warunkami. Pracujemy w kraju rozległym, szerokim; jeden nasz powiat z łatwością zmieścił w sobie cztery powiaty z Mazowsza lub Wielkopolski; w kraju zarosłym lasami, zalany jeziorami, gdzie wieś od wsi, miasteczko od miasteczka o dziesiątki kilometrów odległe, a szos mało, i kiedy wiosną, lub późną jesienią rozmokną staroświeckie piaszczyste gościńce—wiele sił i energii zużyć trzeba, by się przedostać z miejsca na miejsce. My sił i energii mamy dużo, bośmy trudne zadanie postawili sobie do spełnienia. Chcemy przewyciężyć nie tylko przestrzeń i czas, pochłaniające nam na dalekie przejazdy cenne godziny pracy, nie tylko surowy klimat i nieurodzajną glebę, co nam utrudniają pracę, bo powodują ogólną biedę, największego wroga wszelkiej inicjatywy społecznej. Nietylko żywiołowe przeszkody mamy do przewyciężenia. Musimy jeszcze zdobyć i pociągnąć za sobą senny i bierny lud kresowy, w połowie białoruski w połowie polski, właściwie niczyj, na wszystkie wiatry i wpływy podany, ze wschodu, czy zachodu płynące. Jesteśmy na Kresach nie tylko przysposobieniem wojskowym, my Strzelcy Wileńscy, nie tylko szkołą wychowawczą obywatela-żołnierza. Jesteśmy także, a przynajmniej chcemy być, krzewicielami polskiej kultury. Chcemy być magnesem ku Polsce skierującym te masy obojętne jeszcze w olbrzymiej większości na sprawę własnej przynależności państwowej, gotowe iść za każdym, kto przyrzeknie im codzienny kawałek chleba powszedniego. My chcemy związać te masy z Państwem Polskim łańcuchem, naszych świetlic strzeleckich. To jest naszą ambicją i do tego czujemy się powołani.

Dlatego, oprócz wypełnienia naszych własnych, całą Polskę obowiązujących, programów organizacyjnych, pracujemy nad tem, by strzelcy nasi byli przykładem dla kresowych wsi i miasteczek, by każdy

strzelec stał się wzorem dobrego obywatela i człowieka uczciwego. Dążymy do tego, by każdy oddział strzelecki stał się dobrodziejstwem i błogosławieństwem środowiska, w którym pracuje, by w miarę sił swoich dźwigał poziom kulturalny swego otoczenia, był gotów w każdej chwili do bezinteresownej pomocy jednostkom upośledzonym i słabym, pierwszy stawał na placu do walki z klęskami żywiołowymi, pożarami, czy powodzią, by sam z własnej inicjatywy podejmował prace potrzebne dla ogólnego dobra przy naprawie dróg i mostów by w ten sposób stał się pożytecznym i niezbędnym w swojej wsi, by w ten sposób budził miłość i zaufanie ku całej organizacji, a przez organizację — ku Polsce, której reprezentantem jest dla ludu kresowego, o wiele bliższym i zrozumiałszym, niż funkcjonariusz państwowy.

Dążymy do tego, by, kształcąc się sami, stać się nauczycielami naszego otoczenia i, znowuż, żywym przykładem, w dziedzinie przysposobienia różnego. Tu bowiem leży przyszły dobrobyt naszego kraju, a przez dobrobyt powszechny wiedzie droga do trwałości zespolenia naszych mas ludowych z Państwem.

Tak pracując różnorodnie i wytrwale, baczyć pilnie musimy na wiatry wiejące od wschodu, przeciwstawiać się nieustannej agitacji komunistycznej, unicestwiać ją całą siłą naszych wpływów i strzec przed nią naszych własnych szeregów.

Jesteśmy tu strażą graniczną i wielka jest nasza odpowiedzialność. Rezultaty naszej pracy, cyfrowo jedynie ujęte, mogłyby się wydać zbyt małe. Ale jeśli się weźmie pod uwagę olbrzymią trudność warunków pracy, z którymi walczymy z dnia na dzień, zużywając najlepsze siły, rezultaty te udziesięciokrotnią się z pewnością.

Mamy wiarę w przyszłość i tą wiarą silni, rozpalamy, jedno za drugim, ogniska naszych świetlic.

Gdyby kto sporządził mapę naszego Województwa i każdą wieś świetlicową oznaczył punktem świetlnym, dostrzegłby, jak całą naszą ziemię oplata sieć lampek żarzących. To myśmy je rozpaliłi i z tego jesteśmy dumni, my Strzelcy Wileńscy.

W. Dobaczewska.

# KRÓLU — RATUJ WIEDEŃ

We wrześniu roku bież. cała Polska, a także Austria uroczą się będą obchodzić 250-lecie bitwy pod Wiedniem, która nie tylko uwolniła Austrię od śmiertelnego niebezpieczeństwa, ale i położyła tamę dalszym podbojom cesarstwa tureckiego, zagrażającego Europie, a więc całemu niemal chrześcijańskiemu światu.

Zwycięstwo pod Wiedniem godzi się postawić w jednym rzędzie z bitwami pod Grunwaldem, Kłuszynem, Kircholmem, Chocimem i Beresteczkiem, gdyż jak i tamte wpłynęło rozstrzygająco na przebieg wojny, a mogłoby w niesprzyjających okolicznościach zawrócić na losach państwa, a nawet Europy. Tegoroczne uroczystości w Polsce zapoczątkowane zostały 6.VIII. ogólnonarodową zbiórką funduszu na rzecz odbudowy zamku w Olesku, gdzie Jan Sobieski 17.VIII. 1629 r. przyszedł na świat.

W dniu 12 września, jako w rocznicę bitwy pod Wiedniem, do Oleska, a zapewne i do Żółkwi, Podhorzec i Lwowa, czyli do miejsc, gdzie mieszkał i działał król, zjadą się specjalnymi pociągami ze wszystkich krańców Rzeczypospolitej wszyscy ci, którzy w ten sposób zapragną uczcić pamięć pogromcy bisurmanów. Bezpośrednią przyczyną wojny z Turcją i wyprawy pod Wiedeń stało się przymierze zaczepno-odporne, zawarte między Polską a Austrią, skierowane swym ostrzem przeciwko Turcji.

Przymierze to wprowadzało Polskę po dłuższym odosobnieniu ponownie na widownię europejską; z widów stawaliśmy się współtwórcami ówczesnej historii.

Na wiosnę 1683 r., za ledwie obeschły drogi i stepowe szlaki, ruszył na Austrię i Wiedeń wielki wezyr Kara Mustafa na czele wojsk tureckich, Tatarów, oddziałów gospodarów wołoskich i powstańców węgierskich pod Tökölym — razem 310.000 wojowników, nie licząc służby.

Naprzeciw tej potęgi cesarz Leopold austriacki mógł wystawić za ledwie 30 tys. żołnierzy pod dowództwem ks. Karola Lotaryńskiego. 14 lipca armia turecka przystąpiła do oblężenia Wiednia, bronionego przez hr. Starhemberga. Cesarz austriacki w popłochu opuścił zawczasu swoją stolicę.

Do Wilanowa, podwarszawskiej siedziby króla Jana przybył goniec cesarski i — jak wieść niesie — błagał na kolanach o ratunek. Król polski postanowił dotrzymać warunków przymierza i natychmiast przystąpił do przygotowań wojennych. I potrafił tak zagrazić naród, że odsiecz Wiednia stała się jakby wyprawą krzyżową naszego rycerstwa.

18 lipca król wyruszył w drogę wraz z nim ciągnęło około 30 tysięcy rycerstwa — tylko z samej Korony. Po drodze król odwiedził kościół w Piekarach Wielkich na Śląsku, gdzie modlił się przed cudownym obrazem (20.VIII. jako w rocznicę, odbędą się wielkie uroczystości w Piekarach i zostanie we fronton kościoła wmurowana tablica pamiątkowa). W Tarnowskich Górach odbył następnego dnia przegląd swych sztyków; tam też witała specjalna delegacja imieniem cesarza austriackiego.

Przebywając niejednokrotnie po 70 klm., król komunikami (bez taborów) pędził na przód przez kraj, gdzie wszędzie Polaków witał jako zbawców. Ostatniego dnia sierpnia do obozu polskiego przybył Karol ks. Lotaryński i zameldował królowi, prosił o rozkazy. Król Jan III przywitał naczelnego wodza sił niemieckich bardzo serdecznie i stosunki te przetrwały nie tylko bitwę, ale i późniejsze liczne nieтакты dumnego Leopolda.

Prócz Lotaryńczyka ze swymi wojskami byli: elektor saski, margrabia badeński, ks. Waldeck, jako naczelną siłę wojsk posiłkowych Rzeszy Niem., dowódca wojsk bawarskich. Na naradzie wojennej król polski opowiedział się „za najszybszym działaniem i stoczeniem walnej bitwy z całą siłą tureką, oblegającą goniący resztkami sił Wiedeń i zdanie jego przeważało.

Sprzymierzone wojska liczyły 65 do 82 tys. żołnierzy, tureckie 180 do 300 tys. Ścisłych cyfr niema, gdyż o statystykach wtedy nie bardzo myślano.

Nadszedł wreszcie pamiętny dzień 12 września 1683 r.

Po mszy św., na dany strzałami armatnimi znak, ruszyło do natarcia lewe skrzydło, prowadzone przez elektora saskiego i ks. Karola Lotaryńskiego. Turcy bronili się zawzięcie, posuwanie się na przód okupowane było przez Niemców znacznymi



Król Jan III Sobieski. Obraz malarza Borucińskiego ofiarowany Wiedniowi przez komitet obchodu 250-lecia Odsieczy Wiedeńskiej.

stratami i szło bardzo powoli. Wówczas król postanowił wprowadzić do boju swoją jazdę.

I oto z lasów, z pomiędzy pagórków wynurzyły się niezrównane pułki jazdy polskiej. Na widok barwnych proporców i skrzydeł husarskich niesłychany entuzjazm ogarnął sprzymierzone wojska. Nie czekając na rozkazy, a nawet wbrew rozkazom runęły naprzód oddziały lewego skrzydła, w porę wsparte przez środkowe oddziały. Polakom przypadło ciężkie zadanie walki z jańczarami, uchodzący mi słusznie za kwiat wojska tureckiego.

Tymczasem natarcie środkowe zostało zahamowane, dopiero wsparcie jego przez piechotę polską pozwoliło na dalszy rozwój natarcia. W szeregach tureckich dało się zauważyć wahanie, a nawet opuszczanie poszczególnych pozycji, wobec czego król postanowił za jednym zamachem skończyć bitwę.

Na pierwszy ogień, dla zbadania terenu, posłał chorągiew pancerna strażnika Zbrozka. Straciła ona w zuchwałej szarży czwartą część swego składu, lecz rozbiła szeregi tureckie. To przesądziło sprawę.

Na dany przez króla znak 7.000 husarji i pancernych zakutych w stal, rycerzy przy łoskocie bębnow i trąb, przy furkocie proporców, chrzęście skrzydeł i zbroic, runęło na Turków.

„Uniesienie” ogarnęło pędzących za królem rycerzy, a genjusz zwycięstwa wstąpił w ich piersi i wiódł ku nieśmiertelnej chwale — piśmie historyk. — Starcie było straszne. Na 2.500 kopij husarskich, wymierzonych w pierś wroga, dwadzieścia zaledwie

nie zostało skruszonych, zaczęły swą pracę koncerze. Jakaż jednak siła ostałaby się przed tym huraganowym ciosem?

Najpierw rzuciła się do ucieczki jazda turecka, potem piechota. Kara Mustafa, „gnany strachem, wściekłością i rozpaczą” zmykał co sił w koniu. Najdłużej bronili się janczarowie, ale i ich los był już przesądzony.

Wiedeń był wolny. Austrija ocalona przez wojsko polskie. Europa uratowana przed najazdem tureckim.

Jakież były następstwa tego zwycięstwa? Szalona wdzięczność i uniesienie popółstwa, podziw sprzymierzonych wojsk dla króla i jego żołnierzy. Lekceważące postępowanie cesarza Leopolda, który zaczął robić rozmaite intrygi, zazdroszcząc królowi naszemu wielkiego zwycięstwa i sławy.

I aczkolwiek „żaden Polak nie zdobył tak wielkiej sławy, jaka w całym świecie otoczyła imię Sobieskiego — wszystkie korzyści z wiekopomnego dzieła z najwidoczniejszą dla sojusznika krzywdą odniósł cesarz Leopold.

Dzięki genjuszowi Sobieskiego i męstwu Polaków, Rzeczpospolita prócz sławy zdobyła pod Wiedniem ogromny kapitał moralny, który pozwolił jej znowu zająć należne miejsce wśród państw Europy” i który sprawił, iż „nierządem stojąca Polska” zdołała się jeszcze kilkadziesiąt lat ostać, zanim wybiła ponura godzina pierwszego rozbioru.

Witold Wroński.

Ksiądz mgr. Edmund Nowak.

## RAZEM MŁODZI PRZYJACIELE

Zbieracie się przed ołtarzem polowym w mieście Filomatów, Filaretów i Wieszczów, w umiłowanym ostrobramskim grodzie Pierwszego Strzelca, Męża Opatrznościowego dla Polski, Twórcy naszej Armji, by dziękować Panu Zastępów, że i Wam dozwolił służyć w mundurze strzeleckim, pod polską komendą, pod sztandarami polskimi, pod którymi wyruszali pierwsi strzelcy na walkę z najeźdźcą moskiewskim.

Przybywacie, by zagrzeć swego ducha i pobudzić się do usilniejszej jeszcze pracy ideowej dla dobra narodu i Państwa, by zwiększą dumą spoglądać na skromny swój mundur strzelecki, nauczyć się z jeszcze większym szacunkiem i godnością go nosić.

Wasi poprzednicy w gorszych od Was warunkach przygotowywali się do pracy dla Ukochanej Ojczyzny. Kraj był podzielony na trzy zabory, rozszarpany chciwą dłońią sąsiadów. Naród

nasz uginał się pod ciężką, brutalną przemocą najeźdźców. Nieudane krwawe wysiłki bohaterskich powstańców przyniosły jeszcze większy ucisk i przesładowanie. Naród coraz więcej upadał na duchu i tracił wiarę w zwycięstwo.

Nie wszyscy jednak dzięki Bogu upadli na duchu, opuścili ręce i wpadli w apatię. Garść z nieustraszonym bojownikiem o ideę wolności, pełnym hartu i woli, poświęcenia się i oddania dla Polski Komendantem Piłsudskim, za wołała: „Podnieśmy upadek narodu naszego, walcmy za lud nasz i za świętości nasze”. (1. Mach. 3,58). Z zasady, że „przeciwko wojsku musi walczyć wojsko” zaczęli tworzyć szkoły wojskowe, a wreszcie zorganizowali „Związek Walki Czynnej”, podwalinę Związków Strzeleckich, których celem było wyjarzmienie i wyzwolenie z pęt niewoli Matki Ojczyzny.

Jak ongiś pierwsi chrześcijanie zbierali się w o-



Pomnik króla Jana III w Żółkwi.

# W OBYWATELSKIEJ SŁUŻBIE DLA PAŃSTWA

(Pan Wojewoda Wileński Wł. Jaszczolt o Strzelcach)

Przepojony gorącą miłością Polski, strzelec zawsze jest gotów bronić Ją do ostatka swych sił, a zbiorową, codzienną mozolną pracą nad podniesieniem moralnym i rozwojem swych charakterów, doskonalą ofiarną czynną służbę Państwu, przyczyniając się do Jego rozbudowy i utrwalania, w ciężkich stosunkach gospodarczych.

Wilno

do 3/ix 33.

M. Jaszczolt

bawie przed prześladowaniem pogan w katakumbach, tak ci pierwsi strzelcy musieli kryć się z ćwiczeniami po lasach przed okiem żandarmerji austriackiej.

Idea zdobycia za wszelką cenę wolności i niepodległości, krzewiona przez Pierwszego Strzelca, Duchowego Wodza Narodu, „znalazła dla siebie potrzebne i wygodne kanały w duszach młodzieży, znalazła oddźwięk w ich sercach, zasiew na pokarm duchowy, i instytucje dające im wyraz, wyznawców i armję do obrony”. Powstaje Związek Strzelecki, „Polskie Drużyny Strzeleckie”, organizacja „Nieprzejednanych” i związek „Odrodzenia”.

Macie, Drodzy Strzelcy, piękną tradycję, która Was jako spadek po waszych poprzednikach wielce obowiązuje. Noście z dumą i chlubą wasze sztandary, okryte nimbem bohaterstwa pierwszych strzelców! Pielęgnujcie ideały przez nich Wam przekazane. Nazywacie się, jak żołnierze kościuszkowscy, obywatelami. „Obywatelem nazywa się, mówi Mickiewicz, człowieka, który poświęca się za Ojczyznę swą, a poświęcenie się takie nazywamy obywatelstwem”.

Nie starajcie się o wykwintne ubiory, modne stroje! Macie zaszczyt nosić sławny szary mundur strzelecki, w którym na święte boje chadzał Pierwszy Żołnierz Polski. Ma on oznaczać Waszą gotowość służenia wiernie Państwu w codziennym szarym trudzie. Macie czerwone sznury, jak kresowi dominikanie, na oznakę krwi ofiarnej przelanej przez pierwszych strzelców. Poprzednicy przypięli do waszych czapek godło polskie, orła polskiego, powierzając Wam godność i honor niepodległego Państwa. Żadnym przeto czynem niegodnym strzelca nie możecie splamić tego honoru.

Wyrabiajcie w sobie cnoty pierwszych strzelców, honor, ambicję, szlachetną rywalizację, rzutkość, inicjatywę, rozumną karność, wierność dla sztandaru i idei, bez których to cnot nie będziecie dobrymi strzelcami. „Stańcie przy drogach, mówi Pan, i patrzcie,

a pytajcie o ścieżkach starych, któraby była droga dobra i chodźcie nią, a znajdziecie ochłodę duszom waszym”. (Jerem. 6,16).

Jako armja społeczna wychowujcie się na dobrych żołnierzy-obywateli, nie ustawajcie w pracy nad ćwiczeniem ciała i ducha! Zwłaszcza, Wy Drodzy Strzelcy, spadkobiercy sławnych Mohortów kresowych, na starych szlakach wojennych, musicie ustawicznie trzymać, „w jednym ręku kielnię, a w drugim miecz”.

Niech ta praca nasza dla Ojczyzny oparta na miłości Boga i bliźnich będzie zgodną, rycerską i pokorną! Niech zasługa Wasza dla Ojczyzny, jak mówi Mickiewicz, będzie jako proch. „Kto proch szeroko zasypie i podpali, zrobi mały błysk bez mocy i huku i stuku. Ale kto proch zakopie głęboko i podpali, tedy wywróci ziemię, i mur z hukiem i skutkiem, a ludzie mówić będą: zaiste było tam wiele prochu, chociaż było niewiele, ale w zakopaniu głębokiem. Przetoż i zasługa głęboko schowana pokaże się sławnie, jeśli nie w tym, to w wieczności, i huk jej będzie nieskończony i blask jej nigdy nie-gasnący, i skutek jej na wieki”.

Razem i spolem pracujcie, Młodzi Przyjaciele, dla dobra Ojczyzny, „w której wszystko macie co macie, która jest komorą dóbr i umiłowań Waszych” (Skarga). Pomniście, że nie jesteście stworzeni do ucztowania w Polsce, aleście pokoleniem bojów, poświęceń i ofiar! Wy nastawiacie ją na dobre szyny!

Bądźcie silni jednością, mocni wytrwałością w przedsięwzięciach, zdrowiem moralnym i gorącym umiłowaniem Boga i Ojczyzny!

Ze szczęścia narodu uczynicie, jak wasi poprzednicy, treść swego żywota! A będziecie chlubą i chwałą Narodu naszego, będziecie mieć spokojne sumienie, błogosławieństwo Boże i opiekę Tej, co w Ostrej świeci Bramie i Jasnej broni Częstochowy — Królowej Korony Polskiej Marji.

## STRZELCY LOTNICZY.

Na bydgoskiem lotnisku odbyło się w niedzielę 3 bm. uroczyste poświęcenie dwóch samolotów szkolnych Zw. Strzeleckiego, własnymi siłami wykonanych przez członków pierwszego lotniczego oddziału Z. S. w Bydgoszczy przy pomocy stacjonujących tu oficerów lotniczych.

W uroczystości wzięli udział przedstawiciele władz strzeleckich, miejskich i społeczeństwa.

Po dokonaniu aktu poświęcenia samolotów, pilot strzelecki dokonał na jednym z nich lotu okrężnegookoła Bydgoszczy, mimo silnego wiatru i ulewnego deszczu.

Przed południem w niedzielę odbyło się w Bydgoszczy pozątem poświęcenie szybowca, ufundowanego przez miejscowe koło B. B. dla bydgoskiego oddziału lotniczego Z. S.



Klub strzelecki, fundacji stał się  
nowy, cały narodził się

1933 r.  
S. Feljenski

S. Feljenski

## JAK PRACUJĄ STRZELCY WILEŃSCY

Praca podokręgu wileńskiego w roku bieżącym poszła w kierunku wewnętrznego wzmocnienia organizacyjnego, zainteresowania społeczeństwa Związkiem Strzeleckim, współdziałania Związku z instytucjami mającymi na celu obronę Państwa (np. LOPP).

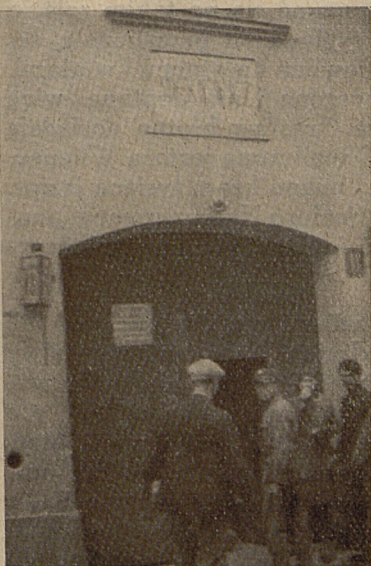
Praca w kierunku wzmocnienia organizacyjnego polegała na doborze komendantów jednostek pod względem wykształcenia i ideowym, na wzmocnienie pracy poszczególnych jednostek we wszystkich dziedzinach a więc wych. obywatelskiego, wych. fizycznego, przysposobienia rolniczego i t. d. Aby dostarczyć wykształconych komendantów oddziałów zorganizowano 10-dniowe kursy, które ukończyło 46 członków. W dziale wychowania obywatelskiego wyszkolono 246 kierowników świetlic, wykorzystano korespondencyjnie kurs W. O. zorganizowany przez Komendę Główną Z. S. w celu wykształcenia fachowych kierowników Wych. Obywat. na terenie Podokręgu, także na kursie W. Ob. w Sierakowie wyszkolono kilku referentów, którzy objęli potem referaty w Podokręgu.

Rozumiejąc znaczenie jakie ma dla ruchu strzeleckiego świetlica, w roku bieżącym położono specjalny nacisk na ich rozbudowę. Dzięki temu stan świetlic wzrósł znacznie w stosunku do roku ubiegłego, co jest więcej niż dodatnim wynikiem. Na ogólną ilość 288 oddziałów w większości w lokalach własnych, częściowo zaś w lokalach szkolnych i wspólnie z innymi organizacjami. Wynik pracy świetlicowej można uważać za bardzo dodatni; w roku bieżącym przeprowadzono 2120 odczytów i pogadanek przy 26.300 uczestnikach, zorganizowano blisko 400 obchodów świąt narodowych, wreszcie

113 kółek dramatycznych urządziło 405 przedstawień amatorskich. Na specjalną uwagę zasługują także działalność bibliotek strzeleckich, które w wielu wypadkach są jedynymi ogniskami, czytelnictwa na wsi wileńskiej. Bibliotek tych, stałych i ruchomych, pracowało w Podokręgu 123.

Akcja krajoznawczo turystyczna ograniczyła się w tym roku do wystania wycieczek na Święto Morza w Gdyni oraz na Zjazd Legjonistów, pozatem urządzano tylko wypadki w najbliższy teren.

W dziale wychowania fizycznego położono duży nacisk na zdobywanie POS. i OS. Pozatem zorganizowano na terenie powiatów marsze koncentracyjne, rozgrywki gier sportowych, zawody lekkoatletyczne zarówno w okresie letnim jak i zimowym, zwykle jako część atrakcyjnych uroczystych obchodów. Na szerszym terenie Podokrąg wystąpił w roku ubiegłym na IX Marszu Szlakiem Kadrowki, w którym zajął drugie miejsce. Szczególny rozwój wykazały na terenie Pod. wileńskiego sporty zimowe, na czoło których wybiło się narciarstwo. Ażeby ułatwić strzelcom zdobywanie sprzętu urządzono specjalne kursy, na których uczono wyrobu nart w domu własnymi siłami. Okazało się to bardzo pożytecznym, gdyż niema teraz oddziału, gdzieby nie uprawiano narciarstwa. Gdyby usunąć braki w postaci stałych boisk i sprzętu sportowego wyniki byłyby o wiele lepsze, mimo jednak tych braków przeprowadzono 55 zawodów ogólnych, 79 lekkoatletycznych i 84 rozgrywki świadczą o normalnym rozwoju Wych. fizycznego. Ilość sekcji sportowych wzrosła w tym roku o 44 proc. Praca nad spopularyzowaniem O. S. wypadła imponująco, gdyż podwoiła ilość O. S.



Strzelcy zwiedzają dom, w którym mieszkał Adam Mickiewicz.



Wycieczka strzelecka w zaułkach starego Wilna.

istniejących już poprzednio na terenie Podokręgu. Ogółem jest zdobytych O. S. III kl. 7630 z czego w r. b. 4334,

O. S. II kl. 1290 z czego w r. b. 414,

O. S. I kl. 90 z czego w r. b. 56.

Przedstawiciele brali udział w Zaw. o mistrz. Wilna w Zaw. Narodowych w Poznaniu, Zawodach Międzynarodowych we Lwowie, w Zawodach o puchar 5 p. p. Leg., korespondencyjnych Wilno — Białystok (I miejsce). Na zawodach o mistrzostwo Wilna zespoły strzeleckie zajęły I miejsce w innych zaś zajmowały II i dalsze, ustępując tylko reprezentacjom wojska i znanym strzelcom. Ogółem można stwierdzić wielkie zainteresowanie sportem obrony narodowej, które objawia się w zwiększonej ilości osób przychodzących stale na strzelnice.

Aby dać jak największe możliwości zdobywania O. S. najszerzym warstwom ludności zwiększono wydatnie ilość strzelnic. Sukces odnosi na terenie Podokręgu Wileńskiego Przynależenie Rolnicze, spotykając się z przychylnym uznaniem wsi, która chętnie słucha wykładów i odczytów o nowościach rolniczych

Naogół praca w P. Rolniczym wykazuje większe nasilenie niż innych organizacyj tego typu szczególnie jeśli chodzi o trwałość i doprowadzenie do końca rozpoczętych prac. O zrozumieniu wśród ludności pracy P. R. świadczy 300 proc. zwiększenie się liczby ogłoszonych oddziałów. Oto jeden z przykładów pra-



*Strzelcy wileńscy budują strzelnicę.*

cy P. Rolniczego, w okresie wiosennym i jesiennym posadzono własnymi siłami 8400 drzewek przydrożnych.

Jednym z pięknie zrozumianych zadań pracy obywatelskiej Podokręgu było prowadzenie akcji zbliżenia dzielnicowego, kierując się zasadą że obywatele całego Państwa winny łączyć serdeczne więzy wspólnoty, wynikające z poznania swoich potrzeb i pracy dla podniesienia potęgi Polski.

## KRAINA TYSIĄCA JEZIOR

Nasz kraj uchodzi za piękny i jest takim. Piękno to jednak, swoiste i odmienne, przybyszowi z zachodnich województw wydać się może dzikie, a chwilami nawet smętne. By się w to piękno wczuć potrzeba kochać i rozumieć przyrodę wolną, nieskrępowaną cywilizacją. Jednym z największych czarów naszego kraju jest szeroka, rozległa przestrzeń. Nie ma u nas dróg i ścieżek po których nie wolno chodzić, lasów, do których wstęp surowo wzbroniony. Lasy ciągną się w nieskończoność, ogromne, wysokopienne, pełne uroczysk i mateczników, schronisk grubego zwierza. Taką jest Puszcza Rudnicka i Puszcza Nalibocka,



*Czas najmilej upływa w świetlicy.*

dzikszą bez porównania od słynnej Białowięży. Można tu jeszcze spotkać dziką, łosia, lub rysia, a wilki, gdzieindziej wygubione do szczytu, u nas do dziś dnia są kłęską wsi podczas mroźnych długich zim.

Duże przestrzenie wrzosowisk i rojstów dodają też piękna naszemu krajowi, chociaż z drugiej strony przyczyniają się niemało do ubóstwa kraju. Rojstami nazywamy niskorosłe lasy brzowe, wyrastające z mokradeł, nieraz tak głębokich, że niekiedy można w nich nawet zatonać. Posuwać się po takim rojście jest sztuką nielada, ale wygląda on przesłiznie, bo zarasta obficie i bujnie łąkowymi i błotnymi kwiatami, a że łąki te nigdy nie koszone i nie deptane, więc kwiecie rośnie swobodnie, rośliny błotne dosiagają niebywałych rozmiarów. Niezliczone jeziora Wileńszczyzny słusznie nadały jej miano kraju tysiąca jezior. Największe z pośród nich, jezioro Narocz, zwane „morzem litewskim“ ściągając już zaczyna licznych turystów z całej Polski.

Wśród tych jezior, lasów i rojstów mieszka lud biedny, osiadły na nieurodzajnej glebie, senny, leniwy i bierny, ale cierpliwy i łagodny, a nade wszystko wytrwały na raz obranej drodze. Pracuje on ciężko i nie zawsze umiejętnie, by wyrwać z piaszczystej niwy kawał czarnego chleba. Pszenica mu się tam nie urodzi, tylko żyto, jęczmień, owies, kartofle... No i len, to przyszłe bogactwo, największa nadzieja gospodarcza Wileńszczyzny. — Trudno się u nas dopatrzeć na polach lokomobili, żniwiarki, lub pługa parowego. Po dawnemu jeszcze znają sierpem śpiewając, młocka odbywa się za pomocą kieratów, obracanych przez k.

nie. Są nawet i takie wsie w głębi puszczy zatraczone, gdzie napotkać można drewnianą sochę, co prawda już bardzo dawno, jako ciekawy zabytek, dochowany z dawnych czasów. Bo i nasze wsie pomału zaczynają się cywilizować.

Do najzapadlejszych kątów docierają szkoły, inżynierzy rolni, spółdzielnie mleczarskie, rozwija się akcja sadownicza i daje poważne rezultaty. Lud kresowy jest nieufny, do każdej nowości przekonywuje się z trudem, ale raz przekonany, trzyma się mocno swoich zdobyczy. Wsie kresowe są z drzewa budowane, chaty niskie, kryte słomianymi strzechami. Przy chatach, w ogródkach, słoneczniki, nagietki i ukochane nadewszystko georginje, w sadach wiśnie i jabłonie. Na końcu wsi obowiązkowa łaźnia, do której, co sobota udają się procesjonalnie wszyscy mieszkańcy. Kąpiel polega na przebywaniu w kłębach pary, powstałej z wody, lanej na rozpalone kamienie. Zimą młodzi chłopcy, a nawet dziewczęta wyskakują

prosto z łaźni nago w głęboki śnieg, a potem powracają znowu do piekielnego gorąca „parni”.

W niedzielne popołudnia odbywają się wieczorki, na których miejscowy taniec ludowy, przeszłością „lewoniczę” wypierają coraz bardziej miejskie tanga i fokstroty, w praktyce wiejskiej upodobnione do zwyczajnej polki; pieśni ludu naszego smętne są i przeciągłe, jak jego dola, strój szary, mało barwny, płócienne i wełniane samodziały, kozuchy na zimę. Jedynie kobieta czasem barwniejszą chustkę zawiąże, albo włoży różowy, czy zielony kaftanik. Własny strój ludowy Wileńszczyzna zatraciła gdzieś w przeszłości. Natomiast sztuka ludowa znalazła ujście w kilimach, nietyle barwnych, co bardzo szlachetnych w rysunku, w pięknych i oryginalnych palmach wielkanocnych i ciekawych garnkach ozdobionych różnokolorową polewą. Piękno tych strojów, pieśni, jak piękno całego kraju jest proste, niewyszukane, tą prostotą przedewszystkiem ujmujące.

## TESTAMENT ZAŁOGI R. W. D.

Wrzesień — dwa wspaniałe obchody jubileuszowe Batorego i Sobieskiego, które imię Polski szeroko rozniosły po świecie a obok nich smutna, cicha rocznica żałoby narodowej po stracie bohaterskiej załogi R.W.D. 6. Nie będziemy tu jednak pisać jednego jeszcze wspomnienia, bo imię Żwirki i Wigury zapisane jest po wieczne czasy w księdze bohaterstwa i w pamięci każdego Polaka. Nie będziemy rozkrawiać ran, rozpamiętywaniem wspaniałego lotu, który przyniósł nam zaszczytne zwycięstwo w Challenge'u 1933 roku, tem większe, że pokonaliśmy niem naszych odwiecznych przeciwników niemieckich.

Dziś nie czas na wspomnienia. Zwycięstwo Żwirki i Wigury nałożyło bowiem na nas zaszczytny obowiązek zorganizowania następnego Challenge'u w roku 1934. Tym razem, po klęsce Niemców i Włochów w roku 1932, zdobycie zwycięstwa będzie nierównie trudniejsze, bo przeciwnicy nasi wyteżą wszystkie siły aby pozbawić nas wielkiego triumfu w lotnictwie. Trzeba więc zrobić wszystko, aby nie dać zerwać zwycięskich laurów z naszych lotnych skrzydeł. Trzeba się zdobyć na wielki czyn i poświęcenie. Tego domaga się nasze zeszłoroczne zwycięstwo i testament załogi R. W. D.

Oni zginęli, gdy syci chwały, lecieli raz jeszcze, po locie propagandowym, na meeting lotniczy do Pragi — ale śmierć ich ugruntowała popularność lotni-

ctwa w narodzie i stała się bodźcem do nowej walki. Z ich czynu zrodził się bohaterski czyn Skarżyńskiego na samolocie R. W. D. 5, t. zn. zbudowanym według projektów Wigury, który rozstawił imię Polski po całym świecie i ustalił wysoce pochlebny opinię o wartości polskiego przemysłu lotniczego. Dumni jesteśmy z tego, ale pamiętać musimy, że nie sama tylko duma i wola zwycięstwa zapewnić nam może chwałę w następnym Challenge'u. Trzeba jeszcze odpowiednich środków, trzeba rozbudowy naszego lotnictwa, aby jaknajwięcej sił rwało się do lotnictwa i na szlaku Żwirki i Wigury budowało wielkość Skrzydlatej Polski.

Przedewszystkiem zaś trzeba większą niż dotąd uwagę zwrócić na lotnictwo w naszych szeregach strzeleckich. Wprawdzie zwycięstwo w wojnie polsko-bolszewickiej wywalczył dobry piechur — i dlatego słusznie zwracamy uwagę, obok strzelectwa, na sport marszowy — ale ani na moment nie możemy zapominać o tem, że nasz wróg największy cały swój wysiłek skierował właśnie na rozbudowę lotnictwa i po niem wróży sobie zwycięstwo w przyszłej rozprawie dziejowej. Dla ilustracji wyścigu zbrojeń w lotnictwie dość wskazać na wielki lot eskadry hydroplanów włoskich do Ameryki i stan floty powietrznej St. Zjednoczonych, który liczy 1800 samolotów dla armji i zgorą 1000 samolotów dla marynarki. To już nie turystyka, ani zabawka, ale groźna rzeczywistość.



Czemże — wobec takiej potęgi — jest nasze lotnictwo? Jakościowo stoi bardzo wysoko, bije największe potęgi lotnicze, ale ilościowo niewątpliwie stoimy daleko w tyle. Nic dziwnego, przecież pierwsze samoloty R.W.D. — dziś popularne w całym świecie — powstały z prywatnej inicjatywy z planów kreślonych w studenckim pokoiku, z obliczeń dokonywanych nocami, niemal z niczego... Podobnie jak i całe polskie lotnictwo. Znamienna i niezmiernie pouczająca pod

tym względem jest mała, piękna książeczka przyjaciela Żwirki por. Janusza Meissnera p. t. „Żwirko i Wigura załoga R. W. D.“, która ukazała się w „Bibliotece Młodzieży“ (nr. 7) Gebethnera i Wolffa w cenie 80 gr. za egzemplarz. Warto, aby znalazła się w każdym oddziale strzeleckim i stała się bodźcem bliźszego i żywszego zainteresowania naszą Polską Skrzydlatą.

J. K.

## POLONEZ O WIEDENSKIEJ ODSIECZY

Od ce - sa - rza i pa - pie - za  
 przy - je - cha - ty trwoż - ne po - sły. Po - kło - ni - ty  
 się wo - dźwie - rzach: ra - tuj - że nas, kró - lu wznios - ty  
 Bi - sur - ma - nów hor - dy śmia - ła Wie - deń chcą wziąć  
 w po - sia - da - nie Zbierz Po - la - ków ra - tuj  
 ca - ła chrześ - ci jań - stwo, kró - lu Ja - nie!

A król słucha, wąsa kręci...  
 Nagle mu błysnęły oczy  
 I trzydzieści pięć tysięcy  
 Wojska zbiera ku pomocy.  
 Rusza hufiec w stal skowany,  
 W surmy dwustu dmie trębaczy.  
 Zobaczcie bisurmany,  
 Co rycerstwo polskie znaczy!

Już się Wiedeń łuną krasi,  
 Już się Turczyn pcha na szanice...  
 Wtem, jak piorun wpadli nasi,  
 Naści, naści wam, pogańce!  
 Z pędem strasznym i łomotem  
 Jak zaczęli ciąć mieczami,  
 Rozsiekali w pył hołotę  
 I roznieśli kopytami.

Na „Te Deum“ wałq dzwony,  
 Chwała, chwała, niezmiierzona.  
 Chrześcijaizm ocalony!  
 Europa ocalona!  
 Wieje wróg na łeb, na szyję,  
 A od Wiednia okrzyk leci:  
 Wojsko polskie niechaj żyje!  
 Niechaj żyje król Jan Trzeci!

Od cesarza i papieża  
 Przyjechały trwożne posły.  
 Pokłoniły się w oddzwierzach:  
 — Ratujże nas, królu wzniosły!  
 Bisurmanów hordy śmiałe  
 Wiedeń chcą wziąć w posiadanie.  
 Zbierz Polaków, ratuj całe  
 Chrześcijaństwo, królu Janie!

Adam Kowalski.

## WIĘCEJ AMBICJI I ZARADNOŚCI

Przysłowie znane Wam zapewne — obywatelu — powiada, że „bez pracy niema kołaczy“. Tak samo bez pracy nikt jeszcze nie uzyskał powodzenia, chyba że... jest karierowiczem. Ale my gardzimy takimi panami, bo to ludzie bez kośćca i bez idei, dla powodzenia gotowi poświęcać swe przekonania a nawet zaufanie całych grup społecznych. Mimo to poruszamy tak trudny i pozornie zwykły temat. W gruncie rzeczy jednak jest to temat życiowy i niezmiernie ważny. Każdy przecież myśli a przynajmniej marzy o tem, że by zdobyć szczęście a z niem to, co się nazywa zadowoleniem i radością życia.

Czemże to jest, jak nie myślą o zdobyciu powodzenia. Coprawda przywykliśmy już do tego, że karierę robią urzędnicy albo politycy — ogół zaś tylko żyje z dnia na dzień — ale my właśnie chcemy rzeczy postawić inaczej. I dlatego wyraźnie mówimy, że każ-

dy ma prawo do szczęścia i do powodzenia. Nietylko prawo, w imię rozwoju naszego gospodarstwa państwowego, ma obowiązek jaknajpoważniej myśleć o własnej karierze życiowej, o zdobyciu własnego warsztatu pracy, któryby mu dawał zadowolenie, bo dopiero wtedy Państwo może w pełni wyzyskać jego energję.

W organizacji naszej stale podkreślamy, że człowiek bez idei nie wiele wart, że nasze życie codzienne musi być przeniknięte ideowością, że trzeba spotęgować uczucia obywatelskie, tłumić egoizm a krzesać zapał i poświęcenie dla dobra publicznego. Równocześnie jednak chcemy, aby każdy strzelec szedł w przyszłość z głową wzniesioną do góry, ale po twardej gruncie rzeczywistości. A ta rzeczywistość mówi nam właśnie, że u nas nie umie się szukać drogi powodzenia życiowego a przedewszystkiem zdobywać cech

z umiejętności koniecznych do osiągnięcia powodzenia czyli kariery zawodowej.

Trzeba więc wyraźnie — bez żadnych skrupułów powiedzieć, że jednym z ważnych celów wychowania strzeleckiego jest ułatwienie chłopcom i dziewczętom osiągnięcia szczęścia i powodzenia, do czego niezbędnym warunkiem jest zapewnienie stałego zarobku. Przy tej okazji raz jeszcze zaznaczamy, że nie chodzi tu o „wyrabianie posad” dla strzelców w instytucjach państwowych lub samorządowych — przeciwnie, o wypracowanie najodpowiedniejszej kariery zawodowej t. zn. w zawodzie najbardziej odpowiadającym zainteresowaniom i uzdolnieniom chłopca.

Sprawa przysposobienia zawodowego była dawniej sprawą prywatną każdego człowieka. Nikt specjalnie nie interesował się tem, co ten młody, kiedy dorośnie będzie robił i czy znajdzie dla siebie jakiś „kawałek chleba”. Oczywiście interesowali się tem głównie rodzice jeśli mieli czas i środki pozwalające na kształcenie zawodowe. W większości jednak, zwłaszcza na wsi, młodzi nie przechodzili i nie przechodzą żadnego specjalnego doksztalcenia. Prostu pomagają w gospodarstwie, przyglądają się robocie i powoli sami wciągają się do pracy dorosłych, nie siląc się na żadne zmiany i ulepszenia. Prostu wszystko idzie po staremu. Niewielu tylko „wyrwa się” do szkół do miasta albo na praktykę do rzemiosła.

Nikt na wsi — poza zamożniejszymi gospodarzami nie interesuje się specjalnymi zainteresowaniami i zamiłowaniem chłopców, bo t. zw. sprawa obioru zawodu jest zgóry przesądzona. Będzie robił to samo co ojciec, inaczej mówiąc będzie „klepał biedę” po staremu, bez większej nadziei na poprawę swego bytu. I jakże tu, wobec takiej prozy życia, mówić o jakiejś karierze zawodowej, skoro na końcu tej kariery jest kij żebraczy.

A przecież większość młodzieży, także i na wsi, ma swoje ambicje, zainteresowania i dążności. Nie chce poddawać się jarzmu życia i od czasu do czasu buntuje się przeciw zacofaniu i bezmyślnemu zastojowi świata dorosłych. Od dzieciństwa niemal każdy żywszy chłopiec wiejski „majstruje” coś, dłubie kozikiem, wyrzyna różne drobiazgi, pomimo, że dorośli niechętnie patrzą na te zainteresowania artystyczno-techniczne, bo zwyczajnie kończą się one wejściem bydlę do szkody.

Musimy tym młodym dopomóc, bo zainteresowania te są cennym źródłem samoradnego pędu, który rodzi sztukę ludową. Niestety te popędy do konstrukcji i majstrowania u młodych w przeważnej części wypadków nie są wyzyskiwane i rozwijane, choć budzą nieraz zdumienie dorosłych a nawet wychowawców. „Kawałek artysty z niego” — mówią wtedy i kiwają głowami. Instruktor strzelecki nie może koło tego przejść obojętnie, musi wskazać i ułatwić chłopcu sposoby dopełnienia powierzchownego wykształcenia, aby to zamiłowanie mógł rozwinąć w rzemiosło. W innym wypadku wychowawca będzie musiał wskazać jak się samemu kształcić do poszczególnych zawodów, jak starać się o zajęcie, o klientów, obliczać ceny (kalkulować) itp.

Weźmy np. pod uwagę taką rzecz jak samokształcenie. Rzecz piękna i godna zalecenia. Ale do samokształcenia trzeba odpowiedniego przygotowania, bo bez niego nie wiele zyska ten kto się sam kształci.



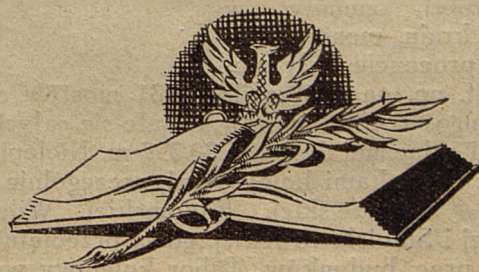
Coraz częściej mówi się o zbliżeniu włosko-niemieckim, czego jednym z przykładów są liczne wycieczki młodzieży fašystowskiej do Niemiec. Na zdjęciu przemarsz przez Berlin jednej z takich wycieczek.

Nawet w samokształceniu trzeba dobrej rady. Dotychczas samokształcenie polegało najczęściej na czytaniu książek z różnych dziedzin. Obecnie trzeba to gruntownie zmienić. Nadać mu charakter samokształcenia zawodowego t. zn. ułatwiającego osiągnięcie zawodu i pogłębienie wiadomości oraz umiejętności zawodowych. Przedmiotem i środkiem wtedy będzie nie tylko książka ale także instytucja, muzeum, warsztat i t. p.

Przedewszystkiem jednak trzeba zmienić stosunek do chłopców. Trzeba się nimi interesować nie tylko na zbiorce, nie tylko w świetlicy, ale także w domu i poza domem. Trzeba z nimi jaknajczęściej przestać, uczyć ich korzystania z wolnego czasu, z drugiej zaś strony bronić przed nadmiernym wyzyskiwaniem w pracy domowej przez dorosłych. Zwłaszcza na wsi młodzi są często przeciążani z niewątpliwą szkodą dla zdrowia. Nie można tego pominąć, przeciwnie starać się wpływać na dorosłych, bo ulżenie młodemu jest warunkiem jego normalnego rozwoju i zdobycia powodzenia. Człowiek przemęczony od młodości powodzenia napewno nie zdobędzie, bo nie starczy mu ambicji i energii.

Zbudźcie w sobie ambicję — oto hasło chwili.

Dr. J. Korpała.



# NA DROGACH ROZBUDOWY PAŃSTWA

Dnia 2 września odbyło się uroczyste otwarcie linii średnicowej w obecności p. Prezydenta, przedstawicieli Rządu i władz miejskich. Nowa linia łączy dworce Główny i Wschodni i jest częścią najkrótszego szlaku kolejowego, prowadzącego z Zachodu na Wschód, który dla życia gospodarczego Polski ma olbrzymie znaczenie.

Rozbudowa linii średnicowej jest tylko jednym punktem programu, który powoli lecz z nieubłaganą konsekwencją Państwo wprowadza w czyn. Jest on częścią tego samego programu, w myśl którego zbudowano Gdynię i zrobiono z niej jeden z największych portów Europy. Cicha, lecz potężnym rytmem pulsująca praca wre. Praca, która z niczego stwarza potęgę Polski, praca nie dorywcza ale stała, od podstaw, systematyczna i planowa. W związku z tym nowym triumfem kolejnictwa polskiego nie od rzeczy będzie spojrzeć się na jego dorobek w ciągu 15 lat.

Z chwilą utracenia niepodległości i rozbioru ziem polskich między trzy państwa zaborcze nastąpiło różniczkowanie interesów gospodarczych poszczególnych dzielnic Polski, każdy bowiem z zaborców starał się jak najmocniej związać gospodarczo z ziemiami zabranymi. Odbiło się to i na kolejnictwie, budowano linie kolejowe tylko wewnątrz poszczególnych okupacji, unikając, a nawet uniemożliwiając ich połączenie ze względów strategicznych. Gdy więc w 1918 — 19 roku koleje przeszły w ręce polskie, komunikacja z południa na północ i z wschodu na zachód nie istniała. Zupełnie źle przedstawiał się stan dróg kolejowych, nawierzchnia ich wymagała natychmiastowej zmiany w całym kraju, mosty w olbrzymim procencie były zniszczone, t. np. na ogólną ilość 931 mostów o przeciętnej długości 58744 metrów zostało się całych połowa bo 551 o łącznej długości 30.397 m. Nielepiej także było z budynkami kolejowymi, szczególnie w dyrekcjach: Warszawskiej, Radomskiej, Wileńskiej, Lwowskiej i Stanisławowskiej, gdzie przeciętnie zburzono 64 proc. budynków. Tabor kolejowy wymagał

gruntownych przeróbek, ponieważ w okresie wojennym zaniedbano zupełnie konserwacji sprzętu, co uczyniło go w dużym stopniu niezdatnym do użytku.

Mimo jednak trudności w postaci braku materiału budowlanego, surowca, maszyn, które pozabierali okupanci, mimo braku fachowców, robotników i inżynierów, planów i rysunków sprzętu oraz budynków kolejowych przystąpiono z zapałem do pracy. Wyniki tej pracy przy środkach bardzo małych wypadły imponująco; nieużytkowność sprzętu, która w 1919 r. wynosiła prawie 50 proc., w ciągu 15 lat spadła do zera. W tym samym czasie zmieniono przeszło 31.000.000 podkładów, odbudowano całkowicie dworce, stacje wodne, wieże ciśnienia, magazyny, warsztaty i t. d., zbudowano tysiące metrów nowych mostów na miejsce uszkodzonych i na liniach świeżo przeprowadzonych.

Na tem jednak pracy nie skończono, normalnie działający aparat to tylko część programu, bo program przewiduje postawienie polskiego kolejnictwa na takim poziomie, jaki tylko technika współczesna może osiągnąć. Niedosć, że wybudowano nowe linie, łączące najodleglejsze zakątki Rzeczypospolitej, między innymi nadzwyczaj ważną, bo kierującą polski eksport na Gdynię — linię Herby—Gdynia, niedosć, że pokryto całą Polskę gęstą siecią dróg żelaznych, przystąpiono do usprawnienia komunikacji. W tym celu wprowadzono naukową organizację pracy i dobór materiału ludzkiego na podstawie badań psychotechnicznych. Stare typy parowozów i wagonów zastąpiono nowymi o wiele praktyczniejszymi, wyrabianymi w kraju przez polskiego robotnika i według planu polskiego inżyniera.

Obrachunek bardzo wymowny. Dzięki pracy swych kierowników i solidaryzującego się z nimi społeczeństwa, Polska może się dziś poszczycić kolejami, które pod względem taniości, szybkości, punktualności i bezpieczeństwa nie tylko europejskim nie ustępują, ale w wielu wypadkach mogą im służyć, jako wzór.

J. Hübner.



*Pan minister komunikacji Butkiewicz o strzelcach:*

*Ofiarna i bezinteresowna służba Rzeczypospolitej — to wspólna przewodnia idea w pracy Strzelca i Kolejarza.*

# DLACZEGO JESTEM STRZELCEM

Siedząc jeszcze na ławce szkolnej słyszałem na pogadankach z historii Polski o zasługach Związku Strzeleckiego dla Polski.

Dowiedziałem się również, że założycielem tego Związku Strzeleckiego jest Marszałek Polski Józef Piłsudski. Widując strzelców, którzy ćwiczyli się w mustrze, w strzelaniu, w marszach w okolicy sławnych pamiątek z 1863 i 1920 r., a następnie dlatego, że Związek Strzelecki stanowi wielką i starą organizację, która w historii swej ma czasy i chwile o jakich zapomnieć nie wolno, zdecydowałem się wstąpić do Związku.



Stoisko Z. S. na Wystawie Sportowej w Wilnie.

Ja jako strzelec chlubię się tem, że miniona przeszłość Związku Strzeleckiego jest zapisana wspaniałymi głoskami niezwykłych czynów i nieprzeciętnych zasług. Z tą chwilą kiedy poznałem historję Związku Strzeleckiego, kiedy zarysowała się przedemną wspaniała jego przeszłość, jeszcze bardziej w sercu mem wzrasta przywiązanie do naszego skromnego, a zaszczytnego munduru strzeleckiego i z większym szacunkiem będę go nosił, a jeżeli wspomnę, że na tym mundurze jest zaschnięta krew żołnierzy Niepodległości, bo szary ten mundur zaznaczony został wielkim, niezwykłym trudem i ofiarą, sterany w okopach i marszach bojowych, w kurzu walk, niejednokrotnie przedziurawiony został kulami wroga.

Mnie młodemu strzelcowi trudno pamiętać te ciężkie i ponure chwile, nawet nie jestem w stanie sięgnąć do owych złych i pełnych ciemności wydarzeń, kiedy kraj nasz rozszarpany był chciwą dłonią sąsiadów na trzy części. W tych warunkach, w których prawie że cała Polska jęczała w nieznośnej i ciężkiej niewoli politycznej, każdy kto silniej, goręcej i głębiej kochał naród polski, kto chciał zapewnić mu pomyślność, kto bolał nad nieszczęsnym losem swych braci — ten z innymi się porozumiewał, umawiał się, przygotowywał do walki i walkę taką rozpoczynał z najeźdźcami. Tym najgorętszym bojownikiem o wolność Polski był Marszałek Józef Piłsudski, a z nim Związek Strzelecki. A dzisiaj Związek Strzelecki rozwija swe prace z roku na rok, i miesiąca na miesiące, coraz większe dla celów swoich znajdując

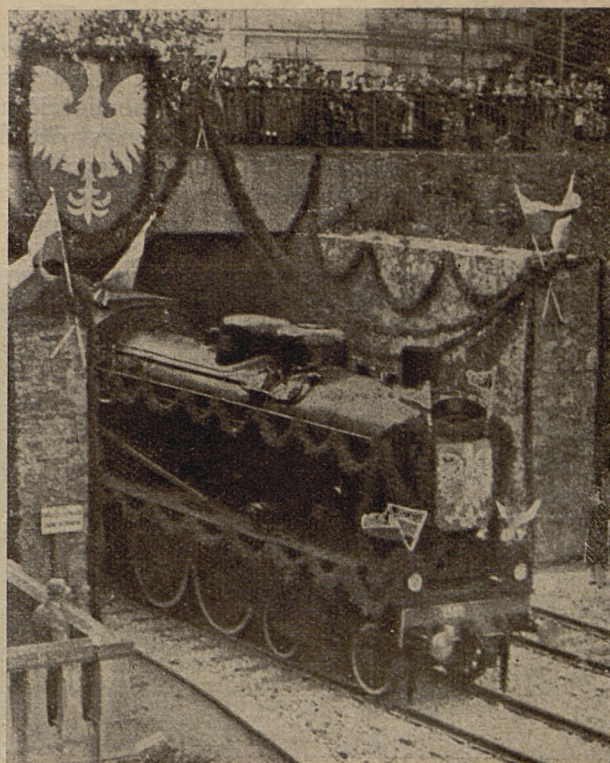
rozumienie, coraz większy posłuch w społeczeństwie; coraz silniej zapełniając swoje szeregi. Na naszych pogadankach z wychowania obywatelskiego w świetlicy słyszymy, że wszystko robimy dla Polski. A więc w codziennej stałej pracy tutaj na wsi kresowej, czy miasteczku pracować tak, by w wyścigu pracy nie dać się ubiec innym, bowiem pracą jednostek bogaci się społeczeństwo, a siłą społeczeństwa nasza ukochana Polska. Słyszymy bardzo często na pogadankach w świetlicy, ażeby pracować nad sobą i nad innymi, wychowywać każdego na obywatela, rozumiejącego obowiązki swe względem kraju, przywiązanego doń każdym uderzeniem swego serca. Jednocześnie obywatela-żołnierza, rozumiejącego jasno, że gotów będzie mężnie i ofiarnie w każdych warunkach bronić Ojczyzny.

Jakże nie należeć do Związku Strzeleckiego, kiedy spędzamy czas razem z miejscowym Zarządem w czasie długich wieczorów zimowych, czyto przy warcabach, czy tańcach, czy też przy słuchaniu radja, biorąc udział w wycieczkach i zawodach sportowych w porze letniej.

Jako młody chłopiec rodziców mniej zamożnych nie mam możności uczyć się dalej, ani też pozwalać sobie na inne rozrywki, jakimi cieszą się moi rówieśnicy, ja natomiast jestem wdzięczny tym, którzy uświadomili mnie w idei Związku Strzeleckiego, którzy przyjęli mnie do oddziału gdzie jest tak dobrze i przyjemnie.

Będę tak długo należał i pracowałem w Związku Strzeleckim jak długo pozwolą mi siły i zdrowie.

Sekcyjny Aleksander Wojciechowski.  
Oddział Związku Strzeleckiego w Ilji.



Pierwszy pociąg na linii średnicowej.

# STRZELCY NA DOŻYNKACH W SPALE

Dzień się zapowiadał brzydki i deszczowy, i taka też była ubiegła niedziela. Pochmurna, z częstym kropieniem deszczowem, które kilkakrotnie przerywało nieśmiało poprzez chmury uśmiechające się słońce.

Mimo tego, do Spały zjechała luda wiele. Dużo było uczestników dożynek, co się ze wszystkich stron Rzeczypospolitej zjechali, by Pierwszemu Jej Gospodarzowi plony tegoroczne wręczyć, ale i dużo było ciekawych gości, którzy z podniesionym kołnierzem pod przemokłym parasolem oglądali przez cały dzień polską wieś.

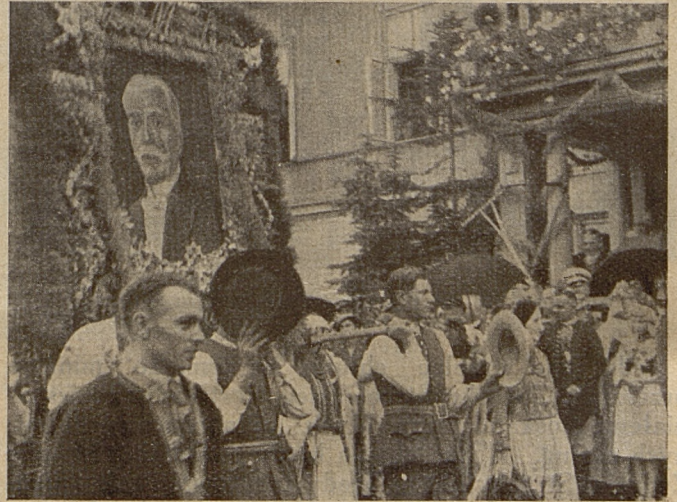
Jak wiemy Związek nasz prowadzi od kilku lat przysposobienie rolnicze, to też na dożynki mogliśmy w tym roku przybyć z własnym plonem rolnym. Zważyło się więc do Spały przeszło 6.000 strzelczyń i strzelców, gdzie spojrzął — strzelec. Byli i w mundurach, ale dużo było w swych strojach wioskowych, barwnych nieraz tak, że aż się w oczach mieniło. Niektóre województwa były reprezentowane tylko przez strzelców jak np. śląskie, pomorskie, stanisławowskie, tarnopolskie i krakowskie, lecz i w grupach z innych województw ciągle widać było maciejówkę strzelecką lub znaczek. Dostąpiliśmy też niemałego zaszczytu, bo strzelczyni ze Śląska była Pierwszą Przodownicą, a strzelec z Pomorza — Starostą Dożynkowym. Przodownicą była ob. Maryśka Luboszówna z Piekar Wielkich, a Starostą — ob. Paweł Mioth, Kaszub ze wsi Lzina z pow. Wejherowskiego.

Wiele uczestników, zwłaszcza ci z dalszych stron, pojeżdżali już w sobotę w nocy, reszta przybyła w niedzielę wczesnym rankiem, tak, że na nabożeństwo o godz. 9-ej rano, ogromna drewniana hala, zapełniła się szczelnie, zwartym tłumem, głowa przy głowie, a dużo jeszcze grup pozostało przed halą, pod wysokimi drzewami spalskiego lasu.

Jest parę minut po 9-ej, zaczyna kropić drobny kapuśniaczek, hala już przepelniona, a przed wejściem do niej stoi tłum tych, co się już pomieścić nie mogą. Przybywa Pan Prezydent w towarzystwie Ministra Rolnictwa Nakoniecznikof-Klukowskiego i w otoczeniu świty zajmuje miejsce po prawej stronie ołtarza, a jednocześnie cała hala rozbrzmiewa potęż-

nym chóralnym śpiewem: „Jeszcze Polska nie zginęła”. Mszę św. odprawia ks. biskup Kubina, a w czasie jej trwania śpiewają wszyscy chóralnie „Kiedy ranne wstają zorze”, później zaś śpiewają na zmianę chór strzelecki z Warszawy i chór Młodzieży Wiejskiej. Na zakończenie nabożeństwa rozbrzmiewa znów mocny śpiew zbiorowy „Boże coś Polskę”. Niezapomniane wrażenie pozostawił na wszystkich potężny i poważny ton zbiorowego śpiewu, kilku tysięcy harmonijnie brzmiałych głosów; była to naprawdę uroczysta i podniosła chwila.

Po mszy św. zaczęły się ustawiać grupy wojewódzkie do Korowody, który wijąc się długim i barwnym węzłem dotarł o 11.30 przed ganek pałacyku Pana Prezydenta. Na ganku stanął Pan Prezydent w otoczeniu p. Premjera Jędrzejewicza, Ministra Rolnictwa, Marszałka Sejmu Świtalskiego, prezesa BBWR. pułk. Sławka i wielu innych dostojników Państwa. Nad pałacem w warkocie motorów krąży 5 samolo-



Portret P. Prezydenta wykonany ze słomy.

tów. Przy dźwiękach orkiestry krakusów nadciąga czoło korowody, który prowadzi Starosta Dożynkowy. Po obu stronach ganku ustawiają się delegacje ziem. Następuje część obrzędowa. Zaczyna ją Starosta rzucając na wszystkie strony pełne przygarście wszelkiego ziarna, i ofiarowując Panu Prezydentowi snop tegorocznego zboża: „Na szczęście, na zdrowie, na ten nowy rok”. Zaraz po nim wypada gromada chłopaków z Rawy Mazowieckiej z kogutkiem dyngusowym i wesoło pokrzykując, pośpiewując, tańczą ochocho przed Panem Prezydentem.

Inna grupa parobczaków śpiewa i podskakuje z kłapiącym szeroką paszczą turoniem, a zaraz po nich nadechodzą w barwnych strojach dziewczęta z Lubochni z pięknie przybranym „galkiem”, dookoła którego tańczą z przyspiewkami, a odchodząc składają Włodarzowi Polski głębi boki pokłon. Po nich inna grupa w głębi



Strzelcy krakowscy w korowodzie dożynkowym.



wielkiego trawnika, w długich białych, lnianych strojach inscenizuje sobótki świętojańskie. Nadchodzi wreszcie grupa młodych łowiczank niosących pęki zbóż i długi, niezapleciony wieniec ze wszystkich zbóż. Ustawiają się w koło, do którego wchodzi roześmiany Pan Prezydent. Dziewczeta śpiewając wesołą i dowcipną piosnkę o wiananiu i wykupywaniu się gospodarza, zamykają koło i tańczą do koła szczerze ubawionego P. Prezydenta. Na tem też kończy się część obrzędowa, a rozpoczyna, dwie blisko godziny trwający korowód. Idą kolejno wszystkie ziemie od Pomorza zaczynając, aż do Wileńszczyzny. Każda grupa niesie swe dary i prześlicznie nieraz wykonane wieńce, krocząc pod przewodem Przodownicy Ziemi. Idą długim węzłem strojni, kolorowi, raz wraz wybuchając różnymi śpiewkami i wznosząc co chwila gromkie, pełne zapamiętały i z całego serca wznoszone okrzyki na cześć Dostojnego Gospodarza Polski.



*Tradycyjne „wiazanie” p. Prezydenta przez młode Łowiczanki.*

Pana Prezydenta, to znów młodzież z Krosna niesie uwiątę ze słomy chatę chłopską, a nad nią z kłósów owsa zrobiony unosi się orzeł. Przeciąga Tarnobrzeg z orkiestrą młodzieżowych chłopaczków, Sambor wyróżniający się pięknie haftowanymi fartuszkami, Sanok z artystyczną płaskorzeźbą niesioną przez zadzierzwytych strzelców z piórkami u czapek, wali wreszcie masa strzelczyń i strzelców z Przemyśla, a po nich strzelcy z Buczacza w ludowych strojach. Idzie grupa podhalańska wyróżniająca się białymi strojami górali, którzy wszyscy posiadają znaczki strzeleckie. Idzie Nowy Sącz, i strzelcy z Cieszyna ubrani na biało, tylko z czerwoną, jak maki kamizelą i w strzeleckich maciejówkach, a później widzimy Żywiec, który idzie z kobziarzem, a wyróżnia się ślicznymi, koronkowymi, wielkimi narzutami hoźych żywczanek.

Wreszcie nadciąga pracowita i bogata ziemia Polski—Górny Śląsk. Migocą białe - niebieskie stroje kobiece od których ostro odcinają się czarne, jak węgiel, poważne mundury górników. Idą potrząsając pióropuszcami, z zapalonymi latarkami, na huczne okłaski odpowiadając gromkimi okrzykami na cześć Pana Prezydenta. Grupę śląską strojną w odznaki strzeleckie kończy długa kolumna umundurowanych strzelczyń i strzelców.

A później grupa Krakowska, przeważnie strzelcy w strojach ludowych. Ładnie wyglądają strzelcy z Jędrzejowa z pawimi piórkami u rogatywek, w długich białych sukmanach z czerwonymi kołnierzami, w czerwonych kamizelach i pasiastych spodniach. Grupa krakowska niesie ładny transparent z orzełkiem strzeleckim. Ostatni przeciągają strzelcy—akademy z Wydziału Rolniczego Uniwersytetu Jagiellońskiego niosąc na plecach rozpylacze rolnicze do nawozów sztucznych.

Po Krakowie z werwą, z siarczystym mazurem wpada przed ganek Mazowsze zbierając huczne okłaski. Po tanecznikach, idą strzelcy z łowickiego w zwykłych mundurach tylko w pasiastych portasach, dalej Kurpie i Kurpianki w zielonych, pasiastych sukienkach i zapaskach, Podlasiacy, Sieradzanie w czerwonych kamizelach, a wreszcie nadciągają zwarte, długie kolumny strzelczyń i strzelców z okręgu War-



*Strzelcy górniczy.*

W grupie pomorskiej niebieskiej od strojów kaszubskich, powszechny entuzjazm budzą rybacy z nad morza, defilujący w swych nieprzemakalnych kostiumach, z kapturami zapuszczonymi, aż na ogorzałe, wąsate twarze. A po nich idzie Wielkopolska barwna sukmanami i kamizelami chłopców, błyszcząca bielą czepków dziewczęcych, zadziwiająca ilością i różnorodnością swych ubiorów. Dalej kroczy kieleckie, które z powagą prowadzi malutki chłopczek w sukmance. Dużo brunatnych sukman, choć są i czyste białe, lniane z sandomierskiego; kiecki dziewczęce jaskrawią się deseniami w kolorowe kwiaty.

Nadciąga Nowogródek, cały niemal ubrany w samodziwały i skromne, biedne łapcie lipowe, idą ze swoją kapelą złożoną ze skrzypek, cymbałów i bębna, niosąc wysokie tyczki pookręcane zielenią, zbożem, liśćmi warzyw i dębina.

A dalej przechodzą Poleszacy, wśród których raz po raz przeciera czapka strzelecka, idzie wreszcie liczna i strojna grupa lwowska, na czele której niosą efektowny i doskonale wykonany ze słomy portret

szawskiego, którzy do szeregów swych gościnnie przyjęli delegację strzelców - lotników z Poznania.

Korowód skończony. Wszystkie grupy już przedfilowały przy dźwiękach swoich kapel, przy ustawicznych, gorących okrzykach na cześć Gospodarza Polski, który troskliwym spojrzeniem ogarniał szeregi młodzieży wiejskiej, tej mocnej podwaliny potęgi i wielkości Polski.

Cieszymy się też wielce, że w korowodzie tym tak często spojrzenie Pana Prezydenta padało na mundury i znaczki strzeleckie, co tak licznie zjechały do Spały, by symboliczny plon swej pracy strzeleckiej na wsi złożyć u stóp Włodarza Polski.

Korowód skończony — uczestnicy idą na obiad żołnierski, by znów szykować się do uroczystości wieńcowin.

Olbrzymi stadion spalski zapełnił się całkowicie rzeszą młodzieży. Po jednej jego stronie wznoszą się trybuny i specjalnie zbudowany ganek dla Pana Prezydenta, a w głębi po drugiej stronie widać 12 bram dla każdej ziemi, w środku między nimi 13-ta brama ogólnopolska, w której widać ogólnopolski wieniec dożynkowy. Przed każdą bramą zbierają się gromady z danej ziemi z przodownicą, kapelą i wieńcami na czele. Na szerokich stopniach gospodarskiego ganku zasiadają gospodynie i gospodarze wiejscy — delegaci wszystkich ziem.

Rozlega się sygnał trąbki. Pan Prezydent przyjechał i ukazując się na ganek Gospodarza. W tej samej chwili ruszają ze wszystkich bram długie szeregi dożynkowe z chóralnym śpiewem „Plon niesiemy, plon, w Gospodarza dom”. Sliczny to był widok, gdy w promieniach na chwilę wyjrzałego z za chmur słońca ruszyło majestatycznie 12 barwnych, długich, węzowatych kolumn, z wielkimi wieńcami wzniesionymi wysoko ponad głowy, śpiewając potężną pieśń, co echem stokrotnym biła w wysoki las sosnowy.

Wszystkie grupy zatrzymały się dużym półkolem przed trybunami. Przed gankiem zjawia się Starosta Dożynkowy ob. Mioth i przy powszechnej ciszy wygłasza pewnie, donośnym głosem w kaszubskiej gwarze powitanie:

#### DOSTOJNY GOSPODARZU.

*Cała Polska jak długo i szeroko w dniu dzisiejszym łączy się z sercem z swoim Gospodarzem Nodostojniejszym i w duchu bierze udział pełna radości w tej tak niezwykłej uroczystości „Dożynków”. I to Pomorze, Wielkopolska i ziemie środkowe, Śląsk i Polesie i ziemie południowe, z każdy wse i z każdy dzielnicę, od polskiego morza i aż od Bolszewicki granice. Od Gdańska, aż gdzie leży Wilenszczyzna — to wszet-*

*ko dziś nasza polsko Ojczyzna. Me tu obecni, to tylko delegacje, które mają w zadaniu złożyć owacje. Tak me też do tego obrządku pospieszele z każdego i ostatniego zakątku, ażeby Tobie Dostojny Panie podziękować za troski i opiekowanie, się złączeni nazot na łono naszy matci Ojczyznie i że bronić będzeme naszych ojców spuszcznie tak, jak me tego niedługo temu dowód skłodałe, czej na naszą Polskę Bolszewice najeżdźałe. Ale ju choc w dalszy naszy przyszłosce niech żoden wróg nie doprowadzy nas do zlosce, bo tej me ros pudzeme w zwartym szeregu, aż po Szczecin i aż do Kołobrzegu. Bo jesz dziś dzień wszetką tę ziemię zamieszkuje rdzennie polsci plemię. I me be przesto nijak nie zgrzeszele, bo me be tilko naszych braci z niewole wezwolele. A tero, Gospodarza Dostojny, pozwól nom złożyć ten nasz dar hojny, bo me pracowale prze nim w poce czoła, ale zato też pełno nasza stodoła. Racz więc przejąc te wianki w darze, kterm skłodają wszetce polsci gospodarze.*

Po przemówieniu Starosty nagrodzonym hucznie oklaskami zaczynają się właściwe wieńcowiny.



Strzelcy Cieszyńscy.

Każda ziemia podchodzi do ganku, przodownica wygłasza przemówienie, delegacja składa wieńce i dary, a zespoły regionalne po pisują się tańcami, inscenizacją lub śpiewem, a raczej dowcipnemi, wesołemi przyspiewkami przy wórze swej kapeli. Pierwsze podchodzi Pomorze z proporczykiem z czarnym gryfem (herb Pomorza), składając wieńce ze zbóż po przemówieniu miłej Kaszubki — przodownicy, poczem podcho-

dzą rybacy wręczając Panu Prezydentowi wędzonego węgorza złowionego w polskim morzu i twardą gwarą kaszubską wyrażając radość z tegorocznego pobytu Pana Prezydenta nad morzem i prosząc gorąco, aby Pan Prezydent co roku do nich nad morze przyjeżdżał. Po rybakach zespół taneczny wykonuje ładne tańce i ustępuje miejsca białemu odlnianych koszul i sukman Wilnu. Przodownica śpiewnym, przeciągłym głosem składa krótkie wierszowane, wesołe życzenia, „żeby Pan Prezydent długo żył, dobrze się bawił, pił i wesoły był”. Pan Prezydent śmieje się serdecznie, trybuny huczą śmiechem i grmią od oklasków.

Wbrew utartym powiedzeniom. Wilnianie okazują dużo werwy i życia śpiewając chóralnie z werwą i popisując się swymi regionalnymi tańcami lewonichą i suthiniszem.

Do tańca przygrywały dwie kapele z cymbałami, a tanecznicy przyspiewywali sobie po białorusku, różno przytupując łapciami, które noszą zamiast butów. Delegacja z Nowogródzczyzny oprócz wieńcy ofiarowuje Panu Prezydentowi plaśter miodu, a dziewczęta

przepasują Go lnianym, haftowanym ręcznikiem. Pan Prezydent wzruszony tą serdecznością naszych kre-sowiaków pocałował w czoło dziewczynę, która Go przepasywała.

Teraz kolej na Wielkopolskę. I znów strojny orszak podchodzi pod ganek przy wtórze chóralnej pieśni, dudziarza i skrzypek. Wręczanie wspaniałych wieńcy, a strzelcy z pod Poznania przepasują Pana Prezydenta szeroką wstęgą o barwach strzeleckich. Rusza Polesie w lnianych samodziałach, haftowanych barwnie koszulach, wszyscy w łapciach i słomkowych kapeluszach. Po Polesiu idzie Kieleckie. Prowadzi je malutki, paroletni berbec, nie większy ponad metr, który z powagą podchodzi na dwa kroki do Pana Prezydenta i bez zająknięcia wygłasza doskonale wcale długą mówkę. Pan Prezydent śmieje się do malca, bierze go na ręce, unosi w górę i całuje serdecznie, a potem coś mówi mu na ucho. Co mówi — nie wiemy, jest to prywatna tajemnica Pierwszego Gospodarza Polski i najmłodszego żniwiarza.

Nadciągają kolejno grupy, wznosząc bez końca, z gorącym zapałem okrzyki na cześć Dostojnego Gospodarza, zważając na deszcz, co raz po raz kropił obficie wszystkich, w podniosłym nastroju uroczystej i radosnej chwili. Podchodzi Wołyń słicznie śpiewając na głosy, a grupa czechów wołyńskich z Dubna tańczy swój taniec z przyspiewkami. Rusza Podhale niosąc wieniec z kosodrzewiny i jedliny, „bo nic bogatszego nie rodzi się na ich ziemi skalistej i gliniastej”. Rosły góral, w guńce, z ciupagą w dłoni zaczyna przemówienie „Hej nas Gazdo”, poczem czwórki śmiałych góralczyków tańczą góralskiego i zbójnickiego. Zbliża się Lwów, z żywymi przyspiewkami, za dowcipne ujęcie których dostają huczne brawa. Do Pana Prezydenta podchodzą strzelcy — huculi z Żabiego i Kosowa, w swych strojach narodowych, w barwnych półkożuszkach, barankowych czapach i czerwonych „postolach” na nogach. Wręczają oni Panu Prezydentowi dwie artystycznie wykonane ciupagi, a potem tańczą „arkan” i „reszeto”, tańce żywe, pełne temperamentu i różnych pokrzyków. Dostają moc oklasków. Zaznaczyć trzeba, że na rękawach swych białych koszul mają tarcze z orzełkiem strzeleckim.

Podchodzą liczne grupy lwowskie, wśród których strzelcy z Turki składają wieniec, strzelcy ze Skafata — model ula, oddział z Sanoka obraz ułożony na drzewie z ziarenek owsa, potem idą wieńce zbożowe od strzelców z okręgu Stanisławowskiego, tarnopolskiego, strzelcy z Beskidu śląskiego wręczają duży wieniec i artystyczną robótkę ręczną strzelczyń z Koniakowa. Strzelcy z Podola, w barwnych strojach ludowych niosą wieniec z tytoniu, zbóż i liści winogron. Tańczą oni ładnego i żywego „Kozaka”.

Nadchodzi Śląsk — sami prawie strzelcy. Jest już zmrok i poznajemy ślązaków po migocących zapalonych latarkach górników. Górnicy składają bryłę węgla, witając i żegnając Pana Prezydenta zawołaniem górniczym „Szczęść Boże”. Chylą się czarne pióropusze górników przed Majestatem Rzeczypospolitej i żegnane grzmotem oklasków, by ustąpić miejsca wesołym i barwnym ślązaczkom zbierającym również liczne brawa za swe skoczne w gwarze śpiewane przyspiewki, z pośród których zapamiętaliśmy jedną: „Pan Prezydent z Dziadkiem to najlepsze Kumotro-



*Lwówczanki z wiancem.*

wie — Niechaj im Pon Bócek da najlepsze zdrowie”.

Z krakowiakiem, z przytupami, z chwiejącymi się wysoko u rogatych czapek pawiami piórami wpada Kraków, strojny w barwne sukmany, wyszywane koszule i pęki kolorowych wstęg. Pan Prezydent z wesołym uśmiechem patrzył na dziarskiego krakowiaka tańczonego przez cztery urodziwe pary, które też dostały długie i gorące brawa.

I znów strzelcy. Ci z Bronowic z ładnym śpiewem, ci z Wieliczki z kopalni soli, w górniczych mundurach z wyrzeźbioną w soli tacką i Ci inni, których trudno nawet spamiętać.

Przechodzi Lublin, gdzie Biała Podlaska, nawiązując do niedoszedłego przyjazdu Pana Prezydenta, ofiarowuje Mu wózek z drewnianym koniem, aby przyjechał napewno, nawet jeśli mu się drugi raz „Koła połamiam w samochodzie”. Nadchodzi Mazowsze. Jest już dobrze ciemno, tylko reflektory oświetlają plac przed gankiem, Zajmuje go Mazowsze wesołe, roześmiane, strojne. Po wieńcach zaczynają się dowcipne przyspiewki, w których śpiewają o wszystkich ministrach.



*Pierwsza Przodownica i Starosta Dożynkowy.*

A dalej Kurpianki w wysokich kołpakach, strzelcy z Sulejówka, Grabowa i Piotrkowa, Strzelczynie z Główna, Kujawiacy, słowem całe Mazowsze. Wreszcie 12 parobczaków na schwał, ze wszystkich Ziemi dźwiga wielki wieniec ogólnopolski, który składa u stóp Pana Prezydenta Pierwsza Przodownica i Starosta. Następuje potem symboliczny akt dzielenia się chlebem i miodem. Starosta podaje ogromny bochen chleba i mówi:

*„Oto macie bochen chleba,  
bo tego najwięcej trzeba:  
Krajcie nie dużo, nie mało  
żeby dla wszystkich stało.*

Pan Prezydent jako Gospodarz, kraje chleb, dzieli się nim ze Starostą, Przodownicą i otaczającymi go gospodyniami i gospodarzami. Pan Prezydent próbuje sam chleb i pije miód z kubka, częstując nim i swoje otoczenie. Następuje jeszcze okolicznościowe przemówienia, pełne wyrazów szczerzej miłości dla Gospodarza Polski, o czym świadczą następujące słowa jednej z wieśniaczek: „Pan Prezydent jest morowy, takich tylko chcemy i dlatego Prezydentem został”.

A później następują ohoce tańce, z przyśpiewkami, z radosnymi pokrzykami, którym Pan Prezydent przygląda się z wesołym uśmiechem. Przyśpiewek było dużo, były bardzo dowcipne i udatne, ale zapamiętaliśmy tylko kilka:

*„Dobry miód w Spale, lepsza gorzałka  
Szkoda, że niema Pana Marszałka”.*

a drugi, o postach:

*„Te nasze postowie, to dużo gadają,  
Jeno o rolnikach, to zapominają”.*

Wreszcie cichną tony kapeli, ustają tanecznicy — Pan Prezydent po czterech godzinach wieńcowin opuszcza ganek. Wzbijają się w niebo niemilknące okrzyki i wiwaty „Niech żyje, niech żyje!” Dożynki zakończone, cała młodzież polskiej wsi skończyła swe święto jedności i pracy. Za kilka godzin rozjadą się setki dożynkowiczów po najdalszych zakątkach Piastowej ziemicy unosząc w sercach pokrzepienie do pracy, radosny zapał i nowe siły, wzmocnione stokrotnie tą świadomością, że obok w drugim województwie, tamtejsza młodzież, tak jak na dożynkach w Spale, stanie z nimi ramię w ramię do znoejnej codziennej pracy dla dobra i potęgi Państwa.

Korzystając z tego, że wszyscy opuszczają stadion, podchodzę do Przodownicy i Starosty i wszczy-

nam z nimi pogawędkę. Ob. Maryska Lubosów jest strzelczynią od roku i prowadzi świetlicę oddziału w Wielkich Piekarach, na dożynkach była pierwszy raz, ale bardzo jej się podobała. Na zapytanie co się jej najbardziej podobało i zrobiło najmiłsze wrażenie, odpowiada bez namysłu: „Starosta”. Zwracam się teraz do wyraźnie zadowolonego z tej odpowiedzi ob. Pawła Miotha. Jak się okazuje jest w Zw. Strzel. już cztery lata, a będą jednocześnie wójtem w Luzinie i biorąc czynny udział w miejscowych pracach społecznych, dużo pracy oddaje oddziałowi strzeleckiemu. Kończymy miłą pogawędkę bo trzeba się śpieszyć na obiad do Pana Prezydenta, a Przodownica i Starosta proszą o pozdrowienie wszystkich strzelców i strzelczynie, co też niniejszem z przyjemnością czynię.

O 8-ej wieczorem na dużym trawniku przed pałacem Pana Prezydenta, oświetlonym lampionami i reflektorami odbył się obiad dla delegacji ziem i organizacji. W obiedzie wzięło udział 750 osób, a w czasie jego trwania pośrodku czworoboku stołów popisywały się kolejno zespoły wszystkich ziem tańcami, inscenizacjami i śpiewami między innymi śpiewał również chór strzelecki z Warszawy, doskonałym wykonaniem kilku piosenek zbierając burze oklasków. Mimo podającego przez cały czas obiadu deszczu, Pan Prezydent siedział przy stole do końca mając po obu swych stronach Pierwszą Przodownicę i Starostę, żywo rozmawiając z nimi i interesując się popisami zespołów. Charakterystycznym momentem było, kiedy adjutant rozpiął nad Panem Prezydentem parasol, aby uchronić Go od przemoczenia, Pan Prezydent ręką dał znak, że nie chce parasola, chcąc okazać, że jako Gospodarz nie chce mieć większych udogodnień od swych gości.

Na zakończenie obiadu, przerywanego wielokrotnie gorącymi okrzykami na cześć Pana Prezydenta, złożył Mu podziękowanie za gościnę w imieniu wszystkich pos. Gwizdź. Przed odejściem do pałacu Pan Prezydent serdecznie dziękował młodzieży za przybycie, a żegnając ją zaznaczył, jak bardzo młodzież kocha, podkreślając jednocześnie, jak wielkie znaczenie mają takie zjazdy młodzieży z całej Polski, jak dożynki, ułatwiając młodym wzajemne poznanie się i zbliżenie, tak potrzebne we wspólnej pracy dla potęgi Państwa. Przy hucznych i entuzjastycznych okrzykach obecnych Pan Prezydent wszedł do pałacu, udając się na zasłużony wypoczynek. T. Żen.

## KONKURS PRACY W ODDZIAŁACH.

# STARY SĄCZ PRZODUJE

Apel w sprawie Konkursu Pracy, dany przez Naczelne Władze Z. S. znalazł żywe echo na terenie naszego Oddziału. Już na Nadzwyczajnym Walnym Zebraniu, zwołanem dnia 19 marca br. jako w dniu Imienin Marszałka Piłsudskiego zapoczątkowaliśmy akcję w całej rozciągłości. Dla przykładu zaczęliśmy najpierw od starszyny strzeleckiej, od Zarządu Oddziału, którego członkowie z miejsca zadeklarowali kwoty odpowiednie swoim stosunkom majątkowym i zarobkowym. Ponieważ większość Członków tuż Oddziału rekrutuje się przeważnie z rzemieślników i bezrobotnych, to zadeklarowana z inicjatywy Zarządu Oddziału początkowo ramowa kwota 1.300 zł. pod-

wyższona później przy ukończeniu Konkursu w Oddziale do 1.313 zł. była dowodem znacznego wysiłku pracy i energii Oddziału. Wyznaczając ramową kwotę 1.300 zł. mieliśmy na myśli, że trzynastka tak szczęśliwa w historycznych poczynaniach Pana Marszałka będzie bodźcem dla naszych strzelców do osiągnięcia tej kwoty w Konkursie Pracy, co też rzeczywiście miało miejsce. Akcja zebrania zadeklarowanej kwoty szła w trzech kierunkach, a mianowicie: 1) składek dziennego zarobku poszczególnych Członków, 2) spieniężenia pracy Członków Oddziału ćwiczącego i 3) urządzenia imprezy dochodowej siłami strzeleckimi.

Członkowie wspierający ze sfer pracowników u-

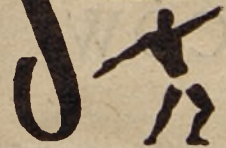
mysłowych zadeklarowali w gotówce około 700 zł., członkowie ćwiczący częściowo zadeklarowali na rzecz Konkursu Pracy swe dzienne zarobki, które mieli ostatnio przy budowie nowej linii kolejowej na trasie Muszyna — Krynica, a pozostali członkowie ćwiczący jako rzemieślnicy wykonali remont świetlicy Oddziału: Malarze odświeżyli ściany, polakierowali drzwi i okna, stolarze uzupełnili urządzenie Świetlicy dorabiając dalsze stoły, ławki i szafy, ślusarze uzupełnili brakujące w stołach i ławkach zamki, krawiec uszył spodenki dla drużyny sportowej i t. d. W ten sposób doprowadziliśmy Świetlicę do właściwego wyglądu i należy ona dzisiaj do najlepiej urządzonych Świetlic Okręgu. Strzelcy, z których każdy po kilka dni pracował przy remoncie Świetlicy, za swe prace całodzienne nie pobrali z Oddziału żadnego wynagrodzenia. Wartość jednak tej pracy przeliczyliśmy na pieniądze, a obliczoną w ten sposób kwotę pokryliśmy funduszem uzyskanym z zabawy tanecznej i pieniądze te wpłaciliśmy na fundusz pracy. W szczególności dalszym etapem pracy Zarządu Oddziału w

uzyskaniu na omawiany cel gotówki było urządzenie dochodowej zabawy strzeleckiej w Starym Sączu. Zabawa ta przyniosła pokaźny dochód w kwocie około 700 zł., z którego zakupiono materiał potrzebny do remontu świetlicy i pokryto wartość pracy wyłożonej przez naszych strzelców przy jej odświeżeniu.

W ten sposób akcję całą doprowadziliśmy szczęśliwie do końca tak, że z początkiem lipca br. zakończyliśmy ją i wpłaciliśmy na rzecz naszego udziału w Konkursie Pracy kwotę nawet większą od zadeklarowanej, bo 1313 zł.

Wedle dotychczasowych wiadomości mamy zaszczyt zajmować pierwsze miejsce w Międzyoddziałowym Konkursie Pracy i to nie tylko pod względem procentowego stosunku wpłaconej kwoty do ilości członków w Oddziale, bo procentowo wypada u nas około 15 zł. na każdego członka Oddziału. Cieszymy się bardzo tem zaszczytnem miejscem i nadzieją zdobycia pierwszej nagrody w Konkursie, która w przyszłości ozdobiłaby naszą Świetlicę. Cieszymy się więc i czekamy na oficjalne wyniki Konkursu.

# SPORT I WYCHOWANIE FIZYCZNE



## NAJSZYBSZE DRUŻYNY NA SZLAKU KADRÓWKI

(Strzelanie podstawą dobrej ogólnej oceny).

Szybkość marszu zespołu oraz jego strzelanie decyduje na Kadrówce o wyniku ostatecznym. Ponieważ jednak regulamin pragnie całkiem słusznie by do mety dochodził cały zespół, przeto karze odpadnięcie zawodników oraz inne uchybenia regulaminu jak bieg, rozciąganie się drużyny ponad przewidzianą regulaminem długość i t. p., punktami karnymi, które przemienione na jednostki czasu odejmowane są od właściwego czasu osiągniętego na trasie. Dlatego też przy ustalaniu ostatecznych punktów brany jest pod uwagę czas wraz z punktami karnymi, a dokładniej czasem karnym, wynikłym z przeliczenia tych punktów, co zacieśnia istotny wynik drużyny.

Dlatego też za cel tego artykułu stwiamy sobie przedstwienie istotnego czasu jaki na szlaku ostatecznego etapu drużyny osiągniemy. Tabela przedstawia się w kategorii wojskowej następująco:

1) 16 pp. — 4:08:57, 2) 30 pp. — 4:17:25, 3) 25

pp. — 4:18:28, 4) 74 pp. — 4:24:57, 5) 20 pp. — 4:27:06, 6) 4 ppl. — 4:27:37, 7) 57 pp. — 4:45:40. Trasa 38 klm. W grupie strzeleckiej starszej osiągnięto następujące wyniki: 1) Lublin — 4:18:28, 2) Powązki — 4:24:04, 3) Łódź — 4:25:55, 4) Monop. Spiryt. Kraków — 4:28:33, 5) Lwów — 4:31:09, 6) Sucha — 4:34:56, 7) Gdynia 4:39:47, 8) Borek Fałęcki — 4:42:53, 9) S. P. Rawa Ruska 4:44:26, 10) Orleża Kraków—4:64:54, 11) Poznań — Miasto — 4:50:43, 12) Sanok 4:55:04. Trasa 38 klm.

W grupie młodszej osiągnięto na czysto: 1) Skarżysko — 1:47:37, 2) Janowa Dolina 1:53:30, 3) Pionki — 1:54:14, 4) Solec Kujawski—1:57:06, 5) Północ — 1:57:11, 6) Powązki 1:57:47, 7) Grodno — 1:59:37, 8) Zuchowaci—Poznań 1:59:47, 9) Krasnystaw 2:01:33, 10) Kielce 2:03:57, 11) Płaszów 2:04:11, 12) Dubno 2:05:35, 13, Poznań-Powiat 2:09:11. Długość trasy 15 klm.

Przeciętne czasy wynoszą w grupie wojskowej



Na mecie Kadrówki w Jędrzejowie.

4:24:10, co na 1 klm. wynosi około 6 min. 52 sek., w grupie strzeleckiej starszej 4:27:27 co na 1 klm. daje około 7:02 min., w grupie najmłodszej 1:58:00 co na 1 klm. wyniesie przeciętnie 7 min. 12 sek.

Jak widzimy są to szybkości jak na zespoły bardzo wysokie.

Odnosnie strzelania różnice tutaj występują dużo większe. Przeciętna wyniku wojskowych wynosi 66.6 pkt. na drużynę. Grupa młodszych drużyn strzeleckich wystrzeliła jako przeciętną 32.5 pkt., grupa starszych strzelała jeszcze gorzej, bo tylko 21.3 na drużynę.

Gdyby w grupie starszych wyniki wyniosły u słabszych w strzelaniu drużyn tylko 50 procent wyniku najlepszego tej kategorii drużyn, czołowe ogólne wyniki mocno by się zmieniły i przestawiły. Jeszcze większe przestawienie byłoby w grupie młodszej, gdzie taka Janowa Dolina, strzelając tylko o 10 pkt. więcej, skoczyłaby od razu na jedno z czołowych miejsc.

Najlepsze wyniki w strzelaniu osiągnął grupowo okręg poznański. Jego wszystkie drużyny strzelały bardzo dobrze. Pięknie strzelała też drużyna grodzieńska zdobywająca nagrodę przechodnią za strze-

lanie w swej grupie i gdyby tylko miała nieco lepszy czas, zostałaby napewno tegorocznym mistrzem Kadrowki.

Dlatego też na strzelanie należy na równi z marszemłożyć wielki nacisk. Wyniki marszowe dobrze wyciągnięte u wszystkich drużyn wykazują przeciętnie tak małe różnice, że jedynie jeżeli się drużyna maszerująca nawet przeciętnie — dostaje na szary koniec, to grzebie się jedynie beznadziejnymi nieraz wynikami strzelania. Bo jakżesz może rozstrzygnąć wynik marszu na swoją korzyść drużyna, która mając doskonały wynik marszu np. 4:28 strzela... 4 pkt.!! To samo odnosi się do doskonałej i ambitnej bardzo równej drużyny Janowej Doliny, która mogła też znaleźć się w pierwszej czwórce.

Kwestja ta nie zostanie tak długo rozstrzygnięta jak długo broń z której strzelcy strzelają będzie bardzo licha, będzie mało treningów strzeleckich a dobór drużyn polegał będzie, jak w wielu wypadkach jeszcze jest, jedynie na wynikach marszów a nie i strzelania. Przy dzisiejszych warunkach regulaminu tak marsz jak i strzelanie są prawie że równorzędnymi umiejętnościami.

M. K.

## KOLARSTWO WŚRÓD STRZELCÓW

### IV. Wyścig kolarski do granicy niemieckiej.

Na dystansie 170 klm. „Pułtusk — Chorzele — Pułtusk”, zorganizowany przez Oddział Kolarski Z. S. w Pułtusku odbył się w niedzielę przy pięknej pogodzie. Zgłoszonych zostało 65 zawodników — najlepszych kolarzy z całej Polski.

Przed rozpoczęciem wyścigu p. Starosta Kaczorowski wygłosił do zawodników i licznie zebranej publiczności przemówienie o znaczeniu tego wyścigu do granicy niemieckiej, jako imprezy mającej wybitne znaczenie demonstracyjne, przeciw zakusom niemieckim na całość granic Polski. Poczem na dany przez startera sygnał ruszyła gromada kolarzy do ciężkiego, sto siedemdziesięcio kilometrowego biegu. Już na kocich łbach pułtuskich tempo nadane było dość silne, znać było klasę biorących udział kolarzy.

Silny wiatr przeszkadzał do samego półmetka

Już w Makowie Mazowieckim z powodu wypadków odpadło paru naszych strzelców, którzy po naprawieniu maszyn rozpoczęli pościg za grupą czołową, w której pozostało narazie tylko dwóch naszych: ob. Sienkiewicz i Rejchel. Ludność Makowa i Przasnysza przywitała kolarzy gromkimi oklaskami, a w Chorzelach domy były udekorowane flagami państwowymi; przy wyjeździe zaś do granicy niemieckiej, która jest odległa od miasta o dwa klm., była wystawiona brama tryumfalna z napisem: „Witajcie u wrót Mazurów”. Po 3 i pół godzinie wyścigu, grupa czołowa osiągnęła półmetek na granicy, gdzie już zgromadzeni sędziowie Biegu notowali kolejność przybycia zawodników, którzy bez zatrzymywania się jechali z powrotem tą samą trasą do Pułtuska. W drodze powrotnej w Chorzelach zawodnicy mogli się pożywiać na punkcie odżywczym, urządzonym przez tamt. Zarząd Z. S. — herbatą, owocami i zakąskami. W tym momencie na czele wyścigu znajdował się Radke z Warszawy, zeszłoroczny zwycięzca „wyścigu do Polskiego Morza”, zaś ob. Rejchel, Kaczyński i Sienkiewicz mieli już stracone kilka minut z powodu defektów maszyn.

Pod Przasnyszem dopędził czołową grupę ob. Rejchel i z tą grupą minął Przasnysz, gdzie znowu urządzony był punkt odżywczy.

Na 15 klm. od Pułtuska, pomimo szalonego tempa, czołówkę dopędził ob. Sienkiewicz, który wraz z ob. Rejchlem trzymał się tej grupy do samego finiszu. Na metę wpadła pierwsza grupa zwarta 12 zawodników. Czas dla całej grupy = 6 godzin 36 min. 08 sek. Ob. Rejchel przyszedł na 13 miejscu — czas 6:37:06.

Owacjom i brawom dla naszych nie było końca, gdyż niebywałą dotychczas było rzeczą, ażeby kolarz-



Start biegu do granicy niemieckiej.

strzelec zajął czołowe miejsce w wyścigu kolarskim Ogólnopolskim.

Wyniki biegu przedstawiają się następująco:

1 — Zieliński „Orkan” Warszawa.

2 — Radke „Swit” Warszawa.

3 — Bański „Prąd”.

4 — Lipiński „Skoda”.

Pierwszym ze strzelców był, przybyły na 7-em miejscu w ogólnej punktacji ob. Sienkiewicz Antoni Z. S. Pułtusk.

Bieg ukończyło 42 zawodników.

Po wyścigu i po kąpieli w łaźni miejskiej zawodnicy byli podejmowani obiadem przez grono Pań ze Zw. Pracy Ob. Kobiet „Rodziny Policyjnej” i „Rodziny Wojskowej”, oprócz tego od wymienionych stowarzyszeń ofiarowane były na bieg cenne nagrody.

Pomoc finansową w organizowaniu tej imprezy ofiarowali wszyscy sympatycy „Strzelca” z całego powiatu pułtuskiego, tak, że niemożliwe byłoby wymienić wszystkich ofiarodawców.



W ogólnopolskim splywie „Przez Polskę do Morza” brała udział zgrana grupa strzelców ze Stanisławowa.

## NOWINY SPORTOWE

POLSKA POKONAŁA W LEKKIEJ ATLETYCE CZECHOSŁOWACJĘ. W spotkaniu lekkoatletycznym Polska — Czechosłowacja rozegranym w dniach 2 i 3 b. m. w Warszawie drużyna nasza pokonała po bardzo interesującej walce drużynę czechosłowacką w stosunku 79 i pół punkta na 78 i pół punkta. Zwycięstwo zdecydowało o ponownym zdobyciu pucharu min. spraw zagr. Czechosłowacji przez polski zespół. Naogół wyniki meczu nie stały na zbyt wysokim poziomie. Najlepsze wyniki osiągnięto w rzutach, gdzie czech Douda nieoficjalny rekordzista świata (16 m. 20 cm.) pokonał naszego oficjalnego rekordzistę świata (16 m. 6 cm.) wynikiem 15 m. 63 cm. Nasz miotacz Heliasz rzucił mając chorą rękę 14 m. 99 cm. W oszczepie najpiękniejszy wynik osiągnął czech Klasek wynikiem 65 m. 38 cm. Najlepszy polski wynik Mikruta 58.19 m. W dysku ładny wynik osiąga Heliasz mając 43.85 m. przy 43.46 Doudy. Piękny wynik w biegu na 5 km. osiągnął Fiałka z Krakowa zwyciężając w czasie 15:20. Jest to jego najlepszy wynik dotychczas. Nasz członek Kurpesa nie popisał się. Odstąpił od biegu na 8 okrążeniu. Z Kurpesą jest coś nie dobrze, gdyż podobnie odpadł podczas biegu Narodowego z silnymi bólami żołądka. Obecnie Kurpesa służy w wojsku i przybył na zawody nieprzygotowany. Związek lekkoatletyczny wiedząc o tem powinien był raczej wystawić do zawodów Puchalskiego z Legji. Jakkolwiek wygraliśmy to spotkanie możemy być z tego zbyt dumni, gdyż Czechom powinęła się noga a nam przypadł w udziale ten łut szczęścia tak konieczny w sporcie.

BIEG KOLARSKI DOKOŁA POLSKI. Dnia 1 b. m. rozpoczął się III gigantyczny wyścig naokoło Polski na dystansie przeszło 1700 km. Trasa biegu jest z powodu deszczów bardzo ciężka i kolarz który w tym wyścigu zwycięży da dowód wysokiej wytrzymałości i ducha sportowego. W wyścigu biorą udział dwaj lubelscy strzelcy Łoza i Kuszewski, którzy narazie nie wykazali się specjalnymi wynikami. Ma się rozumieć, że każdy nowicjusz musi tu zapłacić frycowe.

### ZAWODY LEKKOATLETYCZNE O MISTRZOSTWO POWIATU Z. S. KRAKÓW — MIASTO.

W dniu 27 b. m. odbyły się na stadionie wojskowym zawody lekkoatletyczne o mistrz. Powiatu Z. S. Kraków — Miasto w obecności d-ra Dadaka i kom. Fordeya Kom. P. W. Husakowskiego, delegata O. O. W. F. p. Żytkowicza i licznie ze-

branej publiczności. Do zawodów zgłosiło się 70 strzelców i 15 strzelczyń.

W konkurencji strzelczyń uzyskali 1 miejsce: w biegu na 60 m. Czulakówna w czasie 8.9. Na 200 m. Czulakówna w czasie 31.8. Na 800 m. Takielakówna w czasie 2.54. Rzut kulą Bielecka 7.85 m. Rzut dyskiem Bielecka 20.68 m. Rzut oszczepem Bielecka 24.45 m. Skok w dal Woźniakowska 4.22 m. Skok wwyż Woźniakowska 1.20. m.

W konkurencji strzelców: w biegu na 100 m. Kosiarz w czasie 11.6. Na 1.500 m. Fijałka w czasie 4.26. Rzut kulą Pałuch 11.70 m. Dyskiem Pałuch 31.67 m. Granatem Sienkowski 61.50. Skok w dal Maah 5.78 m. Skok w wwyż Pałuch 1.50 m.

W ogólnej klasyfikacji zawodów mistrzostwo oddziałowe na rok 1933/34 zdobyli w konkurencji żeńskiej Oddział Z. S. im. M. Mościckiej, w męskiej Oddział Z. S. „Orlęta”.

Organizacja zawodów spoczywała w rękach ref. W. F. komendy Miasta ob. St. Karcza, który w zupełności wywiązał się ze swego zadania. Fr.

### STRZELCY — PIŁKARZE.

Dnia 27 sierpnia b. r. został rozegrany mecz piłkarski między pierwszymi drużynami Strzeleckiego Klubu Sportowego Starogard a T-wem Gimnastycznym „Sokół” Wejherowo. Mecz odbył się na stadionie miejskim w Starogardzie. Widzów około 3.000.

Mecz zakończył się niespodziewanie zwycięstwem Strzel. Klubu Sportowego w stosunku 2:1, przyczem goście prowadzili do przerwy 1:0. Przebieg gry bardzo ożywiony. Przewaga fizyczna po stronie gości, lecz dzięki ambitnej i ofiarnej grze drużyny strzeleckiej drużyna Sokoła uległa porażce.

Zaznaczyć wypada, że w bieżącym roku Strzelecki Klub Sportowy Starogard rozwija się bardzo we wszystkich dziedzinach sportu. Rozegrał około 20 meczów piłkarskich, 2 mecze bokserskie, brał udział w kilku zawodach lekkoatletycznych, zdobywając szereg nagród, utworzył sekcję wodną, która wzięła udział w splywie „przez Polskę do Morza” i w dniach 9 i 10 września b. r. bierze udział w zawodach lekkoatletycznych o Mistrzostwo Związku Strzeleckiego i projektuje cały szereg imprez sportowych.

Rozwój sportu w Związku Strzeleckim rokuje na przyszłość jaknajlepsze nadzieje.

# LEN NA WILEŃSZCZYŹNIE

„Ziemia nasza winna nas nietylko wyżywić, ale i odziać”, wypowiedział słowa te przed paru laty generał Lucjan Żeligowski na jednym z zebrań regionalnych.

Kierowane tą myślą całe społeczeństwo stara się od kilku lat na Wileńszczyźnie urzeczywistnić to hasło, mające głębokie znaczenie gospodarcze i państwowe.

Dzisiejsza Wystawa Lniarska w ramach III Targów Północnych w Wilnie najlepiej wskazuje jakie znaczenie posiada len dla Wileńszczyzny. Wystawa dowiodła, że pomimo paru lat wytężonej pracy, sprawa uświadomienia społeczeństwa przerosła oczekiwania.

Wilno podczas Wystawy Lniarskiej przybrało odświętne szaty — lniane. Len krzyczy, że stoisk III Targów Północnych. Len na scenie teatrów wileńskich i na ekranie kin. Len w całym mieście, na wystawach i na ulicach miasta.

\* \* \*

Cofnijmy się kilka lat wstecz. Len był od dawien dawna uprawiany prawie w całej Polsce, jednak jako roślina zaspakajająca tylko potrzeby gospodarstw produkujących ją. Natomiast obficie był len uprawiany przedewszystkiem w wojewódz. Wileńskim i Nowogródzkim. Szczególnie w północnych powiatach Wileńszczyzny najpokaźniejsze miejsce zajmował w uprawie polowej, gdyż nie rzadko osiągał 20% powierzchni. Ceny osiągane za len były nieproporcjonalnie wysokie w stosunku do cen zboża. Rynek zagraniczny pochłaniał wszelkie ilości lnu bez zwracania uwagi na jakość. Rolnik, ani kupiec nie zdawali sobie sprawy, że ten sam produkt lepiej wyrobiony i posortowany mógłby osiągnąć lepsze ceny. Rolnik wprost nie miał bodźca z zewnątrz do dołożenia starań w celu ulepszenia surowca dostarczanego, nie mówiąc o tem, że sam sposób uprawy, zbioru i przeróbki lnu były w sposób pierwotny wykonywane przez rolnika, lecz nie mieliśmy

należycie zorganizowanego handlu.

Jeżeli chodzi o materiał siewny, to sprawa przedstawia się jeszcze bardziej niepokojąco. Na obszarze całej Polski nie mieliśmy własnej hodowli nasion nadających się do siewu.

Wysokie dochody, jakie dawał len, przyczyniły się do wyparcia go wogóle z użytku codziennego.

Rolnikowi już się nie opłacało używać tak drogiego surowca na własne potrzeby wolał go sprzedać.

Rozmaita tandeta —

w postaci bawełnianych wyrobów, zastąpiła len w życiu codziennem.

Powoli len został wyparty jako bielizna, wyroby powroźnicze i inne przedmioty użytku codziennego w rolnictwie i zastąpiony zagranicznymi surowcami.

Kryzys tak dotkliwie dający się odczuwać w każdej dziedzinie, nie zaoszczędził też dziedziny lniarskiej. Nawet rzecz można, że kwestja lniarska w roku 1929 przestała istnieć, gdyż ugodziła w nią nie tylko sytuacja ogólna, lecz i konkurencja Rosji Sowieckiej, która, po dłuższem przygotowaniu rzuciła na rynki europejskie większe zapasy lnu.

W przeciwstawieniu do stosowanych metod przez kraje bałtyckie i Polskę, które dostarczały surowca naogół nieposortowanego Rosja rzuciła pierwszorzędnego produkt o dużej ilości gatunków włókna i przędzy.

Spadek cen spowodowany powyższym stanem ugodził przedewszystkiem w kieszeń rolnika na Wileńszczyźnie. Zapas lnu z roku 1929 został w całości niesprzedany. Miljonowe straty jakie wtedy poniosło rolnictwo wskazało dobitnie na to, że rynek nasz wewnętrzny nie był przygotowany na przyjęcie wyprodukowanego lnu. Jedynie mały procent został w kraju zużytkowany. Okazało się, że nie mamy ani fabryk, ani też przędzalni nastawionych na przeróbkę lnu. Nieliczne jedynie z fabryk produkowały wyroby lniane, lecz w wysokim gatunku, z przeznaczeniem na wywóz zagranicę.

Wobec tego, propaganda za należyłą uprawą i przeróbką lnu prowadzona w latach uprzednich została wzmożona. Zostały założone stacje doświadczalne lniarskie na terenie Wileńszczyzny. Z innej strony prasa rolnicza zaczęła ostrą kampanję lniarską.

Lecz i to nie doprowadziłoby może całkowicie do celu. Dopiero szeroko zakrojona akcja za zużytkowaniem lnu wewnątrz Państwa: na potrzeby wojska, przemysłu i w innych dziedzinach dała należyte rezultaty. Bank Rolny popierając akcję lniarską przyczynił się w dużej mierze do założenia szeregu fabryk i przędzalni. Cła nałożone na importowane surowce zwróciły uwagę przemysłu i handlu na możliwość zużytkowania lnu w zastępstwie importowanych surowców.

Rolnik uświadomiony coraz bardziej zaczyna ulepszać produkt. W ciągu paru lat, nieznaczna powierzchnia zajęta pod uprawę lnu, zwiększa się znacznie dzięki dużemu za potrzebowaniu i wysokim cenom na len. Szerokie masy rolnicze zaczynają nie tylko produkować włókno lniane w dobrym gatunku, lecz i zużytkować na własne potrzeby. Handel też si-



Kwiat lnu.



Łodyga lnu z korzeniem.



łą rzeczy stanął na wysokości zadania, należyła uwagę zwracając na gatunek i jakość włókna lnianego.

Dzisiaj na III Targach Północnych Wystawa Lniarska imponuje nam tem, że wykazała możliwości użytkowania lnu nie tylko w życiu codziennem, ale w każdej dziedzinie.

Len w woju jest już bez-apelacyjnie materiałem uniwersalnym. Wojsko ma wszystko ze lnu począwszy od ubrań letnich, roboczych, ubrań marynarskich pokładowych poprzez bieliznę osobistą, ręczniki, żagle i t. p. Gdy się doda do tego, że materiały sanitarne, jak wata, bandaże i inne przedmioty, które nas uzależniały od rynków obcych, wszystko jest ze lnu, znaczenie jego dla obrony państwa dopiero się mocno uwydatni.

W handlu i przemyśle pomimo, że dzisiaj jeszcze pokutują surowce, len powoli, lecz systematycznie zajmuje produkujące stanowisko.

Spółceństwo w codziennem życiu, nie ogranicza się do stosowania go do wyrobów lnianych ozdobnych, jak serwety, kilimy, ręczniki i t. p., lecz dzisiaj używa się włókno lniane do wyrobu bielizny, ubrań męskich i sukien damskich.

W związku z obchodem 25-ciolecia Związku Strzeleckiego i świętem Jedności Ziemi Kresowych w Wilnie, możemy stwierdzić, jak szeroko rozpowszechniła się sprawa lniarska, gdy podam, że do Wilna na koncentrację przybywa szereg oddziałów Związku Strzeleckiego całkowicie zaopatrzonych w mundury lniane, wykonane z własnego lnu i własnymi środkami.

Należycie zostały zrozumiane słowa generała Żeligowskiego. Pojęło całe społeczeństwo, że jedynym ratunkiem jest nieogładanie się w dobie dzisiejszej na rynki zaganiczne, lecz że należy starać się wyzyskać wszelkie możliwości, które nam daje gospodarka kraju.

Spółceństwo poszło za hasłem tem wierząc, że idąc tą drogą zmniejszy bezrobocie, uzyska opłacalność warsztatów pracy i przyniesie tem samem korzyść gospodarce społecznej.

Bierzmy przykład z Wileńszczyzny i z naszych strzelców wileńskich.

Dzisiaj hasłem każdego z nas niech będzie „Wszystko ze lnu”.

*Inż. Bohdan Bobiatyński.*

# Z ŻYCIA W.F. i P.W. W WIELKOPOLSCE



## MY STRZELCY W WIELKOPOLSCE A HITLERYZM

Ostatnie wypadki polityczne w Niemczech w postaci objęcia, urzędu kanclerza przez Hitlera, oraz osiągnięcia przeszło połowy mandatów do Reichstagu i przez partję narodowo-socjalistyczną powinny stanowić poważną przestrożę dla każdego Polaka, a w szczególności strzelca. My strzelcy Wielkopolscy, stojący pierś w pierś niemal z bojówkami hitlerowskimi, powinniśmy uświadomić sobie w pierwszym rzędzie przyczyny wzrostu ruchu hitlerowskiego i na podstawie znajomości tajników i zasad tego ruchu, przygotować skuteczną obronę przed nimi, jako godzącymi w całość naszych granic. Ruch hitlerowski bowiem nie jest w ścisłym tego słowa znaczeniu ruchem politycznym lecz objawem psychozy, która ogarnęła masy społeczne w Niemczech. Przypatrzmy się więc genezie tego ruchu. Naród niemiecki znękany do ostateczności nędzą i głodem, w czasie wielkiej wojny, z chwilą jej zakończenia i poniesionej klęski, prawem normalnej reakcji stał się na pewien czas pokojowo usposobiony, zwróciwszy cały swój wysiłek w kierunku odbudowy materialnej.

Minęło jednka lat kilka a hydra niemieckiej zaborczości znów podreperowawszy się psychicznie, podniosła gołwę. Ustępstwa czynione Niemcom na terenie międzynarodowym rozpały przygasły ogarek imperjalizmu, i rozbudziły na nowo pragnienie odbudowy Niemiec do granic ich przedwojennej potęgi. Wtedy to wypłynął na powierzchnię życia politycznego Adolf Hitler, który nie tworząc żadnej nowej idei po-

stanowił wyzyskać wyłącznie nastroje społeczeństwa. Płomienne hasła, rzucane w tłumy są obliczone wyłącznie na podsycanie tych podświadomych instynktów, które drzemią w duszy każdego Niemca. Niemcy dzisiejsze, bowiem, okrojone z zagrabionych niegdyś dzielnic, pozbawione kolonji, muszą znaleźć choćby siłą pole do swej ekspansji tak gospodarczej jak i narodowej. Zagadnienie tej ekspansji bezpośrednio dotyczy nas Polaków, bo nieubłagane niemieckie „Drang nach Osten” godzi w pierwszym rzędzie w Polskie Pomorze i Wielkopolskę.

Dlatego też my Strzelcy Wielkopolscy powinniśmy pamiętać o tem niebezpieczeństwie i ustosunkować się tak do naszego zachodniego sąsiada, aby hasła oderwania nam rdzennie polskich ziem stały się zupełnie nieaktualne. Droga zaś do tego prowadzi jedna, a mianowicie: im więcej Niemcy wznoszą na siłę i im groźniej wyciągają łapy po polską własność, tem silniej winniśmy stać w Związku Strzeleckim na straży polskości naszych Kresów Zachodnich — a nasza zdecydowana postawa stanowić będzie bataljon przez który nie przedostanie się ani odrobina zatrutej atmosfery niemieczyzny.

*Jol.*

### POZNAŃ POD SZTANDAREM STRZELECKIM.

W przeciągu zaledwie kilkunastu dni byliśmy świadkami powstania oddziału Związku Strzeleckiego P. K. E., Gazowni, Elektrowni i Wodociągów Mie-

skich. Śladami pracowników P. K. E. i Zakładów użyteczności publicznej poszli pracownicy Miejskiej Spalarni. W ostatnią sobotę wieczorem zebrano się około 80 pracowników spalarni w sali Domu Rzemieślniczego, aby omówić sprawę założenia oddziału Z. S. Zebranie zagał ob. Mierzyński, przedstawiając zebranym cel zebrania to jest stworzenie oddziału Z. S. Następnie wygłosił prezes ob. Chorąży referat, omawiając ideologję strzelecką, jej cel i wzniosłe zadanie. Bezpośrednio po referacie uchwalono utworzyć oddział strzelecki do którego zapisało się przeszło 80 pracowników tej instytucji. Następnie wybrano zarząd nowego oddziału w składzie: prezes ob. Sz. Szymaniak, wiceprezes Leon Mierzyński; sekretarz St. Sołtysiak, skarbnik St. Grzekowski. Członkowie oraz zastępcy ob. St. Synorzec, J. Gorączniak i A. Struga-rek. Do komisji rewizyjnej wybrano ob. ob.: St. Nowaka, Wł. Heroka, Wł. Pawłowskiego, M. Szmula i J. Wojtkowiaka. Na zakończenie odśpiewano hymn strzelecki. Miłym momentem była prośba jednego z zebranych, pracownika miejskiego zakładu czyszczenia ulic, który prosił w imieniu wszystkich kolegów o utworzenie oddziału Z. S. w tym zakładzie. Oczywiście przyrzeczono uczynić wszystko i niewątpliwie w najbliższych dniach utworzony będzie oddział Związku Strzeleckiego.

### JESZCZE JEDEN ODDZIAŁ W POZNANIU.

Rozwój Związku Strzeleckiego na terenie Poznania jest naprawdę imponujący, świadcząc, że zrozumienie tu społeczeństwa dla państwowo - twórczej pracy Zw. Strzeleckiego rośnie z dnia na dzień. Przychodzi nam ostatnio zanotować fakt gremjalnego przystąpienia do Związku Strzeleckiego pracowników fabryki „Blask”. Zebranie informacyjne zwołane przez zarząd miejscowego oddziału Z. S. w Starołęce, zgromadziło wszystkich pracowników fabryki „Blask”, którzy w skupieniu wysłuchali przemówień ob. prezesa Syrło i komendanta Kortylewicza. W wyniku zebrania znaczna część zebranych z kierownikiem ob. Rojcewiczem na czele, zgłosiła akces do Związku Strzeleckiego.

### ROGOŹNO OBRADUJE.

Ostatnio pod przewodnictwem prezesa dr. Gerstenberga odbyło się w świetlicy P. W. i W. F. miesięczne zebranie oddziału Z. S. Po przyjęciu do wiadomości porządku obrad, protokołu z poprzedniego zebrania, podano w komunikatach zarządu zebranym do wiadomości, iż za brak aktywności skreślono cały szereg członków, na kandydatów przyjęto ob. prof. Czaplckiego i ob. Maciarzyka. Zastępcą komendanta zamianowany został ob. ppor. Janasek Jan. W dalszym ciągu zebrania skarbnik zakomunikował, iż oddział zadeklarował dotąd na budowę strzelnicy im. Marszałka Piłsudskiego w Warszawie sumę 160 zł. Po omówieniu szeregu spraw organizacyjnych, złożeniu przez ob. prezesa imieniem zarządu gratulacji, ob. Karmelicia z okazji złożenia egzaminu czeladniczego, zebranie po wyczerpaniu porządku dziennego obrad hasłem „Cześć” zakończono

Ostatnio odbyło się zebranie miesięczne I oddziału Strzelców Morskich w Poznaniu. Po przybyciu i powitaniu prezesa zarządu Z. S. na m. Poznań ob. Chorążego Kazimierza zebranie zagał ob. Cichy, zast. komendanta oddziału, oddając przewodnictwo ob. Chorążemu, który na wstępie zaznaczył, że chroniczną chorobą członków Z. S. jest zmienianie zarządów oddziałów Z. S. Uważa wybór nowego zarządu za nieaktualny. Następnie zabrał głos ob. Kłerykowski, zdając sprawozdanie ze splotu kajków do Morza Polskiego, następnie zdał bandery wodne Z. S., flagę Ligi Morskiej i Kolonjalnej i banderę Klubu Kajakowców ofiarowaną Z. S. Garnizon obiecał udzielić subsydjum stałego na nabycie kajaków w okresie zimowym w tym celu, by można było wiaść udział w splotwie do Morza Czarnego.

ZE SKALMIERZYC NOWYCH piszą: Dnia 22.VIII. b. r. odbyło się zebranie miesięczne oddziału Z. S. w świetlicy K. P. W. Zebraniu przewodniczył prezes oddziału ob. Garstecki Franciszek. Tematem zebrania było omówienie szeregu spraw natury bieżącej. Ob. Prezes w podniosłym przemówieniu zachęcił strzelców do zdobywania P. O. S., która jest świadectwem tężyzny fizycznej. Referat na temat „Cud nad Wisłą” wygłosił nauczyciel ob. Krajka Czesław. Odśpiewaniem Pierwszej Brygady zebranie zakończono.

Z GRODZISKA WLKP. piszą: Zarząd oddziału Z. S. w Grodzisku Wlkp. urządził w święto Matki Boskiej Żniwnej tradycyjne dożynki. Popołudniu wyruszył pochód wozów pięknie ubranych z orkiestrą do lasu Grąblewskiego. Wśród wozów wyróżnił się wóz „Alegorja Żniw” pomysłu ob. Malinowskiego. W lesie zebrały się tysiące osób z miasta i przyległych wiosek. Zostały odtworzone sceny dożynkowe. Szczególnie ładnie przedstawily się zwyczaje regionalne grupy dożynkowej z Piasków. Rolę gospodarza dożynek pełnił ob. Prusinowski ze Słocina. Powodzenie winno być dla Z. S. zachętą, aby na przyszłość organizować podobne imprezy.

### Z ŻYCIA BRATNICH ORGANIZACYJ.

ZE SKALMIERZYC NOWYCH piszą: — Kolejowe Przystosowanie Wojskowe idąc po linii wytycznej Zarządu Głównego Koł. P. W. i jego programu na rok 1933 powzięło z inicjatywy prezesa Ogniska ob. Garsteckiego postanowienie utworzenia własnego stadionu sportowego. Na skutek licznych starań uzyskano na ten cel teren położony obok strzelnicy K. P. W., oraz pewne fundusze. Z początkiem kwietnia b. r. przystąpiono do zniwelowania nieużytków. Do pracy tej przyjęto tylko bezrobotnych obwołu wójtostwa Skalmierzyce. Prócz tego ofiarowali bezpłatnie swą pracę przy budowie stadionu członkowie miejscowego Ogniska. Dzięki śmiałej inicjatywie i energii prezesa ob. Garsteckiego powstał wspólnym wysiłkiem pracy członków K. P. W. wspaniały stadion sportowy, jakim nie każde ognisko K. P. W. poszczycić się może. Zauważyć należy, iż nowowbudowany stadion znajduje się obok świetlicy, jak i własnej strzelnicy, mieści w sobie boisko do piłki nożnej, siatkówki, koszykówki, bieżnię, jezdnię do wycigów kolarskich, plażę i kąpielisko. Wszystko to zbudowano przy szczerej i chętniej współpracy członków K. P. W. z zarządem Ogniska w niecałe 3 miesiące. P. Skoraczewski ozdobił teren przez fachowe obsadzenie 2500 sadzonek morwowych, szczególnie zaś dużo pracy poświęcił ref. W. F. ob. Kamoła Piotr, jako kierownik techniczny budowy, z czego wywiązał się znakomicie.

*Ze względów technicznych i z uwagi na nadmiar materiału zmuszeni jesteśmy dział rozrywek i kronikę organizacyjną odłożyć do numeru następnego.*

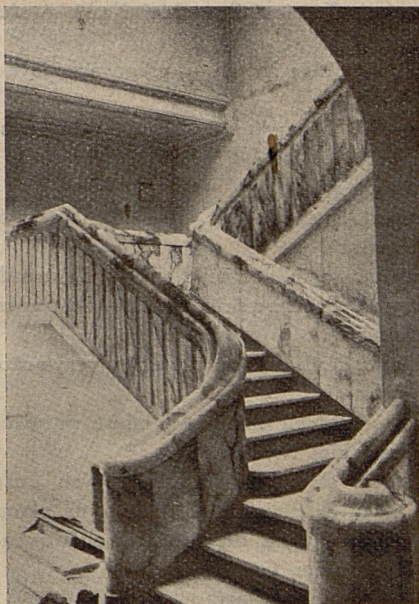
*Redakcja.*

# Zakłady Kamieniarskie i Marmurowe - Ludwik Tyrowicz we Lwowie

Zakłady kamieniarskie i marmurowe „Ludwik Tyrowicz” we Lwowie należą do najstarszych firm kamieniarskich, istniejących w kraju.

Powstały one w roku 1890 i obecnie są własnością Inż. Tadeusza Tyrowicza, syna założyciela.

Zorganizowane według nowoczesnych wymogów techniki posiadają wszelkie urządzenia maszynowe, potrzebne do całkowitego zmechanizowania obróbki kamieni, a więc gatry do cię-



*Klatka schodowa w Min. Spr. Zagr.—  
alabastrowa balustrada i poręcze wy-  
konana przez firmę L. Tyrowicz.*

cia bloków na płyty, piły — do cięcia płyt według wymaganych wymiarów i form, frezarki do profilowania boków, nacinania wgłębień, rowków i t. d., tokarnie do toczenia kamieni oraz szlifiernie do szlifowania i polerowania.

W ciągu wieloletniej praktyki firma wyszkoliła dla swych potrzeb własny personel robotniczy o wysokich kwalifikacjach fachowych.

Dzięki wyżej wspomnianemu wyposażeniu maszynowemu oraz troskliwie wyszkolonemu i dobranemu personelowi, firma zdołała się wybić na czoło krajowych firm kamieniarskich, zdobywając sobie coraz większe uznanie, ze względu na nadzwyczaj staranne i bezkonkurencyjne wykonywanie powierzonych jej zleceń.

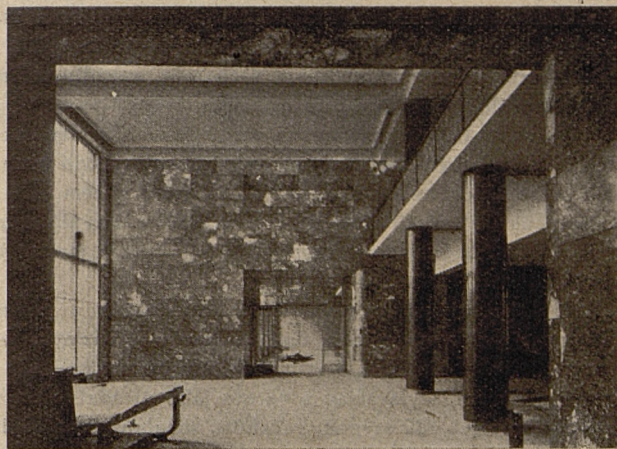
Zakłady obrabiają wszelkie gatunki kamieni tak krajowe jak i zagraniczne a więc, granity, bazalty, piaskowce, wapień, marmury, alabastry, onyx i t. p. zaś wytwórczość obejmuje następujące działy:

a) dział robót kamieniarskich budowlanych, a więc licowanie zewnętrzne ścian piaskowcem, granitem, marmurem (elewacje sklepów) postale, balkony i t. p. oraz dekorację wnętrz a więc wykładanie ścian balustrad marmurami, alabastrem, posadzki i schody marmurowe, ołtarze, kominki i t. p.;

b) dział robót kamieniarskich, meblarskich i galanteryjnych, a więc płyty marmurowe do kredensów, stoliki i t. p. oraz galanterję marmurową, alabastrową i onyxową, jak popielniczki, przyciski, podstawy pod brzozy, komplety do pisania, rzeźbione figurki i t. p.;

c) roboty cmentarne i rzeźbiarskie.

Wielką zasługą firmy jest wprowadzenie na teren Warszawy alabastru do dekoracji wnętrz budynków.



*Hall w B. G. K. — wyłożony alabastrem — montaż  
wykonany przez firmę L. Tyrowicz we Lwowie.*

Materiał ten używany był w robotach budowlanych na terenie Małopolski Wschodniej od dziesiątków lat a jednak w Kongresówce zupełnie dotychczas był nie znany.

Zastosowany po raz pierwszy w Warszawie w roku 1931 przy dekoracji wnętrz w gmachu Banku Gosp. Krajowego, materiał ten dzięki swym wielkim zaletom jak trwałością, taniością, możliwością obróbki do każdej wymaganej formy oraz łatwością polerowania — wybił się na czoło materiału dekoracyjnego i z tych względów jest coraz bardziej stosowany we wszystkich działach dekoracji wewnętrznej.

Obecnie użyto go w budującym się gmachu Centr. Telegrafu i Telefonów w Warszawie, przy ul. Poznańskiej, dalej w gmachu — drapaczu warszawskim Tow. Ubezpiecz. „Przezorność” na Placu Napoleona.

Wszystkie te roboty wykonane zostały przez zakłady kamieniarskie L. Tyrowicz we Lwowie, ul. Piekarska Nr. 95.

**Towarzystwo  
Inżynieryjno - Budowlane**

**J. KARBOWSKI i J. KUROWSKI  
S.A.**

**Warszawa**

**Marszałkowska 17. Tel. 8-46-08**

# RZEŹNIE I TARGOWISKA MIEJSKIE

Zasadniczym zadaniem rzeźni miejskich w Warszawie jest ich działalność o charakterze sanitarnym, mająca na celu ochronę zdrowia konsumenta. Chodzi o to, żeby mięso było przygotowane w odpowiednich warunkach sanitarnych i by zapobiec wpuszczaniu do spożycia mięsa, któreby mogło okazać się szkodliwe dla zdrowia ludzi. Działalność sanitarna rzeźni rozciąga się więc na miejskie targowiska zwierzęce, gdzie wyłącza się sztuki chore i podejrzane o chorobę, a nadto na mięso przywożone do Warszawy z prowincji.

W roku 1932/33 od razu na targowiskach wyłączono od uboju 316 sztuk bydła i trzedy. Po uboju stwierdzono przy badaniu różne schorzenia u 43.721 sztuk zwierząt w tem 2476 wypadków chorób zaraźliwych podlegających zwalczaniu z urzędu. W wyniku badania zniszczono 1963 szt. całych zwierząt, 30 ćwierci oraz 41758 innych części.

Mięso i wyroby wędliniarskie przywożone z prowincji poddawane są po wwiezieniu do Warszawy oględzinom weterynaryjnym. W roku 1932/33 w mięsie tem ujawniono 1121 wypadków schorzeń, wyłączając z obrotu jako niezdatne do spożycia, 458 ćwierci, 830 szynek, boczków, schabów oraz 3081 kg. innego mięsa.

Ogółem w ciągu roku ulega w Warszawie zniszczeniu około 600.000 kg. mięsa, uznanego za szkodliwe dla zdrowia. Nadto około 280.000 kg. mięsa rocznie uznaje się za warunkowo zdatne do spożycia, które nie jest wpuszczone do wolnego obrotu, lecz po poddaniu go odpowiednim zabiegom — sprzedawane jest w tanich jatkach jako mniej wartościowe.

W wypadkach wątpliwych niezależnie od badania lekarskiego mięso poddaje się badaniom laboratoryjnym w specjalnie do tego celu utrzymanem laboratorium bakteriologiczno - mięsoznawczem.

W roku ubiegłym laboratorium to wykonało badania 10.274 prób mięsa, orzekając w 519 wypadkach niezdatność mięsa do spożycia.

Jak widać z powyższego, drugim ważnym zadaniem rzeźni jest ujawnianie źródeł chorób zaraźliwych zwierzęcych, następnie ułatwia administracji państwowej ich zwalczanie, a to z kolei zapobiega stratom, jakie gospodarstwo społeczne i Skarb Państwa ponosi z tego powodu.

Rzeźnie i targowiska zwierzęce w Warszawie stanowią autonomiczne przedsiębiorstwo miejskie, prowadzone przez samą gminę.

W celu spełnienia swoich zadań przedsiębiorstwo to prowadzi następujące zakłady:

## A. Rzeźnie:

1) przy ul. Namiestnikowskiej Nr. 2, przeznaczoną wyłączenie do uboju bydła rogatego,

2) przy ul. Szawelskiej — służącą do uboju cieląt i owiec,

3) przy ul. Namiestnikowskiej Nr. 1 — do uboju trzody dla hurtowników,

4) przy ul. Solec Nr. 24 — przeznaczoną do uboju trzody dla detalistów,

5) przy ul. Grenadierów Nr. 48 — do uboju zwierząt jednokopytowych,

## B. Targowiska:

6) przy ul. Brukowej Nr. 48 — dla rzeźnego bydła rogatego, cieląt i owiec,

7) przy ul. Jagiellońskiej Nr. 1 — dla trzody rzeźnej,

8) przy ul. Grochowskiej Nr. 79 — dla zwierząt przeznaczonych na hodowlę.

C. Do badania mięsa i wędlin przywożonych z prowincji:

9) stację kontroli sanitarnej mięsa przywozowego przy ul. Namiestnikowskiej Nr. 2,

10) siedem stacyj trychinoskopowych, rozmieszczonych w halach na placu Kazimierza Wielkiego, na placu Mirowskim, przy ul. Koszykowej, na dworcach kolejowych: Głównym, Wschodnim, Wileńskim, Grójeckim,

## D. Zakłady pomocnicze:

11) laboratorium bakteriologiczno - mięsoznawcze i muzeum anatomo - patologiczne,

12) tanię jatkę przy rzeźniach na Solcu i na Pradze, przeznaczone do sprzedaży mięsa mniej wartościowego,

13) halę do hurtowej sprzedaży mięsa,

14) chłodnię przy rzeźni na Pradze.

Wymienione wyżej zakłady zatrudniają około tysiąca pracowników.

## Krótki opis monograficzny powiatu Kutnowskiego

Powiat Kutnowski o obszarze 916 klm<sup>2</sup> ma kształt wydłużony z zachodu na wschód, powierzchnia powiatu jest całkowicie nizinna.

Na terenie powiatu znajdują się trzy nieduże rzeki, z których największa Ochnia przepływa mniej więcej przez środek powiatu, zaś mniejsze Słudwia i Przysowa we wschodniej części powiatu.

Z większych rzek na niewielkim odcinku przepływa w południowo - wschodniej części Bzura. Dla uregulowania rzeki Słudwi i Przysowy została założona spółka wodna, która swe prace kontynuuje.

Podług spisu ludności z 1931 r. liczba ludności w powiecie wynosi 108.000 mieszkańców, gęstość więc zaludnienia jest dosyć znaczna, bo wynosi 117,9 mieszkańca na 1 klm.<sup>2</sup>

Pod względem zatrudnienia ludności jest: 60,7% rolników, 16% zatrudnionych w przemyśle, 6,9% w handlu, 5,2% w komunikacji i transporcie, 8,6% służba publiczna, wolne zawody, służba domowa i zawody niewiadome, 2½ bezrobotni.

Procent analfabetów około 25%. Liczba szkół powszechnych 87; dzieci uczęszcza do szkół 15.670 przy 252 siłach nauczycielskich, szkół zawodowych na terenie znajduje się 5, średnich 2.

Rolnictwo w powiecie Kutnowskim jest zawodem przeważającym ludności. Większa ilość gruntów skupiona jest w rę-

kach mniejszej własności — 50.735 przy 8.707 gospodarstwach (do 50 ha). Większa własność posiada 37.132 ha przy 134 gospodarstwach.

Zdrenowanej ziemi uprawnej jest 39.330 ha, wymaga zdrenowania jeszcze ponad 38.000. Rolnicy bardzo intensywnie w okresie dobrej koniunktury przystępowali do drenacji pól, o czym świadczą 70 spółek wodnych, założonych od roku 1918.

Przemysł poza fabryką Broun-Boveri związany jest ściśle z rolnictwem; fabryki maszyn rolniczych, młyny, cukrownie, gorzelnie i t. p.

Długość dróg kołowych wynosi na obszarze powiatu 1.187,8 klm. w tem dróg bitych 607,8.

## ZAMIERZENIA GOSPODARCZE

### I SPOŁECZNO-KULTURALNE.

Pow. Związku Komunalnego na rok 1933/34.

Powiatowy Związek Komunalny przy układaniu planu prac i inwestycji na okres budżetowy 1933/34 z uwagi na trudny stan finansowy ludności powiatu, zgodnie z zaleceniami władz nadzorczych kierował się zasadą jaknajdalej posuniętych oszczędności, by w ten sposób zmniejszyć obciążenie podatko-

we ludności, a specjalnie ludności wiejskiej. Z tych to względów nie przewiduje się podatku inwestycyjnego, opłaty za drogowe zmniejszono do 50% państwowego podatku gruntowego i 25% państwowego podatku od nieruchomości.

Dopłat na utrzymanie dróg od adjacjentów nie przewiduje się, gdyż gęsta sieć dróg w powiecie powoduje, iż wszyscy mieszkańcy są właścicielami adjacjentami. Stan dróg powiatowych jest możliwy. Stan dróg państwowych wymaga natychmiastowego remontu.

Na wniosek Wydziału Powiatowego Sejmik podjął uchwałę, na podstawie której rolnicy mogą spłacać zaległe podatki na rzecz Pow. Związku Komunalnego materiałem drogowym, t. j. kamieniem, żwirem i t. d. i to po cenie roku powstania zaległości podatkowej plus 1 złoty. W ten sposób Pow. Związek Komunalny chciał ułatwić spłatę zaległości rolnikom i zlikwidować zaległości czynne, nie przedstawiające właściwej wartości przy planie prac. Wobec nawiezienia przez rolników kamienia tak na drogi samorządowe, jak i państwowe, możliwym będzie przy zmniejszeniu kredytu na cele drogowe — wykonanie robót programowych, wymagających konserwacji.

Budżet Powiatowego Związku Komunalnego na rok 1933/34 wynosi 55% wykonania budżetowego za okres 1930/31. Przy osiągnięciu tak znacznego zmniejszenia budżetu — Powiatowy Związek Komunalny nie szedł drogą automatycznego zmniejszania poszczególnych pozycji i paragrafów, lecz kierował się zasadą, by na skutek poczynionych agend pracy Powiatowego Związku Komunalnego i oszczędności czynić tam, gdzie one są możliwe.

Przy układaniu budżetu, specjalną uwagę zwrócono na: oświatę pozaszkolną, zdrowie publiczne i rolnictwo.

W programie pracy oświaty pozaszkolnej na pierwszy plan wysunięto pracę oświatową na wsi. W tym celu projektuje się zakupienie kilku nowych bibliotek wędrownych oraz powiększenie stanu liczebnego biblioteki sejmikowej im. Marszałka Piłsudskiego.

W dziale zdrowia publicznego Powiatowy Związek Komunalny prowadzi prócz Szpitala Sejmikowego, kolumny dezynfekcyjnej i poza ośrodkiem zdrowia w Kutnie trzy przychodnie przeciwjądlicze w Zychlinie, Krośniewicach i Suchodębiu. Akcja przeciwjądlicza już dała pewne wyniki, jednak dalsze utrzymanie przychodni jest koniecznością.

Celem zapewnienia rolnikom, a specjalnie rolnikom mniejszej własności, fachowej pomocy instruktorskiej, wobec absolutnego braku pewności, iż Okręgowe Towarzystwo Organizacji i Kółek Rolniczych w swej obecnej formie organizacyjnej tę pomoc im zapewni, przewidziano kredyt na zatrudnienie 2-ch instruktorów (hodowlanego i rolnego). Instruktorzy ci będą prowadzili z ramienia Wydziału Powiatowego właściwą pracę rolniczą na wsi do czasu kiedy Wydział Powiatowy nie będzie miał pewności, iż O. T. O. i K. R. odpowie swemu zadaniu.

Pozatem przy Wydziale Powiatowym istnieje Powiatowa Komisja Przystosobienia Rolniczego, której prace są coraz bardziej doceniane przez młodzież rolniczą i starszych.

Wydział Powiatowy nosi się z zamiarem rozpoczęcia robót meljoracyjnych nad uregulowaniem rzeki Ochni i jej dopływów. Plany regulacji rzeki Ochni zostały kosztem Pow. Związku Komunalnego wykonane, uzyskując w zasadzie zatwierdzenie ze strony b. Ministerstwa Robót Publicznych. Celem rozpoczęcia prac regulacyjnych Wydział Powiatowy wystąpił do Funduszu Pracy o przyznanie pożyczki w kwocie zł. 200.000.— na pokrycie swego udziału i na zaliczkowe pokrycie udziału adjacjentów zainteresowanych w regulacji rzeki Ochni. Z chwilą zrealizowania pożyczki Powiatowy Związek Komunalny nosi się z zamiarem rozpoczęcia prac meljoracyjnych.

Celem poparcia finansowego zamierzeń sekcji Związku Spółek Wodnych przy O. T. i K. R., idących w kierunku uszanowania stosunków w spółkach wodnych tak pod względem buchalteryjno-finansowym, jak i technicznym — Wydział Powiatowy przewidział w preliminarzu budżetowym 1933/34 na ten cel zł. 1.200.— W ten sposób Wydział pragnie spowodować, by przez zaangażowanie przez sekcję spółek wodnych technika meljoracyjnego, uchronić spółki wodne od kolosalnych strat, na jakie są narażone przez niekonserwowanie urządzeń drenarskich.

#### STAN FINANSOWY POWIATOWEGO ZWIĄZKU KOMUNALNEGO W KUTNIE.

Obszar podlegający opodatkowaniu wynosi 88.952 ha.  
Obciążenie samoistnymi powiatowymi daninami komunal-

nemi ludności jest następujące: na jednego mieszkańca przypada obciążenie daninami komunalnymi zł. 2,30, zaś temież daninami od gruntu na 1 ha przypada zł. 1,66.

Obciążenie powiatowymi daninami komunalnymi z tytułu tak podatków samoistnych, jak i dodatków do podatków państwowych pobieranych od gruntów wynosi na 1 ha zł. 3,76; obciążenie 1-go mieszkańca z tytułu wszelkich powiatowych podatków tak samoistnych, jak i dodatków do podatków państwowych wynosi zł. 5.—

Obciążenie gminnymi daninami komunalnymi wynosi na 1 ha zł. 2,34 na mieszkańca 2,81 zł.

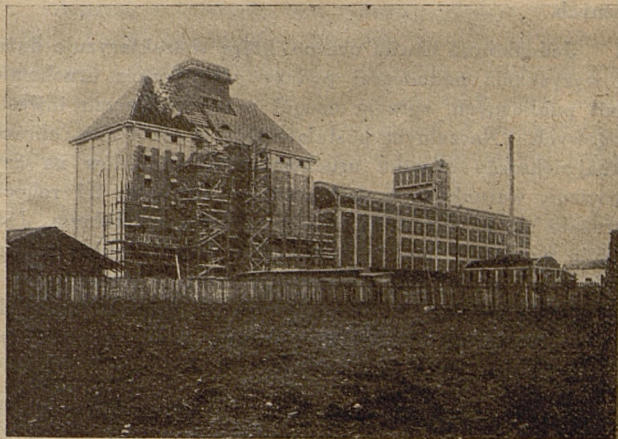
## Towarzystwo Inżynieryjno-Budowlane „TRAWERS“

Haciewicz i Serwiński, Inżynierowie, sp. firmowa.

Warszawa, Piękna 22, tel. 8-79-76, 8-08-69.

Rok założenia 1923.

Przedsiębiorstwo pod powyższym tytułem firmowym powstało w 1923 r., początkowo jako Spółka z ogr. odp., przekształcona następnie od 1-go stycznia 1926 r. na spółkę firmową, należąca do inżynierów Haciewicza i Serwińskiego. Kapitał zakładowy firmy wynosi 100.000 złotych.



Elewator zbożowy w Kutnie, wykonany przez firmę „Trawers“.

Do zakresu działania przedsiębiorstwa należą wszelkie roboty budowlane i inżynierskie.

Ważniejsze roboty wykonane: budowa fabryki ultramaryny „Setzer i Werner“ w Stachówku, budowa kolonji mieszkalnej dla urzędników Monopoli Spirytusowego na Żoliborzu w Alei Wojska Polskiego, budowa domu mieszkalnego (6 kondygnacji) dla Urzędników Banku Rolnego, przy ulicy Grójeckiej 40, budowa 2 domów dla Urzędników Skarbowych (4 kondygnacje) przy ul. Raszyńskiej, budowa domu dla Spółdz. Architektów (5 kondygnacji żelbet.) przy ul. Głógera 5, budowa kolonji mieszkalnej dla Techników Miejskich przy ul. Ursynowskiej w Mokotowie, budowa 3 domów mieszkalnych w Czerniakowie przy ul. Górczewskiej (miasto-ogród), budowa Spółdz. Mieszk. „Ekonomiczna“ (6 kondygnacji żelbet.) przy ul. Białostockiej 18 na Pradze, budowa Spółdzielni Mieszk. „Trzeci Maj“ przy Alei Trzeciego Maja Nr. 7 (9 kondygnacji żelbet.), nadbudowa 2 pięter domu hr. Zamoyskiego przy ul. Wiejskiej 9), budowa dróg bitych, mostów drogowych i przepustów w pow. Mińsko-Mazowieckim i Krasnostawskim i wiele innych.

# Zagadnienia rozbudowy dróg kołowych

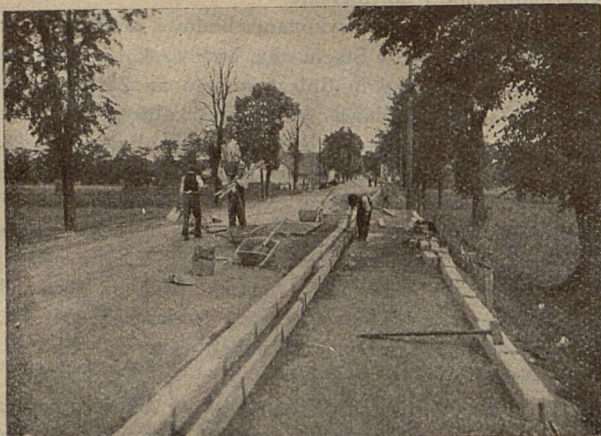
Zadanie rozbudowy sieci komunikacyjnej skupia na sobie żywe i powszechne zainteresowanie, nie tylko organów państwowych, lecz i najszerszych warstw ludności w szczególności rozmaitych organizacji społecznych, przemysłowych, rolniczych, zawodowych i t. d.

Zainteresowanie to datuje się od pierwszych chwil wskrzeszenia Państwa i znajduje swe wytlumaczenie w tem głębokiem i bezpośrednim oddziaływaniu stanu dróg kołowych na wszystkie dziedziny życia zbiorowego, jakie jest prawdą wymowną i tak oczywistą obecnie, że nie wymaga żadnych dowodzeń.

Stopniowa motoryzacja ruchu, a jeszcze bardziej imperatywy wytworzenia sprzyjających ku temu warunków, dalekość i przelotowość, jako cechy tego ruchu, stwarzają odmienny charakter służby i przeznaczenia dróg kołowych. Zatem typ nawierzchni t. zw. szosowej winien być zmieniony na bardziej odporną, długowieczną i tańszą w eksploatacji nawierzchnię ulepszoną, która jednak wymaga większych kosztów budowy. Jednocześnie duża dotychczasowa przewaga w naszym rolniczym kraju ruchu konnego o odrębnych cechach zużycia swoistych wymaganiach oraz lokalnym zasięgu, stwarza duże rozbieżności przy precyzowaniu założeń i wymagań technicznych.

Jednakowoż chwila obecna, którą charakteryzuje dążność do wyzyskania nadmiernej podaży pracy przez uruchomienie robót publicznych, sprzyja naogół przeprowadzeniu inwestycji drogowych. Naczelnym postulatem tych robót jest obrócenie jaknajwiększego odsetka uruchomionych kapitałów na czystą robociznę, warunkiem dodatkowym — aby gros tej robocizny wyrażało się w zatrudnieniu bezpośrednim i lokalnym. Jednocześnie podkreślić należy konieczność obioru takich rodzajów nawierzchni drogowych, które, odpowiadając wymaganiom ruchu mieszanego, nie powodowały wywozu najmniejszego odsetka uruchomionych kapitałów zagranicę kraju, czyli zużywałby wyłącznie materiał krajowy.

Wśród nawierzchni ulepszonych rozróżniamy trzy typy: ciężki, średni i lekki. Do typu pierwszego należą nawierzchnie asfaltowe, kostka rzędowa kamienna oraz nawierzchnie betonowe płaszczowe, lub z kostki betonowej. W typie średnim znajdują się nawierzchnie — komdrobotowa, termakowa i klinkierowa. Typ lekki — stanowi żwirówka cementowa.



*Droga betonowa pod Skoczowem na Śląsku.*

O ile mowa jest o typie ciężkim (miasta, pierwszorzędne drogi państwowe, wojewódzkie), to, wbrew istniejącemu stanowi, trzeba wyeliminować nawierzchnie asfaltowe, gdyż wymagają one sprowadzenia znacznej ilości materiałów (asfalty naturalne) z zagranicy oraz częściowego zatrudnienia, przynajmniej narazie, fachowców zagranicznych. Kostka kamienna stanowi doskonałą nawierzchnię, wymaga użycia materiałów krajowych, lecz niestety jest typem bardzo kosztownym, oraz poza najbliższym rejonem kamieniołomów pociąga konieczność odległych i kosztownych transportów. Co się tyczy nawierzchni betonowych płaszczowych (jednolitych, rys. 1) mogą one być z powodzeniem stosowane tak w miastach o dostatecznie rozbudowanej sieci przewodów podziemnych, jak i na drogach państwowych pierwszorzędного znaczenia. Przykładem zastosowania jezdni betonowych jednolitych na szeroką skalę jest m. Kraków, gdzie jezdnie betonowe stosowane już od czasów przedwojennych (1913 r.) doskonale zdały egzamin trwałości i łatwego utrzymania, wytrzymując bez żadnej prawie konserwacji wzmoczony ruch w okresie wojny. Jezdnie betonowe płaszczowe



*Droga betonowa z kostki.*

we mogą być wykonywane sposobem ręcznym (Kraków), współczynnik robocizny przy nich jest 4—5 krotnie większy, niż np. przy asfaltowych, cena zaś jest konkurencyjna w odniesieniu do innych rodzajów typu ciężkiego, gdyż nie przekracza 18 — 24 zł. za m<sup>2</sup>. Jeśli chodzi o dzielnice kraju, posiadające bardzo surowe warunki klimatyczne, lub o miasta, w których inwestycje wodociągowe, kanalizacyjne, przewody gazowe i kable telefoniczne nie są rozbudowane, to tu najbardziej nadaje się jezdnie betonowa z oddzielnych elementów — płyt lub kostek z betonu zwykłego lub utwardnionego (rys 3). Ostatnio Magistrat wileński przeprowadził doświadczenia na odcinku próbnym jezdni z kostki betonowej utwardnionej, które, sądząc z orzeczeń powołanej komisji technicznej, wypadły bardzo dodatnio.

W typie średnim zasługuje na uwagę jezdnie klinkierowa, jednakże według doświadczeń wileńskich m<sup>2</sup> tej jezdni kosztował — 21,3 zł., gdyż klinkier jest u nas wytwarzany tylko w określonych punktach (Izbica, Będzin) wymaga więc kosztownych przewozów, ponadto wywołuje przetranslokowanie znaczniejszej części uruchamianych kapitałów poza granicę lokalną — województw. Komdrobot i termak natomiast posiadają już wspomniane wady nawierzchni asfaltowych.

Typ lekki, żwirówka cementowa posiada największy współczynnik robocizny, jest najtańsza (9—11 zł. za m<sup>2</sup>) i przy niezbyt intensywnym ruchu mieszanym może z powodzeniem za-

stąpić typ średni, t. j. klinkier. Tam więc, gdzie podjęte roboty drogowe prowadzi się na drogach o znaczeniu lokalnym, niemniej jednak o ruchu mieszanym, lub gdzie przewiduje się stopniowy wzrost znaczenia gospodarczego budowanego szlaku, niewątpliwie żwirówka cementowa winna znaleźć zastosowanie tem więcej, że cena m<sup>2</sup> tej ulepszonej nawierzchni nie o wiele przekracza koszt m<sup>2</sup> zwykłej szosy.

Streszczając powyższe trzeba stwierdzić, że roboty drogowe, które zyskały obecnie poważne widoki realizacji w uruchomionym funduszu pracy, wymagają racjonalnego i najbardziej efektywnego w skutkach planu nie tylko co do kolejności zamierzonych inwestycji drogowych, lecz i co do obioru typu i rodzaju projektowanych nawierzchni. Od tego ostatniego, jak widzimy, zależy intensywność zatrudnienia i skuteczność walki z bezrobociem, co w chwili obecnej stanowić winno nasz naczelny postulat.

*Inż. M. Masłowski.*



*Plac Św. Ducha w Krakowie.*

## KLINKIER DROGOWY I PRODUKCJA JEGO W POLSCE

Klinkier drogowy jest zagranicą znanym od dawna materiałem pierwszorzędym dla budowy dróg i ulic. W Holandii stosują go od przeszło stu lat i to powszechnie. Na Zachodzie spotykamy go w różnych stronach, tam gdzie trudno o dobrą kostkę kamienną. Na Węgrzech klinkier znalazł szerokie zastosowanie na drogach oraz na ulicach Budapesztu i innych miast. W Stanach Zjednoczonych Amryki Północnej klinkier jest też w stałym użyciu.

Dawniej fabrykowane klinkiery drogowe robione były metodami, które nie zabezpieczały dostatecznie wysokiej jakości towaru. W Polsce klinkier drogowy fabrykowany był już w zaborze rosyjskim pod Lublinem, gdzie brakowało kamieni zwyczajnych na budowę szos. Za naszych polskich czasów jedna z tych dawnych klinkierni, w Izbicy n/Wieprzem, zniszczona w czasie wojny, została gruntownie przebudowana z zastosowaniem maszyn, prasujących glinę na sucho oraz z piecem wielokomorowym o płomieniu zwrotnym. Klinkier w Izbicy jest towarem pierwszorzędym i wykazał już w praktyce od lat kilku swoją wysoką wartość.

Zakłady Ceramiczne „Ołtarzew” pod Warszawą w roku 1930-m przystąpiły do wyrabiania klinkieru drogowego, brakowało im jednak należytych do tego maszyn i urządzeń. Dla tego też partie klinkieru, które Ołtarzew dostarczał do Warszawy i na szosę pod Błoniem w latach poprzednich, nie dały całkowicie zadowalniających rezultatów, co spowodowało, że wiele osób zaczęło klinkier dyskredytować, jako materiał drogowy nowoczesny.

Zakłady Ceramiczne „Ołtarzew” w ciągu 1932-go roku dokonały gruntownej przeróbki fabryki, wprowadzając maszyny prasujące na sucho, tak samo, jak w Izbicy. Klinkier ten z Ołtarzewa został ułożony w Warszawie na ul. Leszno oraz przed Prezydjum Rady Ministrów i wykazuje jaknajlepsze zalety.

Trzecią fabryką wyrabiającą klinkier drogowy nowoczesny jest świeżo ukończona na wiosnę roku bieżącego nowa zupełnie fabryka w Gródkowie, należąca do Samorządu pow. Będzińskiego. Doskonale wybudowana pod każdym względem, od razu zaczęła dostarczać towar wyborowy. Po za tem wyrabia klinkier prasowany na sucho fabryka Rudak pod Toruniem, a klinkier starym systemem na mokro wyrabiają fabryki: Przyścieka pod Poznaniem, Grunfeld pod Katowicami, oraz Zamość, Budy i Białopole w Lubelskiem.

Klinkier drogowy ma zatem w Polsce dobre warunki

rozwoju, gdyż fabrykacja jego rozrzucona jest po całym kraju, gdzie jest brak odpowiednich materiałów kamiennych i może przeto obsłużyć łatwo wszelkie ważniejsze centra komunikacyjne.

Jezdnia z klinkieru jest znacznie gładzsza i cichsza od jezdni z kostki kamiennej, a znacznie trwalsza od jezdni z cementu lub asfaltu, szczególnie przy ruchu mieszanym konnym i mechanicznym, jaki u nas przeważnie ma miejsce. Zalety te stawiają klinkier w rzędzie nawierzchni o pierwszorzędym właśnie w Polsce, jako kraju o ruchu mieszanym, znaczeniu komunikacyjnym.

Znaczenie to uwarunkowane jest tem, by klinkier był odpowiednio wysokiej jakości. Państwowy Fundusz Drogowy stara się o tę jakość tym sposobem, że wymaga od firm budujących drogi gwarancji wieloletniej. W ciągu pierwszych zaraz lat na jezdni pobudowanej okazuje się wtedy, że potrzebne są poprawki lub przeróbki, które firma musi dokonać własnym kosztem. Pokazało się, że klinkiery fabrykowane na mokro takich poprawek na drogach o dużym ruchu wymagają, natomiast fabrykowane na sucho wytrzymują wszelki ruch doskonale.

W celu czuwania nad dobrocią klinkieru, robienia wspólnymi wysiłkami ciągłych postępów fabrykacji i budowie dróg, klinkiernie w Gródkowie i Ołtarzewie przystąpiły do założenia Towarzystwa Klinkierniczego. Mają one przytem zapewnione w tym celu współdziałanie Klinkierni Państwowej w Izbicy, która jest prawdziwym pionierem nowoczesnego klinkiernictwa drogowego w Polsce.

„KALIKO”  
SP. Z O. O.

Zjednoczone Biuro Sprzedaży Płócien Intelligatorskich  
Firm: „LUDWIK GEYER”, Sp. Akc. w Łodzi  
i „WOLSKA MANUFABRYKA” w Warszawie

WARSZAWA  
SIENKIEWICZA 11  
Telefon Nr. 667-63

# ZNACZENIE GIEŁDY MIĘSNEJ DLA ROLNICTWA

Dnia 16 listopada 1931 roku rozpoczęła w Warszawie działalność pierwsza w Polsce Giełda Mięsna. Do dnia 1 lipca b. r. wartość zarejestrowanych przez Giełdę Mięsną obrotów wynosi około 110 milionów złotych. Wysokość tej sumy podkreśla wagę zagadnienia obrotów mięsnych oraz konieczność wzmocnienia pracy nad środkami porządkującymi rynek mięsny.

Wartość rocznej produkcji hodowlanej w kraju oceniana była do niedawna na 4 miliardy złotych, co stanowi prawie podwójną sumę rocznego budżetu Państwa. Odcinek ten, jak wynika z cyfr wspomnianych stanowi potężne zagadnienie gospodarcze o którym niepodobna rozstrzygać z dnia na dzień, bez konkretnego i szczegółowo opracowanego planu. Opracowanie podobnego planu jest związane z całym szeregiem trudności, które może stopniowo usuwać dobrze funkcjonująca sieć giełd mięsnych, jako jedyny i właściwy czynnik, powołany do regulowania obrotów produkcją hodowlaną. Doświadczenia uzyskane przez Giełdę Mięsną w tym stosunkowo krótkim czasie są tak poważne, że już obecnie krystalizują się ramy planowej pracy nad sanacją rynku mięsnego. W okresie konjunktury przy mocnych cenach płaconych producentowi za zwierzęta rzeźne, — olbrzymie sumy szły na rzecz pośrednictwa handlowego i nawet wówczas rolnik nie otrzymywał pełnej wartości za swój towar. Rozpiętość cen między żywcem a mięsem w obrotach hurtowych a nawet i w detalu szczególnie na rynku warszawskim wzrastała systematycznie od roku 1930. Zahamowanie wzrostu rozpiętości nastąpiło dopiero po kilkumiesięcznej działalności Giełdy Mięsnej, od którego to czasu zaczyna się dość charakterystyczny odwrót. W porównaniu z największymi ośrodkami handlu mięsem, jak Poznań, Kraków, Lwów, Zagłębie Dąbrowskie i Śląskie, Lublin i t. d. rozpiętość cen w Warszawie zaczyna się zmniejszać. Natomiast wzrost jej ujawnia się we wspomnianych wyżej ośrodkach. Zupełnie spokojna tendencja na warszawskim rynku mięsnym datuje się już od marca ub. r., ew. nagle skoki na tym rynku usprawiedliwione są już gospodarczo. Elementy niepożądane na rynku, są stopniowo eliminowane, o cenie decyduje podaż i popyt, oraz konjunktura która znajduje usprawiedliwienie w obrotach zwierzętami rzeźnymi na wszystkich większych targowiskach. Stan ten zasługuje tembardziej na podkreślenie, że warszawski rynek mięsny był szczególnie nieuregulowany, że rynek ten miał wiele lokalnych tajemnic, których nie było w żadnym innym większym mieście.

Jeżeli się weźmie pod uwagę, że rozpiętość cen na tym rynku w ciągu niespełna 5 miesięcy zmalała po uruchomieniu Giełdy Mięsnej ze 170 do 80%, dorobek tej instytucji uznać należy za bardzo poważny. Z dorobku jej korzysta, względnie korzystać powinien najczęściej rolnik, któremu najbardziej zależy na bezpośrednim kontakcie z kupiectwem i przetwórcą, przy ominięciu pośrednictwa.

Sytuację na rynku mięsnym ilustruje obecnie wydawana 3 razy tygodniowo ceduła giełdowa, podawana do publicznej wiadomości, za pośrednictwem prasy codziennej, fachowej, przez radio, przez sejmiki powiatowe i samorządy gminne. Rolnictwo zatem otrzymuje szybko wiadomości, dotyczące cen rynkowych na zwierzęta rzeźne i według tego materiału określa cenę za swój towar na małych prowincjonalnych targowiskach. Stan ten nie jest jeszcze zadawalniający. Z dobrodziejstwa Giełdy Mięsnej rolnictwo będzie mogło korzystać w pełni dopiero po rozbudowie sieci prowincjonalnych Komisji Notowań, któreby objęły wszystkie województwa i powiaty.

Regulamin Komisji Notowań jest już zatwierdzony przez p. Ministra Przemysłu i Handlu i obecnie nic nie stoi na prze-

szkodzie, aby je w najbliższym czasie uruchomić. Sprawa ta przez warszawską giełdę Mięsną traktowana jest jako jedno z najpilniejszych zadań, zmierzających do pełnego regulowania obrotów mięsnych. Chodzi bowiem o to, aby rolnictwo towar swój mogło zbywać nie w miejscu produkcji t. j. w stajni i oborze, lecz w miejscu konsumpcji, a więc na najbliższym targowisku, gdzie o cenie decyduje podaż i popyt.

W zakresie regulacji obrotów mięsnych na prowincji zdolano do tej pory przeprowadzić wstępne prace w województwach łódzkim i lubelskim, w wyniku których Giełda Mięsna w Lublinie już powstała, a w Łodzi organizacja jej ma się ku końcowi. Powoli, lecz systematycznie rozwija się praca Giełdy Mięsnej i zmierza do ostatecznej koncentracji obrotów mięsem w całej Polsce. Z tem zagadnieniem łączy się także sprawa standaryzacji towaru, kwestja polepszenia warunków ekSPORTOWYCH i t. d.

## DRUKARNIA PAŃSTWOWA

Drukarnia Państwowa w Warszawie powstała dnia 15 sierpnia r. 1917 na gruzach dawnej rosyjskiej drukarni rządowej warszawskiego okręgu naukowego, mieszczącej się na Krak.-Przedm. Nr. 3. Drukarnię tę przejęła Tymczasowa Rada Stanu i prowadziła ją początkowo pod nazwą „Drukarnia Państwowa Król. Polskiego“.

Po opuszczeniu Warszawy przez okupantów niemieckich Drukarnia Państwowa została przeniesiona do gmachu przy ul. Miodowej Nr. 22, (w którym znajduje się dotychczas) i połączona jest z dawną drukarnią rządową niemiecką.

Drukarnia Państwowa, podlegająca Prezydjum Rady Ministrów, pod zarządem Dyrekcji Drukarni Państwowych, na której czele stoi naczelny dyrektor Henryk Lilpop oraz pod kierownictwem dyrektora Mieczysława Guranowskiego, jest jedną z większych drukarni w państwie, zatrudnia około 300 robotników i obsługuje wszystkie urzędy państwowe. Rzecz oczywista, że jeszcze nie jest w możności wykonać całkowitego kompleksu potrzebnych dla państwa druków, jednakże — dzięki swoim urządzeniom i odpowiedniemu doborowi personelu — wykonuje prawie wszystkie druki, wymagające ścisłej kontroli i ewidencji, jako to: blankiety paszportowe krajowe i zagraniczne, świadectwa szkolne, kolejowe listy przewozowe, różne dokumenty tajne oraz wielką ilość schematów urzędowych. Ponadto Drukarnia Państwowa tłoczy w swoich zakładach organy urzędowe z „Monitorem Polskim“ i „Dz. Ustaw“ na czele, a nadto, wszystkie obwieszczenia rządowe, których wykonanie wymaga dużej sprawności, gdyż nieraz od szybkiego ich ukazania się zależy wprowadzenie w życie najważniejszych zarządzeń.

Drukarnia Państwowa jest przedsiębiorstwem dochodowym, prowadzonym na zasadach ściśle kupieckich, z którego czysty zysk wpłacany jest do skarbu państwa. Obroty jej stale wzrastają; w r. 1926/27 wynosiły 1.115.700, zaś w ostatnim roku budżetowym wynoszą zł. 2.667.000.

Bolączką Drukarni Państwowej jest brak nowoczesnego pomieszczenia, lecz jest nadzieja, że przy poparciu władz zwierzchnich będzie podjęta budowa nowego gmachu, który tej pilnej potrzebie zadość uczyni.



# ZRZESZENIA PRZEMYSŁU CUKROWNICZEGO

Warunki życia gospodarczego powojennej Polski narzucają poszczególnym przemysłom tak złożone zadania, że mogą one być rozwiązywane tylko zbiorowymi siłami. Dotyczy to zarówno badań technologicznych nad rozwojem i racjonalizacją danej gałęzi wytwórczej, jak i takich poczynań o charakterze handlowym, których wykonanie przerasta zdolność organizacyjną poszczególnego zakładu przemysłowego.

Polski zrzeszony przemysł cukrowniczy utrzymuje ze wspólnych funduszy wielki zakład techniczno - naukowy w Warszawie pod nazwą Instytutu Przemysłu Cukrowniczego w Polsce. Instytut posiada 5 oddziałów, a mianowicie: chemiczny, mechaniczno - cieplny, elektrotechniczny, ochrony buraka cukrowego i wydawniczy. Ten ostatni wydaje tygodnik p. n. *Gazeta Cukrownicza* oraz inne ważniejsze prace z dziedziny cukrownictwa buraczanego.

Prowadząc przez kierowników Instytutu Przemysłu Cukrowniczego (wśród których widzimy profesorów i docentów Politechniki Warszawskiej) stałe badania i prace nad udoskonaleniem metod fabrykacji i racjonalności produkcji cukru z buraka — zrzeszenie przemysłu cukrowniczego wpływa przede wszystkim na podnoszenie zdolności przerobowej poszczególnych cukrowni, obniżając w ten sposób koszty produkcji cukru w poszczególnych fabrykach.

Dokształcanie młodych inżynierów i techników w zakresie wiedzy teoretycznej i praktycznej, niezbędnej do kierowania warsztatami przemysłu cukrowniczego, podnosi kwalifikacje zawodowe tych pracowników i przynosi obu stronom niewątpliwie korzyści.

Jednym z ważniejszych celów zrzeszenia polskiego przemysłu cukrowniczego jest wspólna sprzedaż cukru w kraju i zagranicą, prowadzona przez centralną instytucję sprzedaży, którą jest Bank Cukrownictwa. Organizacja takiej sprzedaży w kraju ma na celu planową ciągłość i równomierność zbytu cukru w okresie całego roku, oraz zaopatrzenie w ten produkt wszystkich miejscowości Polski, bez względu na trudności handlowe, lub transportowe, jakie w wielu zakątkach kraju napotkać może. Posiadając we własnych składnicach, rozlokowanych w całej Polsce, większe ilości cukru do dyspozycji konsumentów, Bank ma możliwość bezzwłocznego zaspakajania wszelkich zapotrzebowań tego produktu i w ten sposób zabezpiecza konsumentów przed ewentualnymi spekulacjami, wynikającymi z możliwości wytwarzania sztucznego braku towaru na danym terenie.

Poza własnymi agendami, Bank Cukrownictwa i jego oddziały korzystają, przy aprowizacji kraju w cukier, w możliwie najszerszym zakresie ze współpracy z organizacjami o charakterze społecznym, spółdzielczym i komunalnym, którym są udzielane specjalne udogodnienia kredytowe i handlowe. Takie same udogodnienia są stosowane i dla przemysłów, przetwarzających cukier, jako surowiec.

Sprzedaż cukru na rynkach eksportowych wymaga również wielkiej sprawności organizacyjnej zainteresowanego przemysłu. Ustawiczne zmiany z nadmiaru zapasów cukru w krajach eksportujących, porozumienia międzynarodowe, mające na celu uzdrowienie obecnego fatalnego stanu rzeczy w całym szeregu krajów, i inne tym podobne zagadnienia charakteru międzynarodowego — wymagają ścisłego zespolenia polskiego przemysłu cukrowniczego, którego wyrazem może być tylko organizacja kartelowa.

Konieczność wytwarzania cukru na eksport uzasadnia się ogólnymi przesłankami gospodarczymi oraz potrzebami kraju i państwa. Przy wyższej produkcji cukru można utrzymać

większy obszar plantacji buraków, co dla gospodarstw rolnych i ich kultury ma pierwszorzędne znaczenie. Nie będziemy wywodzili obszernie, jaką rolę odgrywa burak w gospodarstwie rolnym, gdyż byłoby to powtarzanie prawd, ogólnie znanych. Wystarczy tylko przypomnieć o znaczym przyroście plonów zbóż kłosowych, osiągniętych na ziemiach buraczanych, oraz o wielkich korzyściach ze spasania liści i wysłodków buraków w gospodarstwach hodowlanych i nabiałowych — aby należyście ocenić dane zagadnienie.

Prowadzenie specjalnej akcji, mającej na celu zwiększenie pojemności rynku krajowego dla produktów cukrowych, jest również jednym z głównych zadań kartelu cukrowniczego.

W zakresie zwalczania przemytu, niedozwolonej sprzedaży oraz stosowania sacharyny przy wyrobie artykułów spożywczych, Komisja Propagandy oddaje powołanym do tego urzędowi państwowemu bardzo wielkie usługi. W ostatnich czasach, dzięki współdziałaniu Komisji cukrowniczej z odnośnymi władzami państwowymi, wykryto kilkanaście potajemnych wytwórni, oraz zdemaskowano wielką organizację przestępczą, prowadzącą przemyt i nielegalny handel sacharyną w całej Polsce.

Przemysł cukrowniczy, jako wybitnie sezonowy, potrzebuje na wcześniejsze zakupy surowców, a przede wszystkim na zaliczkowanie buraków, oraz na przeprowadzanie kampanji, wielkich pieniężnych środków obrotowych, których z powodu strat wojennych, dewaluacji etc. — obecnie nie posiada. Tych środków pieniężnych cukrownictwo nie znajduje w krajowych bankach w dostatecznej wysokości i musi je czerpać z zagranicy. Przy indywidualnej gospodarce handlowej poszczególnych cukrowni uzyskiwanie większego kredytu zagranicznego jest niemożliwe, gdyż tamtejsze duże instytucje finansowe nie interesują się drobnymi transakcjami, a małe banki stawiają zainteresowanym cukrowniom takie warunki, których te przyjąć nie mogą.

Tylko wspólna gospodarka handlowa i centralna sprzedaż cukru, prowadzona przez zrzeszone cukrownie dają im możliwość zaciągania na obcych rynkach bardzo znacznych kredytów, na względnie dogodnych warunkach. Podstawą tych kredytów jest solidarna odpowiedzialność wszystkich skartelowanych cukrowni, uczestniczących w pożyczkach zbiorowych. Kartel polskiego przemysłu cukrowniczego uzyskuje od szeregu lat większe pożyczki zagraniczne przeważnie z Anglii, jakkolwiek i z bankami innych krajów utrzymuje stosunki finansowe.

Bez takich zagranicznych kredytów, uzyskiwanych przez polski zrzeszony przemysł cukrowniczy na zagranicznych rynkach, egzystencja wielu cukrowni byłaby niemożliwa.



**"SAIGON-TEA"**

HERBATA I KAWA

ROŻA KRÓLEWSKA  
JEDYNE ŹŁODKI WISOKICH GATUNKÓW

NIEZWYKŁY AROMAT - WYBITNY SMAK

MARSEASKA 449, BŁUGA 29  
MOKOTOWSKA 12

Telefon 291-35 i 11-55-43.

# Ważne dla Rolników Młynarzy

KAŻDY MOŻE MIEĆ WŁASNY MŁYN  
„HURAGAN”

Wykonany przez

WARSZAWSKĄ SP. AKC.

BUDOWY PAROWOZÓW

Młyn taki zajmuje bardzo mało miejsca (1 m<sup>2</sup>), może być uruchomiony od silnika spalinowego, elektrycznego, lokomobili, traktora, wiatrak, siły wodnej i t. p.

Moc wymagana zależy od wydajności i wynosi 6 do 12 Koni mech.

## MŁYN „HURAGAN”

zastąpi całkowicie kamienie młyńskie, jest prosty w obsłudze, nie wymaga żadnej konserwacji, posiada wydajność znacznie większą, a koszty eksploatacji kilkakrotnie niższe.

Osobny typ młyna „Huragan” jest przystosowany do obłuskiwania ziarna.

Koszt młyna „Huragan” wynosi od Zł. 2.500 do Zł. 5.000.

Wszelkich informacji i kosztorysów udziela Wydział Sprzedaży Warszawskiej Sp. Akc. Budowy Parowozów, Warszawa, ul. Kolejowa Nr. 57, tel. 268-60.

## TOWARZYSTWO EKSPEDYCYJNO-TRANSPORTOWE

# „RAPID”

SP. Z OGR. ODP.

WARSZAWA, DŁUGA 27 TEL. 11-80-61 i 12-15-21

Adres telegr.: TRANSRAPID

ODDZIAŁY: Łódź, Zachodnia 63 tel. 908-19. Gdynia, 10 Lutego 19 tel. 17-70. Gdańsk, Hopfengasse 33 tel. 265-64. Fraustadt, Leszno, tel. 221. Lubliniec.

## TOWARZYSTWO METALURGICZNE

# B<sup>CIA</sup> CZERNIAKIS<sup>KA</sup>

Warszawa, Graniczna 6. Tel.: 723-66, 325-02

KONTO OZEKOWE P. K. O. Nr. 10.104

ODDZIAŁY: WILNO, Bazyljańska 6. Tel. 273. RÓWNE, 3 maja 56. Tel. 302.  
KOWEL, teren kolejowy A. Tel. 39.

Niniejszem zawiadamiamy Szanowną Klientellę, że przenieśliśmy nasze biura z Pl. Żelaznej Bramy Nr. 2 na

UL. GRANICZNA NR. 6, TEL. 723-66, 325-02.

i dostarczamy nadal, jak i dotychczas:

blachę ocynkowaną i wiadra ocynkowane najlepszej marki

„CKH. KRÓLEWSKA - HUTA”

blachę cynkową, blachę żelazną, blachę białą (żelazną cynowaną),

gwoździe i druty, ŻELAZO, i inne wyroby żelazne.

Zapewniając solidne i punktualne wykonanie, kreślimy się z poważaniem

Towarzystwo Metalurgiczne  
BRACIA CZERNIAK I SPÓŁKA

# HYGIENA MIAST

Nie wolno na ulicach miast pluć, śmiecić resztkami jedzenia, niedopałkami papierosów i cygar. I to jest karalne. Czy kulturalnemu człowiekowi przyjdzie na myśl podnieść z ziemi i zapalić niedopałek, choćby w danej chwili nie miał papierosa? Oczywiście, nie! Nietylko dlatego, że leżał na ziemi. Na widok niedopałka przedewszystkiem uprzytomniamy sobie, że ktoś miał go już w ręku, w ustach... Może to był człowiek chory. O tem wszystkiem zapomina się jednak, gdy przychodzi do domu czy do biura pokątny sprzedawca papierosów i z uśmiechem proponuje „doskonałe papierosy własnej roboty”. „Niech pan tylko spróbuje, napewno będą smakowały”. Możliwe, że taki „fabrykant” po wielu próbach istotnie trafi na mieszankę tytoniu, która przypadnie do smaku klientowi. Proszę sobie jednak uprzytomnić, jakie ręce dotykały kilkakrotnie ustników, które potem bierzemy do ust; w jakich warunkach mieszkaniowych, na jakim stole i przez kogo wyrabiane są te papierosy, skoro wiemy, że nielegalnym wyrobem papierosów trudnią się nędzarze, którzy w ten sposób chcą zarobić na kawałek chleba.

Zakaz śmiecenia niedopałkami na ulicy nazywamy higieną miast. W rezultacie jednak jest to higiena ludzi. Higiena, która przedewszystkiem nakazuje nie palić papierosa, wyrabianego nie maszynowo, a rękami nieznanymi producentów. Jeśli bowiem niedopałek podniesiony z ziemi może pochodzić z schorzałych czy brudnych rąk lub ust, to pokątny papieros napewno przez takie ręce przechodzi z uwagi na sferę ludzi, z których werbuja się ci pokątni producenci.

## Fabryka lakierów i farb

### TOWARZYSTWO

# „NOBILES”

KOCHANOWICZ, SACHNOWSKI & Co

Spółka Akcyjna

Warszawa, E. Plater Nr. 5

Tel. 8.16-78

# POLSKA MENNICA PAŃSTWOWA

Mennica Państwowa rozpoczyna obecnie 10-ty rok swego istnienia, rozwijając stałą działalność przede wszystkim w zakresie tej produkcji, która z natury rzeczy musi być wykonywana przez państwo, a mianowicie w dziedzinie wyrobu pieniądza i pieczęci urzędowych z godłem państwowym.

Praca Mennicy w zakresie uporządkowania polskiej sfragistyki urzędowej, prowadzona od lat pięciu z wielkim nakładem energii, daje już wyraźne wyniki. Obecnie przeważająca większość urzędów Rzeczypospolitej używa pieczęci jednolitego typu o ściśle przepisowych wymiarach. Godło państwowe, stanowiące istotną cechę pieczęci, wykonywane jest nie ręcznie, jak to się dawniej praktykowało, ale wybijane stemplem, co przy prowadzeniu ścisłej ewidencji wypuszczanych pieczęci umożliwia dokonywanie ekspertyzy odbitki pieczęci w razach wątpliwych.

Mając na względzie wielkie tradycje medaljerstwa polskiego zwłaszcza z doby najpiękniejszego rozkwitu w epoce Stanisława Augusta, Mennica działa ten podnosi i doskonali ze szczególną pieczołowitością i posiada poważny już dorobek w tym kierunku w postaci szeregu medali oraz plakiet o wysokich walorach artystycznych. Znajdujące się obecnie na Wystawie Medali w Pradze Czeskiej eksponaty Mennicy Państwowej spotkały się z wielkim uznaniem wybitnych przedstawicieli tamtejszych sfer artystycznych.

Zainstalowana po raz pierwszy w Polsce przez Mennicę Rafineria metali szlachetnych t. j. złota, srebra i platyny, sposobem opartym na najnowszych metodach elektrolitycznych, stale się rozwija zaspakajając potrzeby Państwa i częściowo przemysłu prywatnego.

Laboratorja Mennicy, należycie zaopatrzone, umożliwiają prowadzenie prac badawczych z zakresu mennictwa, wzorem

innych większych mennic europejskich, z którymi Mennica Państwowa jest w stałym kontakcie zawodowym.



*Liczenie monet srebrnych.*

W wyniku swej dziesięcioletniej pracy Mennica Państwowa poszczycić się może zbiorami swego Gabinetu Numizmatycznego, powstałego z darów prywatnych, zawierającego kolekcję monet i medali różnych krajów i okresów historycznych ze szczególnem uwzględnieniem monet i medali polskich. Gabinet Numizmatyczny Mennicy jest jedyną obecnie państwową placówką w stolicy udostępnioną dla szerokiego ogółu.

Na czele Mennicy stoi Dyrektor Inż. Ludwik Zagrodzki, mając swego zastępcę w osobie prof. inż. Janusza Szumskiego specjalisty w dziedzinie hutnictwa metali szlachetnych.

## P. RING i S-ka

Sprzedaż komisowa produktów naftowych

firmy

**„GAZY ZIEMNE„**

S. A. dla przemysłu naftowego we Lwowie.

### BIURO SPRZEDAŻY

Warszawa, ul. Widok 7.  
Telefon 657-48.

### SKŁAD

przy stacji Warszawa-Gdańska ul. Błońska 10  
Telefon Nr. 11-57-60

### RAFINERJA NAFTY

f-ry „GAZY ZIEMNE“  
Lwów-Zniesienie

### CENTRALA LWÓW

ul. Akademicka 7. Tel. 2-06 i 26-95  
P. K. O. Warszawa Nr. 500350

## PÓLNOCNE TOWARZYSTWO TRANSPORTOWE I EKSPEDYCYJNE SPÓŁKA AKCYJNA

ZARZĄD W WARSZAWIE — WIDOK 6

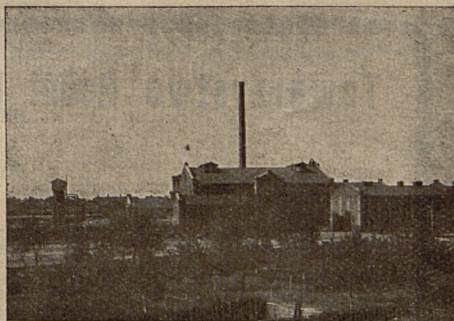
Składy wolnocłowe i tranzytowe

DOM SKŁADOWY PUBLICZNY

Międzynarodowe transporty, cłenie, magazynowanie, asekuracja, finansowanie, inkaso, transporty morskie, specjalny dział taryfowy.

Oddziały własne: Gdynia, Łódź — ul. Andrzeja 6, Częstochowa — ul. Panny Marji 33, Lubliniec — Dworzec.

**Biuro Budowlane**  
**W. Wojnarowski i B. Świecki**  
Warszawa, Marszałkowska 79



*Ogólny widok zabudowań cukrowni „Borowiczki“*

## S. A.

CUKROWNIA I RAFINERJA

**„BOROWICZKI“**

pod Płockiem

ZARZĄD

Warszawa, Langiewicza 17  
telefon 8-70-47

BIURO ZAKUPÓW

Warszawa, Warecka 9/16  
telefon 252-95

**PRZEMYSŁ WEŁNIANY**

**A. PRUSSAK**

Łódź, Gdańska 137/9. Tel. 122-46

FABRYKA WYROBÓW CZYSTO WEŁNIANYCH. SPECJALNOŚĆ: SUKNA DOSTAWOWE WE WSZELKICH GATUNKACH I KOLORACH, WIELOLETNI DOSTAWCA M. S. WOJSK. I INNYCH INSTYTUCYJ PAŃSTWOWYCH, KOMUNALNYCH I SAMORZĄDOWYCH.

**Wytwórnia Silników i Warsztaty Mechaniczne**

**HENRYK LIEFELDT & STEFAN SCHIFFNER**

SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ

Warszawa, ul. Wolność 5

Specjalność: wyrób części zamiennych, remont silników lotniczych i samochodów

Pamiętajcie że

książka Józefa Korpały

**„COTO JEST ZWIĄZEK  
STRZELECKI“**

Winna się znaleźć w ręku  
każdego strzelca

Cena 1.50.

Do nabycia: Centralny Instytut  
Wydawniczy Zw. Strzeleckiego  
Warszawa, ul. Długa Nr 50

**Najpoczytniejsze i najtańsze**

**PISMO AKADEMICKIE**  
w Polsce

**ILUSTROWANA**

**DEKADA AKADEMICKA**

Niezależny Organ  
Polskiej Młodzieży Akademickiej  
Wychodzi regularnie:

1-go, 10-go i 20-go każdego  
miesiąca w objętości 16 stron,  
zawiera m. inn:

Bogaty dział artykułów ze  
wszystkich dziedzin, najobszer-  
niejszy dział informacyjny śro-  
dowisk akademickich Polski i  
całego świata, sprawozdania, re-  
portaże i wywiady, dział kob-  
iecy i teatralny.

Liczne kupony ulgowe do  
kin, teatrów i na wystawy.

Cena 10 groszy. Nakład 16.500 egz.

Adres Redakcji i Administracji:  
WARSZAWA, ul. OSSOLIŃSKICH Nr. 6 m. 19  
Ządać we wszystkich Kioskach Ruchu i u  
Kolporterów ulicznych.

**„SILEMIN“**

Sp. z o. o.

Biuro Sprzedaży Związku Kopalń Górnośląskich

**„ROBUR“**

WARSZAWA,  
MAZOWIECKA 2

Adres telegr.: Warszawa-Silemin

**WĘGIEL KAMIENNY I KOKS**

Towarzystwo Robót Kolejowych i Budowlanych

**„TOR“**

Spółka Akcyjna

WARSZAWA, WIEJSKA 21

Telefony Nr. 9.04-44 i 9.09-62

Wykonuje wszelkie roboty wchodzące  
w zakres budownictwa

Zarząd Główny Ordynacji

**Maurycego**  
**hr. Zamoyskiego**  
**WARSZAWA**

**MIEJSKA CEGIELNIA MECHANICZNA**

WŁOCŁAWEK, AL. SZOPENA 6 TELEF. 1-57

**PRODUKCJA ROCZNA**

**10.000.000 JEDNOSTEK**

**WŁASNA BOCZNICA KOLEJOWA.**

**P O L E C A :**

Sączki (dreny) po cenach konkurencyjnych,  
średnica od 40 m/m do 200 m/m.

Cegłę zwykłą, maszynową, stropową i fa-  
sonową.

Dachówkę karpiówkę i żłobioną.

## **Komunalna Kasa Oszczędności**

powiatu sępoleńskiego  
w SĘPOLNIE (Pomorze)

Najlepsza lokata kapitału i oszczędności!

Zjednoczone

**POLSKIE FABRYKI ŚRUB**

sp. z o. o.

Warszawa Widok 19

Telefony: 794-04, 773-23

Krajowe T-wo Budowlane

**„KATEBE”**

Warszawa, Sienkiewicza 3

**Inż. Jakób Lerner**

Warszawa, Książęca 6.

Tel. 9-69-67.



Eksploatacja  
lasów. Do-  
stawy ko-  
lejowe

**DOM HANDLOWY**

**JULJAN BRYGIEWICZ**

WARSZAWA, HORTENSJA 6

TELEFONY: 613-32, 613-42

**POLSKIE TOWARZYSTWO**

**HANDLU RUDĄ I ŻELAZEM**

**JULJAN I EDWARD BRYGIEWICZ**

WARSZAWA, HORTENSJA 6

TELEFONY: 613-36, 613-32.

**S P Ó Ł K A**  
**TECHNICZNO - BUDOWLANA**

**WOLSKI, WISNIEWSKI INŻ.**

WARSZAWA, ŚWIĘTOKRZYSKA 27. TEL.: 264-12, 516-40 i 760-29

Adres telegraficzny WOLWIS

ZAKŁADY PRZEMYSŁOWE

**ST. WEIGT** SP. AKC.

**Ł Ó D Ż**

**DZIAŁ CENTRAL. OGRZEWANIA**

KOTŁY TYPU STREBEL'A I MIESZKANIOWE  
„ESWU” — GRZEJNIKI — RURY ŻEBROWE

**DZIAŁ ODLEWNICZY**

GNIOTOWNIKI — FORMIERKI — KOPULAKI —  
SITA — PIASKOWNICE — ELEWATORY etc.

**DZIAŁ CHEMICZNY**

AUTOKŁAWY  
PRZETŁOCZKI — DOUBELFONY — MISY  
Z ŻELIWA KWASO-ŁUGO-OGNIOODPORNEGO

**DZIAŁ EKONOMIZERÓW**

EKONOMIZERY WEIGT - REYMER

**DZIAŁ ODLEWÓW**

WALCE CEGIELNICZE — RUSZTY  
CZĘŚCI PIECÓW HOFFMANA  
SŁUPY BUDOWLANE  
WSZELKIE ODLEWY DO 10.000 KG W.

**DZIAŁ TURBINOWY**

TURBINY SYST. FRANCIS'A — WYCIĄGI DO  
STAWIDEŁ — KRATY PRZEPLYWOWE

**DZIAŁ MŁYNARSKI**

BUDOWA MASZYN MŁYNSKICH NAJNOW-  
SZYCH SYSTEMÓW  
INSTALACJE KOMPLETNYCH MŁYNÓW  
WSZELKIE ARTYKUŁY MŁYNARSKIE  
WALCE MŁYNSKIE  
KOŁA ŻĘBATE — TARCZE DO SRUTOWNIKÓW

**MASZyny RÓŻNE**

MASZyny DO OBIERANIA JARZYN, KAR-  
TOFLI etc.  
MASZyny DO PRANIA I PRASOWANIA.

FABRYCZNY SKŁAD DYWANÓW

**WŁ. CHOJECKI**

Poleca: dywany, fi-  
ranki, pokrycia me-  
blowe, pledy, kół-  
ry, narzuty, serwe-  
ty, chodniki i t. p.  
Ceny ściśle fabryczne

Warszawa, **Marszałkowska 122.**  
Telefon 654-34.

WEDLINIARNIA

**F. ZIELIŃSKI**  
WARSZAWA, LESZNO 18 TEL. 11-14-06

SKLEPY:

Leszno 18  
Bieleńska 4  
Grzybowska 31  
Chmielna 37

Dom handlowo-ekspedycyjny

**Henryk Radziejewski**

WARSZAWA, MOKOTOWSKA 45  
TEL. 74-35

KORESPONDENCI WE WSZYSTKICH  
WIĘKSZYCH MIASTACH EUROPY  
EKSPEDYCJA, CLENIE, ASEKURACJA,  
— INKASO, MAGAZYNOWANIE —

CUKROWNIA

**MAŁA WIEŚ**

SPÓŁKA AKCYJNA

ZARZĄD:

WARSZAWA, TRĘBACKA 4

— TELEFON 641-27 —

Skrót telegraficzny: „MAWIEŚ”

Towarzystwo Przemysłowo-Handlowe

**„POLMETAL”**

Sp. z o. o.

WARSZAWA, ul. Marszałkowska 147, telefon 507-41

SKŁADY: ŻELAZNA 69, TELEFON 293-20

## Komunalna Kasa Oszczędności

powiatu Włocławskiego  
w Włocławku, ul. 3 Maja 17. Tel. 105

przyjmuje wkłady oszczędnościowe od 1 złotego za  
oprocentowaniem 9% od sta w stosunku rocznym  
i załatwia wszystkie sprawy bankowe

## BRACIA HORN

GARBARNIA

Warszawa, Dworska 46.

Telefon 201-92.

CUKROWNIA

## „GARBÓW“

SP. AKC.

Zarząd:

Warszawa, Mokotowska 25.

PRZEDSIĘBIORSTWO

KAMIENIARSKIE **Władysław Przećławski**

Warszawa, Poznańska Nr. 5. Telefon 8.27-97

WYKONUJE

wszelkie roboty w zakres ka-  
mieniarstwa wchodzące. Osta-  
tnio wykonywane roboty: Mu-  
zeum Narodowe, Polonia i szereg innych robót

# DECYZJA

# ORBIS

JEST PIERWSZYM || JEST JEJ NAJLEPSZYM  
ZWIASTUNEM PODRÓŻY || WYKONAWCĄ

Nie zapominaj o tem, że ORBIS może być ci pomocnym w najważniejszych sprawach związanych z wyjazdem

PAMIĘTAJ ŻE POLSKIE BIURO PODRÓŻY

## ORBIS ZAŁATWIA

Wizy paszportowe, miejsca sypialne, ubezpieczenia podróżnych i ich bagażu.

### SPRZEDAJE

Bilety kolejowe krajowe i zagraniczne po cenach urzędowych, z ważnością dwumiesięczną, bilety okrętowe, lotnicze i t. p.

### ORGANIZUJE

Wycieczki krajowe i zagraniczne, podróże naukowe, transporty emigrantów. Wycieczki szkolne, pod przewodnictwem fachowych i odpowiedzialnych przewodników. Pobyty letnie we dworach w cenie od zł. 3.50 wraz z pokojem i całodziennym utrzymaniem w województwach: białostockim, kieleckim, krakowskim, lubelskim, poznańskim, tarnopolskim, warszawskim i wileńskim.

### PRZYJMUJE ZAPISY

Na wycieczki morskie bez paszportów i wiz: Na Fjordy Norwegji, do Anglii i Holandji, do Francji i Belgji, wokół Wielkiej Brytanji i do Sztokholmu.

**Inż. A. Jaśkiewicz**

RÓWNE, SŁOWACKIEGO 8.

Telefon 117.

WŁÓKIENNICZA SPÓŁKA AKCYJNA

**N. EITINGON i S<sup>-KA</sup>**

W Ł O D Z I

**ZAKŁADY WŁÓKIENNICZE**

**KAROL T. BUHLE**

**SPÓŁKA AKCYJNA**

**W Ł O D Z I**

**HIPOTECZNA 7-9**

**FABRYKA  
KABLI i DRUTU**

**W BĘDZINIE**

Spółka dzierżawna, Spółka z ogr. odp.

Telefon Nr. 60.

P. K. O. Katowice Nr. 810.129

**K. K. O.** POWIATU  
PŁOŃSKIEGO

**W PŁOŃSKU, ul. 3-go MAJA 6**

Złatwia wszelkie operacje bankowe. Przyjmuje wkłady od 1 złotego

TELEFON Nr. 10

**Fabryka**

**Wyrobow Włókienniczych**

**Hirschberg i Birnbaum**

**W Ł O D Z I**

Spółka Akcyjna

Łódź, Piotrkowska 96

**P. LOEWENAU**

**DOSTAWCA MIĘSA I SŁONINY**

**DLA MIN. SPRAW WOJSK.**

**GRUDZIĄDZ**

**R Z E Ź N I A M I E J S K A**

**Gdański  
Bank Handlowo-  
Przemysłowy**

Spółka Akcyjna w Gdańsku

**Oddział w Łodzi**

Telefon 198-74.



## Inżynierowie L. i M. RUDOWSCY

DOM TECHNICZNO - HANDLOWY

Sosnowiec, ul. 3 Maja Nr. 11a

dostarcza dla potrzeb kolei i wojska

**KARBID**

wirówki DE LAVAL dla regeneracji zużytych  
smarów i oleji

PRZEMYSŁ METALOWY

„ALMET“

WARSZAWA

BONIFRATERSKA 11/13 TEL. 11-31-97

## KOMUNALNA KASA OSZCZĘDNOŚCI MIASTA WŁOCŁAWKA

Włocławek, Pl. Wolności 3/4. Telefony: dyrekcja 37 biuro 22,  
P. K. O. 65.654

Instytucja publiczna o pupilarnej pewności gwarantowana całym majątkiem  
gm. m. Włocławka i siłą podatkową mieszkańców miasta

Załatwia najtaniej i najsprawniej

**I N K A S O**

weksli i innych dokumentów licząc po 40 gr. od sztuki bez względu na sumę.

MECHANICZNA FABRYKA

WYROBÓW TKACKO - POWRÓZNICZYCH

Tasiem rymarskich i tapicerskich oraz  
pasów transmisyjnych p. f. „KNOT“

**WOLF CUKIERMAN**

— WARSZAWA, SMOCZA 6 —

TELEFON 11-93-57

Soc. An. PURICELLI

STRADE E CAVE

WARSZAWA, ALEJA RÓŻ 6

TEL. 9-10-90

Polecamy na sezon jesienny i zimo-  
wy kapelusze damskie i męskie  
w wielkim wyborze i w najnow-  
szych fasonach. Cylindry dla stan-  
gretów, czapki do konnej jazdy,  
kapelusze dla Bractw Strzeleckich,  
myśliwych i leśników. Wszelkie re-  
peracje wykonujemy odwrotnie  
szybko i tanio.

**TOMASEK**

POZNAŃ, POCZTOWA 9. TEL. 51-40  
Rok założenia 1910

Specjalny magazyn  
i wytwórnia kapeluszy

FABRYKA i MAGAZYN

Ozdób wojskowych, policyj-  
nych, straży ogniowych, urzęd-  
niczych oraz wszelkich orde-  
rów, medali polskich i obcych

**FABIAN SILBERSTEIN**

Warszawa, plac Piłsudskiego 1.  
Królewska Nr 6.

Skrzynka pocztowa 718  
Telefony: 531-85 i 11-41-91

Towarzystwo Inżynieryjno-Budowlane

„ROZBUDOWA“ Spółka Akcyjna

Warszawa, Al. Jerozolimskie 18

Telefon 9-26-36

Polskie Towarzystwo  
Ubezpieczeń „PATRIA“

SPÓŁKA AKCYJNA

Centrala w Warszawie, Plac Napoleona 3

przyjmuje ubezpieczenia samochodowe od  
następstwa wypadków i od odpowiedzial-  
ności cywilnej.

**Inż. STEFAN BONIECKI**

Przedsiębiorstwo Robót  
Inżynieryjnych i Budowlanych

WARSZAWA, KRAKOWSKIE - PRZEDMIEŚCIE 5. TELEFON 237-74. RACH. P. K. O. 23.599

Przedstawicielstwo Zjednoczonych Zakładów w Katowicach dla fabrykacji emulsji  
asfaltowych, smołowcowych, zimnej smoły i pokrewnych produktów do budowy dróg

„POLSKI EUFALT“

KAROL JANKOWSKI I SYN

Fabryka Sukna Bielsko R. zał. 1826

Materiały męskie, damskie  
oraz specjalny dział materia-  
łów wojskowych.

Ceny ściśle fabryczne, sprzedaż detaliczna

POZNAŃ  
PLAC WOLNOŚCI 17

TOWARZYSTWO

WARSZAWSKICH KOLEI DOJAZDOWYCH

S. A.

WARSZAWA, UL. MARSZAŁKOWSKA 9

Towarzystwo Eksploatacji Lasów

„TEL“ Sp. Akc.

Z a r z ą d:

Warszawa, ul. Sienkiewicza 10

Telefony Nr.: 294-50 i 294-51

Adres telegr.: „Telas“-Warszawa

EKSPLOATACJE LEŚNE  
TARTAKI PAROWE  
SPRZEDAŻ MATERJAŁÓW  
D R Z E W N Y C H  
DOSTAWY DLA INSTY-  
TUCJI R Z Ą D O W Y C H  
E K S P O R T

SKŁAD DESEK  
i materiałów budowlanych  
wapno, cement, gips, papa, smoła i  
kafie, obróbka drzewa na maszynach

SZ. CUKIER

WARSZAWA-MARYMONT  
ul. Marji Kazimierzy 23  
Tel. 12-08-31 i przyw. 254-73

KOMUNALNA KASA  
OSZCZĘDNOŚCI

pow. CIECHANOWSKIEGO  
W CIECHANOWIE

ZŁATWIA WSZELKIE OPERACJE W  
ZAKRES BANKOWOŚCI WCHODZĄCE  
Tel. 45 P. K. O. 66.797

KOMUNALNA KASA OSZCZĘDNOŚCI  
powiatu przasnyskiego w PRZASNYSZU  
RYNEK — TEL. 61

PRZYJMUJE WKŁADY POCZĄWSZY OD  
1 ZŁ. I ZŁATWIA WSZELKIE CZYNNOŚCI  
W ZAKRES BANKOWOŚCI WCHODZĄCE

WARSZAWSKA FABRYKA  
WYROBÓW GUMOWYCH

„WARGUM“

SPÓŁKA AKCYJNA

CZERNIAKOWSKA 84. TELEFON 9-65-57

MIKASZEWICKIE ZAKŁADY  
WYROBÓW DRZEWNYCH

„OLZA“

SP. AKC.

WARSZAWA, UL. JASNA 11

TELEFONY: 680-71, 268-57

ADR. TELEGR.: OLZA WARSZAWA

Fabryka dykt klejonych

OLSZOWYCH

DĘBOWYCH

SOSNOWYCH

JESIONOWYCH

SUCHO i MOKRO

KLEJONYCH

**ZJEDNOCZONE FABRYKI MASZYN, KOTŁÓW I WAGONÓW**  
**L. ZIELENIEWSKI I FITZNER-GAMPER**

SP. AKC.

ZARZĄD GŁÓWNY W KRAKOWIE

WARSZAWSKIE BIURO: Al. Ujazdowskie 36 telef. 9-73-83 i 9-45-74

dostarczają między innymi:

wagony kolejowe osobowe, towarowe i specjalne, wozy tramwajowe, rozjazdy,  
mosty i konstrukcje żelazne, maszyny parowe, pompy, silniki, kompresory.  
i t. p.

Przedsiębiorstwo Robót Inżynierskich

**A. Jabłoński**  
**i R. Nadratowski**

Sp. z o. o.

WARSZAWA, N.-ŚWIAT 21/18. Tel. 721-23

SPECJALNOŚĆ FIRMY: konstrukcje żelazne i żelbetowe; montaż i budowa mostów. Dla Przebudowy Węzła Warszawskiego firma wykonała m. in. balastiadę żelazną na wiaduktach linii średnicowej.

Two Akc. Budowy Maszyn i Urządzeń Sanitarnych

**Drzewiecki i Jeziorański**

Rok założenia 1893.

CENTRALA:

Warszawa Al. Jerozolimskie 71 Tel. 607-74.

Oddziały:

Kraków, Szpitalna 7  
Poznań, Wały Zygmunda Augusta 2.  
Łódź, Nawrot 85  
Wilno, ul. Wiłkomierska 3.  
Lwów, ul. Eyczakowska 89.

Ogrzewanie centralne. Gazociągi Wodociągi i kanalizacje. Wentylacje. Pralnie mechaniczne. Suszarnie. Kuchnie parowe i gazowe.

**C. HARTWIG** Spółka Akcyjna

Międzynarodowi Ekspedytorzy — Żegluga — Przewóz mebli

Magazyny wolno-cłowe

CENTRALA W POZNANIU.

Oddziały: Bydgoszcz, Katowice, Kraków, Lwów, Łódź, Poznań, Warszawa, Wilno, Zbąszyń.

Wykonuje na zasadzie umowy z władzami kolejowymi uprawnienia

Ekspedytora Polskich Kolei Państwowych

na stacjach w: Warszawie — tel. 748-97, Bydgoszczy—tel. 468, 469; Lwowie —tel. 980, Poznaniu—tel. zbior. 42-71, Zbąszyniu—tel. 32.

**POLSKO-BELGIJSKIE TOWARZYSTWO**

**Dla Impregnacji Drzewa i Polski Krezonaft**

SP. AKC.

**Kapitał zakładowy: Zł. 2.000.000.**

Nasycanie słupów telegraficznych, podkładów i innych materiałów drzewnych

Na zasadzie własnych patentów, z gwarancją trwałości

DOSTAWA SŁUPÓW i PODKLADÓW

**IMPREGNOWANYCH**

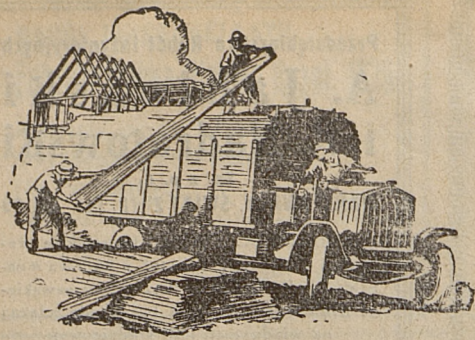
WSZELKICH WYMIARÓW

Nasycalnie: w Ostrowiu-Mazowieckim, Rawie-Ruskiej i Włodawie

ZARZĄD:

Warszawa, Wspólna 23.

Tel.: 829-21—869-54



# LEON ŻUROWSKI

I OLECA:

Drzewo budowlane  
i użytkowe

SPECJALNOŚĆ:

Podłogi, listwy podłogowe, wyłogi na drzwi, poręcze do schodów, listwy profilowe etc.

OBRÓBKA DRZEWA zaopatrzona w najnowsze maszyny na miejscu. — — — — DOSTAWCA WOJSKOWY

SKŁAD DRZEWA i OBRÓBKA  
P O Z N A Ń  
ul. Raczyńskich 5/8  
(przy Placu Bernardyńskim)  
TELEFON 1087

## R. TORCHALSKI

Warszawa, Trębacka 7

NAJTAŃSZE ŹRÓDŁO

BRONI I AMUNICJI

## PIŁSUDCZYCY

J. KADEN-BANDROWSKIEGO

na jednym z pierwszych miejsc  
w każdej bibliotece strzeleckiej

wysyła



CENTRALNY INSTYTUT WYDAWNICZY Z. S.

WARSZAWA, DŁUGA 50.

P. K. O. 11.200.

## BUDUJCIE ŁÓDZIE!

Najtaniej, najłatwiej i najszybciej można zbudować łódź według planów i wskazówek  
**Ant. Aleksandrowicza**  
zawartych w książce p.t.

## BUDOWA JOLI ŻAGLOWEJ „STRZELEC“

Do nabycia w Centralnym Instytucie Wydawniczym Związku Strzeleckiego  
Warszawa, ul. Długa 50

Cena Książki wraz z planami zł. 8.—

## Naszym celem

### Pan dobrze ubrany!

Poważna, solidna, na nowoczesnej zasadzie  
„SŁUŻBY ODBIORCOM“

oparta firma nie reklamuje się, by za wszelką cenę zbyć swój towar, lecz by przez reklamę, opartą na prawdzie, stworzyć atmosferę zaufania klienteli do siebie.

Jeżeli więc reklamujemy się konsekwentnie, czynimy to w świadomości, że bez reklamy poważnie pojętej, przedsiębiorstwo nowoczesne obyc się nie może.

Czynimy to dalej dla tego, by pobudzić powszechne zainteresowanie dla naszej słynnej z dobroci i niskich cen garderoby męskiej.

Wówczas bowiem przekona się każdy, że tak dobry towar należy polecać, by dotarł do najszerszych warstw czytelników naszych ogłoszeń.

Bowiem, jak powtarzamy, zadaniem naszym jest, by każdy Pan był dobrze ubrany. Wykwintna garderoba męska gotowa i na miarę. Specjalność: *Palta* w najmodniejszych fasonach. Olbrzymie składnice materiałów w najnowszych deseniach. *Kurtki skórzane*. — *Futra* stale na składach. *Poszycia i modernizacje futer męskich pod kierownictwem pierwszorzędnych fachowców najtaniej.*

*Skóry, blamy, także oryg. wydry, wybór olbrzymi, ceny niżej połowy dawniejszych.*

## EDMUND RYCHTER

POZNAŃ — Tel. 26-07, 54-15, 54-25, 21-71

ul. Wrocławska 14 — ul. Fr. Ratajczaka 2

ul. Wrocławska 15

Czwarty magazyn Ostrów Wlkp., Rynek 18, tel. 35

Dostarczamy nasze towary także na bony tow. „Kredyt“

Najkorzystniejsze źródło zakupu rowerów, ram i wszelkich części do tychże poleca

ST. WAWRZYNIAK, Sp. z ogr. odp.

Hurtownia rowerów i części, Poznań, ul. Kantaka 5 tel. 36-65

Adres redakcji i administracji: Warszawa, ul. Długa 50. Tel. 11-15-46 i 11-73-50.

Konto czekowe w P. K. O. Nr. 14.785.

WARUNKI PRENUMERATY: rocznie 15 zł. — półrocznie 8 zł. — kwartalnie 4 zł. — miesięcznie 1 zł. 50 gr.  
Numer pojedynczy 50 gr. zagranicą 50% drożej. Zmiana adresu 50 groszy.

CENY OGŁOSZEŃ: 1/1 str. — zł. 500, 1/2 str. — zł. 300, 1/4 str. — zł. 170; za milimetr szerokości jednej szpalty: za tekstem — zł. 0.80; komunikaty, opisy, fantazyjne, tabelaryczne i tekstowe o 50% drożej. Układ kolumny ogłoszeniowej 3-szpaltowy, wysokość szpalty — 260 m/m., a szerokość — 60 m/m. Od powyższych cen żadnych zniżek nie udzielamy. Ogłoszenia płatne są zgóry. Za terminowy druk i niezmienną treść ogłoszeń — nie odpowiadamy.

Redaktor odpowiedzialny: Halina Piórecka.

Wydawca: Centralny Instytut Wydawniczy Zw. Strzeleckiego.

Druk „Kadra”, Warszawa, Długa 50. Tel. 11-86-30.

TOWARZYSTWO ZAKŁADÓW CHEMICZNYCH

„S T R E M“

S. A.

WARSZAWA, MAZOWIECKA 7, TEL. 314-30

**Gliceryna**

farmaceutyczna, techniczna, dynamitowa.

**Klej skórny-Klej kostny**

Łój kostny, oleina, gudron stearynowy. Mąki kostne i superfosfaty.

**Żelatyna**

techniczna. — Klej do pasów.

**Klej malarski-Klej kartonazowy**

Dyplom Honorowy Minist. Przem. i Handlu na Wystawie Sanit. Higien. w Warszawie 1927 r. — Wielki Medal Złoty na P. W. K. (Poznań 1929 r.) Dyplom Honorowy Min. Przem. i Handlu (odznaczenie państwowe) 1929 r.

SPÓŁKA AKCYJNA

**WYROBÓW**

**BAWEŁNIANYCH**

**S. ROZENBLATTA**

**W ŁODZI**

TOWARZYSTWO AKCYJNE  
SUKIENNEJ MANUFAKTURY

LEONHARDT,  
WOELKER i GIRBARDT

w Ł O D Z I

ul. Leonhardta Nr. 1

**JEDYNA W KRAJU FABRYKA  
SMOŁOLEUM**

S. GOŁEMBOWSKI, J. PRYLINSKI, Z. ZIELINSKI i S-KA

*Nagrodzona Medalem Srebrnym na Wystawie Rolniczo-Przemysłowej w Częstochowie 1926 r.*

poleca na nadchodzący sezon wyroby swoje.

*Smoleum* patentowany preparat domalowania na ZIMNO i konserwacji dachów wszelkiego rodzaju.

*Papę specjalną i bezsmołowcową* do krycia dachów i izolacji budynków w gatunkach dotąd niewyrabianych w kraju.

Na żądanie służymy ofertami, kosztorysami, prospektami i cennikami.

WARSZAWA

Biuro Nowowiejska 16, tel. 8-82-31.

Fabryka Mińska 46, tel. 10-20-12.

Przedsiębiorstwo Robót Inżynieryjno-Budowlanych

**F. OPPMAN i H. KOZŁOWSKI**

INŻYNIEROWIE KOMUNIKACJI

Warszawa, Ś-to Krzyska 19 m. 13. Tel. 648-80

Fabryka Armatur  
i Odlewnia Metali

**B. Górecki**

Ł O D Ź,

ul. Karola Nr. 6

Zakład Lecznicy

„L w i g r ó d“  
w Krynicy

Własność Zakładu Ubezpieczeń Pracowników Umysłowych we Lwowie

— Otwarty cały rok —

**Kujawska Elektrownia Okręgowa we Włocławku**

Zasila m. Włocławek oraz miasteczka: Lubień, Kowal, Lubraniec. Chodecz, Przedecz pow. Włocławskiego, Kłodawę pow. Kolskiego i miasto Kutno pow. Kutnowskiego.

ROCZNA PRODUKOWA

w 1929 r. 2.680.000 kwh.

w 1931 r. 4.370.000 kwh.

w 1930 r. 3.950.000 kwh.

w 1932 r. 4.860.000 kwh.

Budowę tymczasowej hali  
na Dworcu Głównym  
w Warszawie wykonała

**F-ma Inż. Jerzy Rolecki**  
Warszawa

Al. Szucha 16.

Tel. 8-52-41.

**Rozen i Wiślicki**

Spółka Akcyjna

Łódź, ul. Wólczańska 18

Polski Przemysł „**PEPEGE**” Guwowy Sp. Akc.

**W G R U D Z I A D Z U**

POLECA NA SEZON LETNI

W PIERWSZORZĘDNEJ JAKOŚCI

**OBUWIE SPORTOWE**

TENNISOWE I KĄPIELOWE

**OPONY I DĘTKI  
ROWEROWE**

Posiadamy własne **Biuro Sprzedaży** w Warszawie,  
Długa 48, tel. 11.84-52, 11.03-66 i **Składy Komisowe**  
w większych miastach Polski

**EXPORTARBOR**

Towarzystwo Eksploatacji i Eksportu Drzewa

Sp. z ogr. odp.

Warszawa, Sienkiewicza 3, telefon 261-16

Dostawa podkładów i wszelkich  
materiałów drzewnych

**KOMUNALNA**

**KASA OSZCZĘDNOŚCI**

**MIASTA BYDGOSZCZY**

Przyjmuje wkłady oszczędnościowe na najlepszych warunkach

Zakład Dekoracyjno-Malarski

**WITOLD MARWEGE**

Warszawa, ul. Żelazna 74. Tel. 726-79 i 9.32-12

**BROWAR**

**KUNTERSZTYN**

Spółka Akcyjna

**GRUDZIĄDZ**

ul. Ks. Budkiewicza 39

Tel. 38 i 8-38.

TOWARZYSTWO AKCYJNE DLA FABRYKACJI ŚRUB i WYROBÓW KUTYCH

**BREVILLIER S-ka i A. URBAN SYNOWIE w USTRONIU**

Fabryki w Ustroniu i Sporyszu.

Wyroby kute i prasowane dla kolei, przemysłu i rolnictwa. Semafor i urządzenia sygnalizacyjne dla kolei. Rozjazdy kolejowe.

ADRES: USTRONŃ (Śląsk Cieszyński)

Części kute i prasowane do samochodów. Kołnierze i uchwyty do rur. Imadła, kowadła, buksy, piasty, młoty, oskardy, młotki i t. p. Wyroby żeliwne.

▼ WARSZAWIE — ST. MALTZE, FAŁATA 2-42

# „DERYWAT”

KATOWICE, ul. Powstańców 49. Tel.: 611, 851, 1490

SPRZEDAŻ WSPÓLNA PRODUKTÓW SMOŁOWCOWYCH FIRM:

**ZWIĄZEK KOKSOWNI SP. Z O. O.**  
KATOWICE

**CARBOCHEMIA SP. Z O. O.**  
KATOWICE

Dostarcza smoły z węgla kamiennego: destylowane i preparowane, szczególnie zaś smołę do smołowania dróg, sporządzoną według typów angielskich w gatunkach:

**SMOŁĘ DROGOWĄ Z. K. S. I (nawierzchniową)**

**SMOŁĘ DROGOWĄ Z. K. S. II (wgłębną)**

**SMOŁĘ DROGOWĄ Z. K. S. III (z domieszką bitumenu)**

**SMOŁĘ DROGOWĄ ANTRACENOWĄ (bez lub z domieszką bitumenu)**

PAK TWARDY: w blokach, w kawałkach, do kabli. — GUDRON. — LEPNIK: zwykły, specjalny do klejenia worków. — LAKIER DO ŻELAZA. — OLEJE SMOŁOWCOWE: impregnacynny, krezotowy, opałowy, do pędzenia motorów, antracenyowy filtr., tłuszczowy I i II, do produkcji sadzy, do absorpcji benzolu, do absorpcji naftalinu, Rütgers B, do czyszczenia, surowy i czysty. — KARBOLINEUM: zwykłe i ogrodowe. — NAFTALIN: sur. prasowany, czysty w łuskach, czysty w kryształkach, czysty w kulkach. — ANTRACEN: surowy i 40%-owy. PIRYDYNA: czysta, zasady pirydynowe stary test, zasady pirydynowe nowy test, zasady pirydynowe ciężkie. — CHINOLIN. — ŻYWICA KUMARONOWA: jasna i ciemna. — LAK KUMARONOWY. — KWAS KARBOŁOWY: krystaliczny i płynny, surowy 15/20%, — 80%. — KREZOL: sur. Ph. G. 4, — Ph. G. 6. — METAKREZOL. — ORTOKREZOL.

TOWARZYSTWO AKCYJNE ZAKŁADÓW PRZEMYSŁOWO - BUDOWLANYCH

## FR. MARTENS & AD. DAAB

W WARSZAWIE, UL. WIEJSKA 9

TELEFONY: 965-94 (Zarząd)  
955-84 (Biuro)

ROK ZAŁOŻENIA 1866

NAGRODZONE NA WYSTAWIE  
W POZNANIU 1929 R. WIELKIM  
MEDALEM ZŁOTYM.

WYKONYWA WSZELKIEGO RODZAJU BUDOWLE W PRZEDSIĘBIORSTWIE JENERALNEM

PROJEKTUJE I WYKONYWA WSZELKIEGO RODZAJU BUDOWLE INŻYNIERSKIE, ZAKŁADY FABRYCZNE I PRZEMYSŁOWE, DROGI BITE I ŻELAZNE, MOSTY I WIADUKTY, KANAŁY, PORTY i t. p. SPECJALNOŚĆ: USTROJE ZELBETOWE.

FABRYKA: UL. CZERNIAKOWSKA 171. TELEFON 918-36

WYKONYWA ROBOTY STOLARSKIE, BUDOWLANE, OKNA, DRZWI, BOASERJE, POSADZKI, KOMPLETNE URZĄDZENIA WEWNĘTRZNE DOMÓW HANDLOWYCH, PRZEMYSŁOWYCH, BIUR i t. p. WOZY DLA ARMJI.

# BUDOWLE W PORCIE GDYŃSKIM

Ogromne zainteresowanie, jakie całe nasze społeczeństwo okazuje dla Gdyni i naszego Wybrzeża, stwarza potrzebę informowania społeczeństwa o wszelkich przejawach życia i rozwoju Portu Gdynińskiego. W tym wypadku pragnę zapoznać Czytelników z budownictwem na terenie portu.

Rozwój ruchu pasażerskiego i transportów drobnicy wykazały konieczność wzniesienia morskiego dworca osobowego i odpowiedniego magazynu. W roku zeszłym Urząd Morski zlecił wykonanie wspomnianych budowli „Koncernowi dla Rozbudowy Portu w Gdyni” (f-my F. Skąpski i S-ka Inżynierowie i Wolski, Wiśniewski Inżynierowie). Roboty rozpoczęte w zeszłym sezonie, w tym roku przed zimą będą ukończone, a budynki oddane do użytku publicznego.

W ścisłej łączności z rozwojem ruchu pasażerskiego stoi sprawa dróg w porcie i komunikacji między portem i miastem. Dotąd była ona utrudniona przez przejazdy w poziomie torów kolejowych, obecnie niedogodność ta zostanie częściowo usunięta, gdyż ruch kołowy zostanie skierowany przez nowobudowany wiadukt nad torami kolei.

W bieżącym roku Ministerstwo Przemysłu i Handlu postanowiło stworzyć w Porcie Gdynińskim Strefę Wolnocłową. W tym celu na Nabrzeżu Amerykańskim został wydzielony specjalny teren. Ten teren otoczono ogrodzeniem żelbetonem o wysokości 3,50 m. i długości około 4 klm.

Wewnątrz ogrodzenia powstają nowe magazyny, między innymi drugi magazyn bawełniany (jeden już ukończony w zeszłym roku) o powierzchni 12.500 m<sup>2</sup>.

Na Molo Rybackim wzniesiono dwa magazyny: dla „Żegluga Polskiej” i Halę Śledziową. Ta ostatnia o powierzchni 3500 m<sup>2</sup>.

Wszystkie tutaj wymienione budowle zostały przez Ministerstwo Przemysłu i Handlu zlecone do wykonania wspomnianemu już „Koncernowi dla Rozbudowy Portu w Gdyni”.

Z tego krótkiego przeglądu robót budowlanych widać, że mimo ciężkiego położenia gospodarczego kraju port nasz nie tylko że nie zamiera, ale wręcz przeciwnie, rozwija się i rozbudowuje.

T. K.

## OBUWIE

damskie, męskie, dziecięce i domowe, własny wyrób po cenach konkurencyjnych poleca naprzeciw odwachu

**A. SIWA I S-KA**  
POZNAŃ, St. Rynek 80-82

## Szczotka Panny Watery i Rzepki lakieru

